

REKLAMA

Cafe Tygodnik Podhalański



ROK XXXVI NR 20/1826  
CENA: 6,90 zł (w tym 8% VAT)  
USA \$ 3.00 15 MAJA 2025 r.

Chcesz wesprzeć nas na platformie Patronite? To proste kliknij 24tp.pl/wspieraj lub zeskanuj ten kod QR

Nr indeksu 379417  
ISSN 1231-5818

TEL. ALARMOWY  
601 100 300

UKAZUJE SIĘ NA PODHALU, ORAWIE, SPISZU, W PIENINACH, W CHICAGO I TORONTO

Marek Kalinowski

**T**ragedia rozegrała się w niedzielne popołudnie, około 14, w rejonie stacji benzynowej przy ulicy Jana Pawła II w Nowym Targu. To rejon przylegający do nowotarskiego lotniska. Chwilę wcześniej samolot należący do prywatnej firmy operującej na lotnisku wyniósł grupę kilkunastu skoczków spadochronowych. W grupie tej był również 40-letni, doświadczony spadochroniarz pochodzący z Gorlic.

Z relacji świadków wynika, że mężczyzna miał problemy w powietrzu. W konsekwencji z bardzo dużą siłą uderzył w ziemię w okolicy stacji paliw. Na miejsce natychmiast wyruszyły ekipy ratownicze, zespół pogotowia ratunkowego i strażacy. Został też zadysonowany śmigłowiec Lotniczego Pogotowia Ratunkowego. Niestety, mimo trwającej kilkadziesiąt minut reanimacji życia skoczka nie udało się uratować.

Nazajutrz do zdarzenia w opublikowanym w mediach społecznościowych oświadczeniu odniosła się firma, która organizuje skoki spadochronowe na nowotarskim lotnisku. Z wpisu wynika, że zmarły mężczyzna był doświadczonym skoczkiem. Miał na koncie 270 skoków. Skoczek posiadający świadectwo kwalifikacji wykonywał swój około 270 skok w kombinie typu wingsuit na własnym sprzęcie spadochronowym. Według relacji świadków na wysokości około tysiąca metrów wypiął czaszę główną i otworzył spadochron zapasowy, który się w całości napęlił.

dokończenie str. 6

# Śmiertelny skok



Świadkowie relacjonują, że po wypięciu głównej czaszy mężczyzna nie sterował zapasowym spadochronem.

Spadochroniarz runął na utwardzony teren. Nie miał szans na przeżycie.

Informacja o sprzedaży Pieniny Grand deweloperowi wywołała poruszenie.

Przypadkiem odżyła też pamięć o sanatorium Hutnik - dziś luksusowym hotelu, a niegdyś niemym świadku wstydlivych rozdziałów polskiej transformacji lat 90.



## Szczawnica w szoku

Jurek Jurecki

**B**omba wybuchła po opublikowaniu - jak się później okazało - nieprawdziwej informacji na jednym z branżowych portali hotelowych. Podano tam, że luksusowy hotel Pieniny Grand w Szczawnicy został sprzedany warszawskiemu deweloperowi Green House Development. Wiadomość przyjęto z niedowierzaniem, zwłaszcza że od otwarcia hotelu minęły zaledwie dwa lata. W kwietniu 2023 roku, po sześciu-

letnim generalnym remoncie i modernizacji dawnego sanatorium Hutnik, rodzina Mańkowskich - spadkobiercy hrabiego Andrzeja Stadnickiego i właściciele Grupy Thermaleo & Uzdrowisko Szczawnica - uroczyście otworzyła czterogwiazdkowy hotel. Mikołaj Mańkowski, który osobiście nadzorował każdy etap przebudowy, z dumą oprowadzał dziennikarzy po wnętrzach nowego obiektu.

### Ambitna inwestycja

Pieniny Grand to dziś ponad 2000 m<sup>2</sup> powierzch-

ni użytkowej, 14 pięter, 119 pokoi z panoramicznym widokiem na Pieniny, strefa wellness i medical SPA, nowoczesne przestrzenie konferencyjne, elegancka restauracja oraz sky bar na ostatnim piętrze budynku. Otwarcie hotelu miało nie tylko wymiar prestiżowy. Wiązano z nim konkretne nadzieje na poprawę sytuacji finansowej spółki rodziny Mańkowskich, która od lat inwestuje w przywracanie dawnej świetności zabytkowym obiektom w Szczawnicy.

dokończenie str. 17

## Twój głos ma znaczenie!

Sam zdecyduj o swojej przyszłości - idź w niedzielę na wybory.

Paweł Pełka

**K**toś powie, że jeden głos nic nie znaczy. Ktoś inny rzuci, że przecież prezydent niewiele może, bo rządzi premier, a i tak nie ma na kogo głosować, więc po co w ogóle iść do lokalu wyborczego? Nie słuchajcie ich. Jeśli nie

idziesz do urny, tak naprawdę też oddajesz głos, oddajesz go tym, którzy jednak pofatygują się w niedzielę do lokalu wyborczego. Nie daj im wybrać za siebie, nie daj im zdecydować o losach naszego kraju w swoim zastępstwie. Przez tyle lat kilka pokoleń Polaków marzyło o tym, żeby móc wybie-

rać w wolnych wyborach i od ponad 30 lat mamy taką możliwość. To wielki dar, ale także obowiązek.

Każdy głos ma znaczenie. Głos mieszkańca Zakopanego, Nowego Targu czy Białego Dunajca waży tyle samo, co głos oddany w stolicy.

dokończenie str. 2

POWIAT TATRZAŃSKI

### Kościelisko i Poronin górą

Wojewoda nie zakwestionował przepisów anty-quadowych. str. 5

HISTORIA

### Cierpienie ofiarował Bogu

W czasie II wojny światowej ratował przed śmiercią Żydów. Po wojnie trafił do sowieckich łagrów. str. 17

ZAKOPIANKA

### Tunel przećwiczony

Sztuczna krew lała się litrami, do tego świecie dymne, powywracane ciężarówki i panujący nad tym chaosem ratownicy. str. 12

MAŁE CICHE

### Serce zabije niebawem

Dwa, góra trzy tygodnie dzielą nas od otwarcia potężnej inwestycji w Małym Cichem. str. 3

ZAKOPANE

### Organowa zawierucha

Rafał Monita nie będzie już szefował Międzynarodowemu Festiwalowi Muzyki Organowej i Kameralnej. str. 7

ISSN 1231-5818  
9 771231 581507  
NUMER W SPRZEDAŻY DO 21.05.2025

REKLAMA

DACIA SERVICE



CZYSZCZENIE KLIMATYZACJI Z DEZYNFEKCJĄ I WYMIANĄ FILTRA ZA  
Sprawdź ofertę w serwisie

anndora  
GRUPA AUTOREMO  
Nowy Targ, ul. Szaflarska 170  
tel. 18 264 14 80 / anndora.dacia.pl

# Felieton

## Majowa debata

**P**oniedziałek 12 maja. Wiecie co ważnego tego dnia się wydarzyło? Tak. To rocznica przewrotu majowego. Niektórzy wydarzenia 12-15 maja nazywają puczem, zamachem majowym. W roku 1926 w Warszawie marszałek Józef Piłsudski wraz z wiernymi mu oddziałami zajęli mosty, a potem w trakcie bratobójczych walk - całą stolicę. Historycy wyliczają, że w wyniku puczu wojskowego zginęło po obu stronach konfliktu łącznie 379 osób (215 żołnierzy i 164 osoby cywilne), a około 1000 osób zostało rannych. Parę lat później, także 12 maja, ale 1935 roku marszałek Józef Piłsudski zmarł. Tak więc mieliśmy w poniedziałek podwójną rocznicę związaną z postacią marszałka: jego zamachu majowego i 90. okrągłą rocznicę śmierci marszałka.

Na drugim biegunie polskiej historii mamy kompletnie inne majowe zdarzenie. Jest rok 1364. Maj. Dokładnie sobota 12 maja. Tego dnia król Kazimierz III Wielki wydaje akt fundacyjny Akademii Krakowskiej. Tym samym kładzie podwaliny pod późniejszy Uniwersytet Jagielloński. Rodzi się jedna z najstarszych uczelni w Europie Środkowej. Też godna okazja do świętowania.

Rzut oka poza nasze granice. Co roku 12 maja świat obchodzi Międzynarodowy Dzień Pielęgniarek (IND). Tego dnia upamiętnia się rocznicę urodzin Florence Nightingale (1820-1910), która jest powszechnie uważana za pionerkę nowoczesnego pielęgniarstwa. Świętowaliście? Nie? Duży błąd. Każdy z nas, od narodzin po grób miał, ma, lub prędzej czy później mieć będzie do czynienia z pielęgniarzką opieką. Z taką, na jaką sobie zasłużył, świętując Interna-

tional Nurses Day.

12 maja urodziło się wielu znanych w Polsce i na świecie ludzi. Ponoć tego dnia w Atenach w roku 423 przed naszą erą urodził się Platon. Uczeń Sokratesa, twórca platonizmu. Założyciel słynnej ateńskiej Akademii, która bywa uważana za pierwszą szkołę filozoficzną w historii świata Zachodu. Filozof uznawany jest za fundatora zachodniej myśli politycznej i jedną z najważniejszych postaci w historii filozofii, nauki i duchowości. Znawcy zaliczają go do najważniejszych myślicieli w całej zachodniej tradycji intelektualnej. Dużo później, w 1907 roku w USA tego samego dnia urodziła się Katharine Hepburn aktorka, czterokrotna laureatka Oscara i dwunastu nominacji do tej nagrody.

A w kraju nad Wisłą 12 maja na świat przyszła Alicja Bachleđa-Curuś (w 1983 roku), aktorka i piosenkarka, a także Adam Bielecki (również w 1983 roku), alpinista i himalaista. Swe 77. urodziny świętował poeta Adam Ziemianin, co to w Bieszczadach biesy i czady wszelakie w anioły przemienia.

Jakby co, to ja w poniedziałek usiadłem na fotelu dentystrycznym. Ósemka leczona, szóstka plombowana. Tak nieświadomie 12 maja uhonorowałem Światowy Dzień Zdrowych Dziaśeł. Bo dziaśła, póki co mam zdrowe.

Aha. Wieczorem nasza kochana telewizja pokazała debatę. Przez trzy godziny kandydatki i kandydaci na Prezydenta RP ścierali się na oczach telewidzów. Ja też nie oglądałem. A Wy? Oczu mi było szkoda. No i nerwów. No i ten ząb, jeden z drugim. Poza tym i tak wiem na kogo oddam głos. Mam to już w sobie ugruntowane niczym kobieta cnoty niewieście. To do drugiej tury, ahoj!

Rafał Gratkowski

Czekamy na Wasze felietony i listy

Cytat tygodnia

Anita Żegleń, wójt Poronina na temat zbliżającego się otwarcia podniebnej ścieżki Sky Walk Serce Poronina: - *Już widzimy zainteresowanie niektórych przewoźników. Na ten temat trwają rozmowy. Jednocześnie sam dojazd będzie do Zgorzeliska, bo tam jest przystanek. W tej chwili jest remontowana droga i jest utwardzane pobocze. Przeprowadzamy remont cząstkowy. Cały czas rozmawiam ze starostami, również miałam w tym tygodniu spotkanie z komendantem powiatowym policji. Jest bowiem opracowywany projekt organizacji ruchu na tej drodze. Mamy świadomość, że cokolwiek byśmy nie zrobili, to na początku korki będą ogromne. Natomiast na pewno dobrym rozwiązaniem będzie dywersyfikacja ruchu turystycznego.*

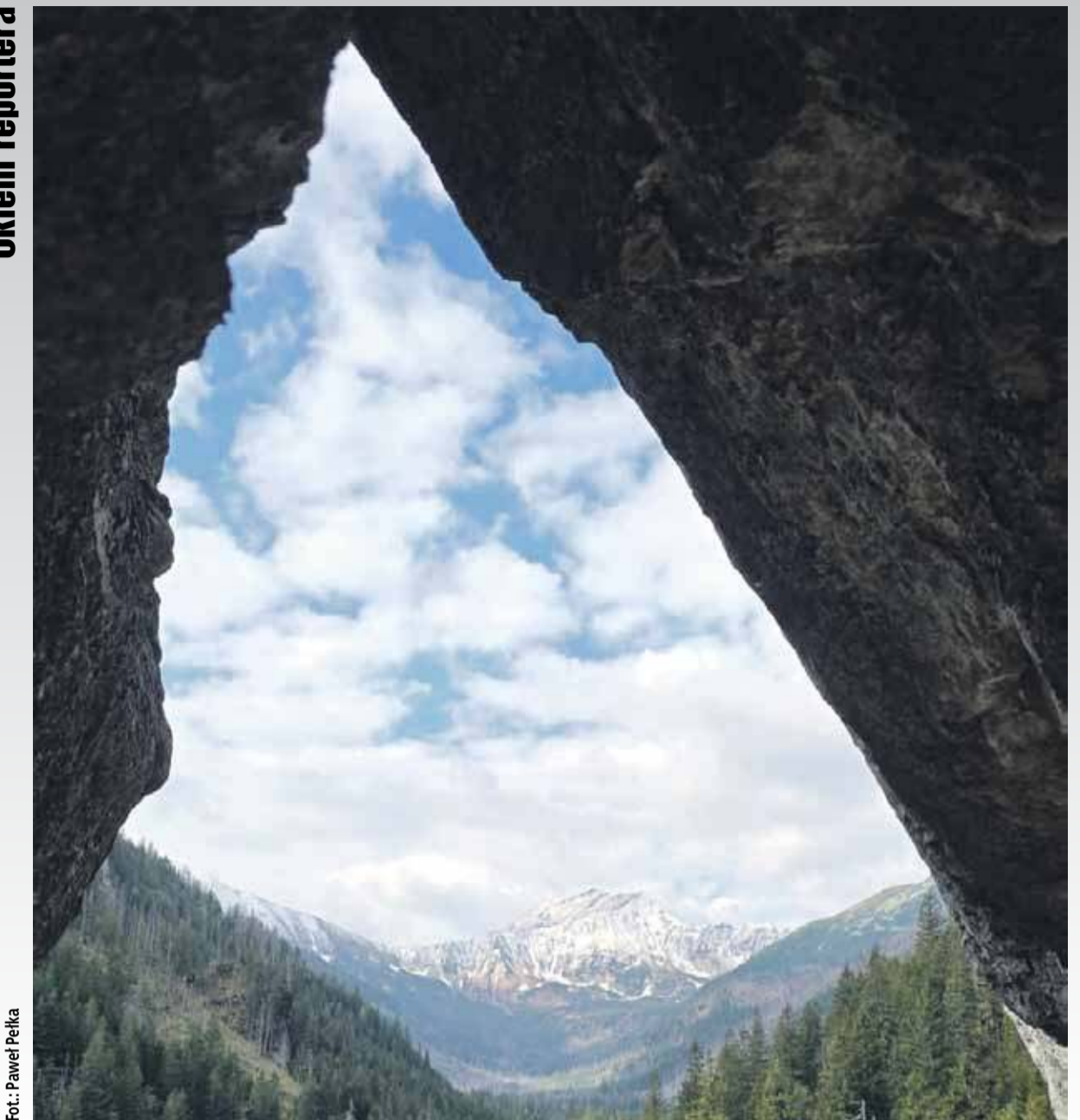
Liczba tygodnia

km pok??????

219

km na godz. - z taką prędkością pędził zakopianką 30-letni kierowca z powiatu żywieckiego w miejscu, gdzie dozwolona prędkość wynosi 100 km na godz.

Oknem reportera



Fot.: Paweł Pełka

Piękny widok z Okna Pawlikowskiego w Dolinie Kościeliskiej na zaśnieżony szczyt Bystrej. W najbliższych dniach śniegu w Tatrach powinno przybyć.

## Komentarze z internetu



**Do tekstu o telewizyjnej debacie kandydatów na prezydenta RP.**

● Rafał Trzaskowski był zdecydowanie najbardziej konkretny. Zna się na zarządzaniu, jest prezydentem Warszawy, zna kilka języków i nie przyniesie nam wstydu na arenie międzynarodowej. Ma mój głos. Sarah

● Jedynym konkretnym kandydatem w tej całej zbieraninie jest Sławomir Mentzen. Nie jest zamieszany w żadne układy, chce wspierać pracujących ludzi, przedsiębiorców, skończyć z rozdawnictwem. W debatach też był najlepszy. Maro69

● Jak dla mnie najlepszy był Hołownia. Stara się mó-

wić merytorycznie, inteligentnie się wypowiada, mówi o pojednaniu. To byłby wreszcie prezydent, który porzuciłby polityczne układy! Lana

● Muszę przyznać, że Karol Nawrocki wyrobił się. Idzie mu z tymi wypowiedziami coraz lepiej. Będę na niego głosować, nie można oddać rządów jednej opcji politycznej i to dalekiej od

moich poglądów, a mieszkanie to nadmuchana afera. Jozsko-Góral

● Magdalena Biejat była najlepsza. Trzeba w końcu postawić na kobietę, nowoczesną kobietę. Jestem lewicowcem, więc i tak nie mam wielkiego wyboru, zagłosuję na nią. Szaman

zebrał: pp

dokończenie ze str. 1

## Twój głos ma znaczenie!

Oczywiście w Polsce główne decyzje podejmuje rząd, parlament, ale prezydent także skupia dużą władzę. Może wetaować ustawy, a więc blokować to, co robi premier, jest zwierzchnikiem sił zbrojnych, pierwszym strażnikiem naszego bezpieczeństwa, a w dzisiejszych trudnych, wojennych czasach to szczególnie ważne.

Nawet jeśli w 100 proc. nie zgadzamy się z żadnym z kandydatów, to wybór mamy ogromny. Na kartce wyborczej zobaczymy 13 nazwisk. Trudno więc mówić, że nie ma na kogo głosować. Wcześniej zastanówmy się, o jakiej Polsce marzymy w najbliższych pięciu latach, sprawdźmy co mówią poszcze-

gólni kandydaci, co sobą reprezentują.

Chodzi nie tylko o sprawy wielkiej polityki, ale też o codzienne kwestie: jak będą traktowane nasze samorządy, czy kultura lokalna będzie wspierana, czy młodzi ludzie znajdą tu dla siebie przyszłość, czy regiony takie jak Podhale zyskają należne im miejsce w krajowej debacie? Niezależnie od poglądów, warto iść na wybory i zagłosować zgodnie z sumieniem - ale też z myślą o przyszłości naszych dzieci i wnuków. Wybory prezydenckie to nie tylko wybór osoby - to wybór kierunku, w którym ma podążać Polska.

Nie pozwólmy, by o losach kraju decydowali tylko ci, którzy głośniej krzyczą, albo ci, któ-

rzy mają większy dostęp do mediów. Demokracja działa wtedy, gdy uczestniczą w niej wszyscy - także mieszkańcy górskich miejscowości.

**Jaki marzy mi się prezydent?**

Dość mam wojen na górze, chcę prezydenta, który postara się spojrzeć na rządy spoza podziałów politycznych, który nie będzie słuchał poleceń żadnej partii, żadnego prezesa. Powinien podejmować decyzje niezależnie, wcześniej w słuchując się w rady ekspertów, zwykłych ludzi, a nie partyjnych dygnitarzy. Takiego prezydenta, który nie będzie się bał zawetować ustawę, która nie będzie korzystna dla Polski, ale także ta-

kiego, który nie będzie wetaował wszystkiego, co stworzy rządzący obóz polityczny. Prezydenta niezależnego, otwartego na Europę, a nie szukającego konfliktów i wrogów. Potrafiącego rozmawiać z przywódcami europejskimi.

**Jak głosujemy?**

Niezależnie od tego na kogo chcesz głosować, nie może Cię zabraknąć przy urnie 18 maja. Lokale wyborcze będą otwarte od godz. 7 do 21. Stawiamy znak X przy nazwisku jednego wybranego przez nas kandydata. Pamiętajmy, żeby zabrać ze sobą dowód tożsamości - dowód osobisty, paszport lub e-dowód z aplikacji mObywatel.

Paweł Pełka

# Serce zabije niebawem

Dwa, góra trzy tygodnie dzielą nas od otwarcia potężnej inwestycji w Małym Cichem.

Anita Żegleń, wójt Gminy Poronin, przy okazji obrad Konwentu Tatrzańskiego poinformowała, że ścieżka widokowa Sky Walk Serce Poronina otwarta zostanie jeszcze w tym miesiącu. Poinformowała też, że w dniach otwarcia korki na trasie do nowej inwestycji wybudowanej przez czeską firmę będą z pewnością wielkie. Ale gmina pracuje nad tym, by ruch na Polanę Zgorzelisko odbywał się z kilku kierunków. Potężna wieża widokowa dostępna będzie dla turystów przybywających pieszo, własnym samochodem, bussem, autokarem i z pomocą wyciągu narciarskiego.

W tej chwili wciąż jeszcze trwają prace odbiorowe. - To wiąże się zawsze z elementem niepewności, bo tak wiele jest instytucji, w których to jest procedowane. Na ile możemy wspierać, to wspieramy ten proces. Na pewno otwarcie jest bliższe niż dalsze. Może to jest kwestia dwóch, trzech tygodni - zaznaczyła Anita Żegleń. Wójt przypomniła, że niedawno radni podjęli uchwałę o stworzeniu nowego przystanku Małe Ciche-Zgorzelisko. Teraz uchwała musi wejść w życie.

- Już widzimy zainteresowanie niektórych przewoźników. Na ten temat trwają rozmowy. Jednocześnie sam dojazd będzie do Zgorzeliska, bo tam jest przystanek. W tej chwili jest remontowana droga i jest utwardzane pobocze. Przeprowadzamy remont cząstkowy. Cały czas rozmawiam ze starostami, również miałam w tym tygodniu spotkanie z komendantem powiatowym policji. Jest bowiem opracowywany projekt organizacji ruchu



Sky Walk Serce Poronina to trasa długości 854 metrów z platformami widokowymi na wysokości 47 metrów

na tej drodze. Mamy świadomość, że cokolwiek byśmy nie zrobili, to na początku korki będą ogromne. Natomiast na pewno dobrym rozwiązaniem będzie dywersyfikacja ruchu turystycznego - podkreśliła Anita Żegleń.

Znacząca część turystów będzie bowiem dowożona koleją narciarską z Małego Cichego, gdzie są organizowane obecnie duże parkingi. Także parkingi zaporowe dla autobusów i autokarów. Władze gminy dokładają starań, by przygotować dla zainteresowanych wszelkie możliwości dojazdu. Na Zgorzelisku są już parkingi na 400-500 miejsc. Do tego uruchomione zostaną przewozy przez prywatne firmy, które będą dowozić busami turystów na przystanek Małe Ciche-Zgorzelisko. Od strony Małego Cichego możliwy będzie ruch zarówno pieszo, ścieżką spacerową jak i z wykorzystaniem wyciągu narciarskiego, którym dojedziemy do górnej sta-

cji, na Polanę Zgorzelisko, gdzie powstała inwestycja.

Przypomnijmy, że o inwestycji pisaliśmy już kilkakrotnie. Ścieżka widokowa Sky Walk Serce Poronina to trasa długości 854 metrów z platformami widokowymi na wysokości 47 metrów. Obiekt budowany jest ze stali, szkła oraz drewna. Wśród atrakcji - ekstremalny, podwieszany plac zabaw, trasa lokalnych ciekawostek i legend, dwie trasy spacerowe, dwie zjeżdżalnie, 81 metrów kwadratowych sieci i tuneli. Do tego dwie platformy widokowe oraz dwa szklane tarasy. Całość powoli zaczyna przypominać serce. Ma symbolizować miłość do przyrody i do ludzi. Inwestor, który ma na swym koncie szereg tego typu realizacji na terenie całej Europy, to czeska firma Taros Nova. Koszt inwestycji szacowany jest na około 60 milionów złotych.

Fot.: Paweł Pełka

rav

Powiat nowotarski

## Jaki tam nepotyzm

Starosta nowotarski zapewnia, władze powiatu nie wiedziały, że córka Jacka Króla stara się o pracę w PZD.

O sprawie zatrudnienia w podległym staroście Powiatowym Zarządzie Dróg córki Urzędującego Członka Zarządu Jacka Króla media pisały kilka tygodni temu. Podczas ostatniej sesji o kulisach zawarcia umowy o pracę dopytywali radni opozycji: Michał Glonek i Piotr Wójciak.

- Zastępnymi jako samorząd - gniazdo nepotyzmu - przekonywali autorzy wystąpienia, a jednocześnie domagali się wyjaśnień co do kulisów zatrudnienia córki urzędującego członka zarządu w instytucji podległej zarządowi powiatu, a szczególnie tego, jakie były kompetencje wybranej kandydatki i ilu miała kontrkandydatów w wygranym postępowaniu konkursowym.

- Czy decyzja o zatrudnieniu była kolegiarna czy indywidualna? Ile stanowisk w PZD zostało obsadzonych w tym czasie? Czy zarząd wiedział o zatrudnieniu córki urzędującego członka zarządu? Jakie zostaną podjęte czynności przeciwdziałania nepotyzmowi? - dociekali radni.

Starosta Tomasz Hamerski odniósł się do pytań na piśmie. Zapewnił, że zarząd nie miał wiedzy na temat powiązań rodzinnych kandydatki do pracy w PZD, a żaden z członków Zarządu Powiatu nie uczestniczył w procedurze rekrutacyjnej. Nabór został ogłoszony i rozstrzygnięty przez PZD.

- W obecnym stanie prawnym brak jest przepisów, które umożliwiają pracodawcy gromadzenie informacji dotyczących powiązań rodzinnych wszystkich pracowników w celu zapobiegania

naruszeniom prawa, konfliktom interesów oraz przeciwdziałania oskarżeniom o nepotyzm - można przeczytać w dokumencie. Dalej starosta przywołuje przepisy ustawy o pracownikach samorządowych, które zawierają jedynie „zakaz bezpośredniej podległości służbowej między osobami bliskimi”. - W opisanym w interpelacji przypadku nie zachodzi stosunek bezpośredniej podległości służbowej pomiędzy Urzędującym Członkiem Zarządu Powiatu, a osobą mu bliską zatrudnioną na stanowisku urzędniczym w PZD - podkreśla starosta, zaznaczając, że Urzędujący Członek Zarządu Powiatu nie sprawuje nadzoru nad działalnością Powiatowego Zarządu Dróg.

Do pytań zadanych przez radnych opozycji odniósł się również Tomasz Filarski, dyrektor PZD. Potwierdził, że jesienią ubiegłego roku PZD przeprowadził rekrutację na 3 stanowiska: ds. zamówień publicznych, ds. przygotowania inwestycji i ds. zarządzania ruchem. - Wymagane warunki spełniło 6 osób na stanowisko ds. zamówień publicznych, 8 osób ds. przygotowania inwestycji i 1 osoba ds. zarządzania ruchem - informuje szef PZD i przyznaje, że w dwóch naborach (do zamówień publicznych oraz do przygotowania inwestycji) nie było wymagane doświadczenie zawodowe. To miało spowodować większe zainteresowanie wśród ubiegających się o pracę. Wszystkich kandydatów oceniła komisja. O wyborze kandydatów zdecydowały wyniki rozmowy kwalifikacyjnej. Ostatecznie o zatrudnieniu kandydata zdecydował dyrektor PZD.

mk

OGŁOSZENIE PŁATNE

„Kivisport.pl sp. z o.o. z siedzibą w Nowym Targu informuje, że poprzez używanie nazw „head” oraz „head sport” naruszyła prawo do firmy HEAD Technology GmbH z siedzibą w Kennelbach w Austrii oraz dopuściła się czynu nieuczciwej konkurencji polegającego na wprowadzającym w błąd oznaczeniu przedsiębiorstwa wobec HEAD Technology GmbH z siedzibą w Kennelbach w Austrii. Kivisport.pl sp. z o.o. oświadcza, że zaniechała wymienionych naruszczyelskich działań i zobowiązuje się powstrzymać od ich podejmowania w przyszłości”.

## Turysto, odwiedź jarmark w Nowym Targu!

Najpiękniejszy w Polsce jarmark - w Nowym Targu, między Gorcami i Tatrami - zaprasza na zakupy.



Z jednej strony tradycja, z drugiej - nowoczesność. Jeśli czegoś potrzebujesz - tu kupisz wszystko, a jeszcze - zgodnie z jarmarcznym zwyczajem - możesz się targować. Jeśli chcesz po prostu miło spędzić czas, tu atrakcji Ci nie zabraknie. Jeśli chcesz dobrze zjeść - tu znajdziesz najlepsze specjały nie tylko góralskiej kuchni.

Tej atrakcji - podczas urlopu na Podhalu - ominąć nie omiesz!

Nowy Targ, ul. Targowa. Zapraszamy w każdy czwartek, sobotę i niedzielę.

**Galerie zdjęć z jarmarków - na naszej stronie internetowej: [targowica.eu](http://targowica.eu) oraz na naszym profilu na fb: [nowatargowica](https://www.facebook.com/novatargowica)**



## Majowy czwartek niczym sobota

Dzień Zwycięstwa jest na Słowacji dniem wolnym od pracy, więc na nasz jarmark w drugi majowy czwartek wybrały się prawdziwe tłumy gości z południowej granicy. Niczym w soboty, w szczycie wiosennego sezonu handlowego „pod chmurką”. A do tego piękna, słoneczna pogoda.



By dostać się w czwartek na najpiękniejszy polski targ, trzeba było dłuższą chwilę postać w korku, podobnie było z wyjazdem z jarmarku. Przez ulicę Targową - gdzie swoje stoiska mają sprzedawcy sadzonek i kwiatów - trudno było się wręcz przecisnąć, w jarmarcznych alejach też głowa przy głowie.

Nasi kupcy w ostatnich tygodniach z pewnością nie mają powodów do narzekania, bo goście - zarówno rodzimi, jak i słowaccy - wracają do samochodów i autokarów z torbami pełnymi zakupów, a w stronę jarmarku ciągnie sznur samochodów.

Sprzedawcy więc w komplecie, a na sto-

iskach wszelakiego towaru zatrzęsienie - coraz więcej nowości na lato i jesień, oczywiście nie brakuje zimowych i wiosennych wyprzedaży.

Tradycyjnie życzymy naszym gościom udanych zakupów, kupcom - dobrych utargów i już dziś zapraszamy na jarmark sobotni oraz na niedzielną giełdę samochodową, połączoną z mniejszym jarmarkiem oraz targami staroci.

Jak zwykle przypominamy o naszych bezpłatnych parkingach, zarówno po lewej, jak i prawej stronie ul. Targowej. Wystarczy za zakrętem przy zajezdni MZK jechać kilkadziesiąt metrów dalej, do terenu zarządzanego przez spółkę Nowa Targowica.



## „Czarna Owca” zaprasza do sklepów i restauracji



W gościnnych prograch najmłodszej na naszym jarmarku galerii handlowej, przekształconej z największej na Podhalu restauracji, można nadal pysznie zjeść - dwie sale i bar zostały po staremu, jak i zrobić zakupy w eleganckich butikach.

Do galerii można wejść zarówno od głównej alei, jak i od strony alejki graniczącej z „Kupieckim Dworem”, a także tej z drugiej strony budynku.

W sklepach nasi goście znajdą głównie odzież i obuwie, ale są też np. wózki, czy akcesoria dla niemowląt. Z ko-

lei część restauracyjna pomieścić może ok. 200 osób, więc miejsce na chrzciny, komunie, urodziny i inne uroczystości - idealne. W menu m.in. słynne już wołowe policzki w sosie kurkowo-rydzowym, jagnięcina w sosie własnym i własne, pieczone w restauracji - pyszne ciasta.

Serdecznie zapraszamy.

REKLAMA

Od kożuchów po garnitury, od butów i skórzanych torebek po najmodniejszą odzież włoskich projektantów, od tradycji po nowoczesność. Mieszcząca się na nowotarskim jarmarku najpiękniejsza w kraju drewniana galeria handlowa „Kupiecki Dwór” codziennie zaprasza do swoich butików.



Nowy Targ, ul. Targowa 43



# Kościelisko i Poronin górami

Wojewoda nie zakwestionował przepisów anty-quadowych.

**P**odczas poniedziałkowego Konwentu Tatrzańskiego o sukcesie uchwalonych niedawno przepisów informowali Roman Krupa, wójt gminy Kościelisko, i Anita Żegleń, wójt gminy Poronin.

Roman Krupa podkreślił, że tym samym uchwała dotycząca zagrożeń generowanych przez działalność quadów i skuterów śnieżnych zaczęła obowiązywać. - Wojewoda i jego służby nie zakwestionowały uchwał podjętych przez gminę Kościelisko i gminę Poronin. Nasze uchwały obowiązują, mamy świadomość, że teraz zostaje kwestia odpowiedniej egzekucji. Dochodzą do nas sygnały, że nastąpiło ogólne uspokojenie sytuacji. Przedsiębiorcy biorą pod uwagę, że uchwała obowiązuje - zapewnił wójt Kościeliska. Wtórowała mu Anita Żegleń, przypominając o „czarnowidztwie” niektórych komentujących w momencie, gdy obydwa samorzady podjęły stosowne przepisy.

- Mimo że wszyscy spodziewali się, że nasze uchwały w Poroninie i Kościelisku zostaną uchylone. Tak się nie stało. Artykuł o samorządzie gminnym, na który się powoływaliśmy, został uszanowany jako nasze prawo miejscowe. Czy uchwała nie zostanie zaskarżona do sądu - to jest już inna sprawa. Stan prawny na dziś jest taki, że obowiązuje w obu gminach zakaz poruszania się quadami, skuterami, motocyklami crossowymi. O czym też poinformowałam komendanta powiatowego policji - dodała Anita Żegleń.

Roman Krupa zaznaczył, że w przypadku tego typu rozwiązań drogi publiczne są objęte nadrzędnymi przepisami. - Nasze uchwały odnoszą się do dróg gminnych i tych we władaniu gminy - dodał wójt Kościeliska.

Przypomnijmy, że samorzady Kościeliska i Poronina z końcem marca podjęły uchwały, które mają chronić tereny gminne i należące do mieszkańców pola, lasy i łąki przed destrukcyjną działalnością pojazdów crossowych.

Nowe przepisy w gminie Kościelisko zakazują poruszania się wymienionymi pojazdami w odległości mniejszej niż 500 metrów od budynków mieszkalnych i w godzinach nocnych od 19 do 9. Do tego ograniczenie prędkości do 20 km/h i zakaz jazdy po urządzonych ścieżkach rowerowych, polach, łąkach i pastwiskach bez zgody właściciela terenu oraz po prywatnych drogach gruntowych bez pozwolenia ich zarządcy. Niedozwolona jest też jazda w grupach - powyżej pięciu quadów i buggy, trzech skuterów śnieżnych i dwóch samochodów terenowych.

W gminie Poronin ograniczenia dotyczą też motocykli crossowych, trialowych i enduro. Gmina dopuściła korzystanie z pojazdów terenowych przez ich właścicieli lub współwłaścicieli tylko w formie przejazdów indywidualnych. Większa liczba maszyn może poruszać się jedynie po terenach specjalnie wyznaczonych i oznakowanych. Nie bliżej niż 300 m od budynków mieszkalnych. Zabrania się także poruszania pojazdami terenowymi po lasach, polach, łąkach, pastwiskach i po prywatnych drogach gruntowych bez zgody ich właściciela lub zarządcy.

Za naruszenie uchwalonych przepisów będzie groziła kara grzywny do 5 tys. zł, kara ograniczenia wolności do 30 dni. Jeżeli szkoda przekroczy kwotę 800 zł, czyn kwalifikowany jest jako przestępstwo zagrożone karą od 3 miesięcy do 5 lat więzienia.

rav

## Spytkowice

# Wypadkowa chyznianka

Poważny wypadek na krajowej siódemce w Spytkowicach - przy wjeździe do miejscowości zderzyły się dwa auta osobowe.

**W**yпаdek zdarzył się w ubiegłą środę przed południem, przy wjeździe do Spytkowic od strony Rabki. Przez kilkadziesiąt minut na miejscu zdarzenia trwała akcja ratunkowa. Za-



To nie pierwszy wypadek, do którego w ostatnich tygodniach doszło na chyzniance w Spytkowicach.

łoga karetki pogotowia udzielała pomocy poszkodowanym, a strażacy zabezpieczyli miejsce wypadku. Ruch

odbywał się wahadłowo. Przyczyny wypadku wyjaśnia policja.

Tekst i fot.: Marek Kalinowski

# Znaki z instrukcją obsługi

Na granicy w Jurgowie i Łysej Polanie stanęły nowe znaki, które mają chronić Polskę przed pryszczycą. Żeby zrozumieć ich treść, trzeba się zatrzymać.

**J**eżdżę często przez granicę w Jurgowie i na Łysej Polanie i od momentu postawienia tych znaków widziałem już różne sytuacje. Niektóre auta się zatrzymują, kierowcy czytają co jest napisane pod znakiem. Zajmuje to dłuższą chwilę. Zagraniczni turyści w ogóle nie rozumieją o co chodzi - mówi kierowca z rejonu Bukowiny Tatrzańskiej.

- Ktoś stawiając te znaki nie pomyślał. Żeby zrozumieć ich treść, trzeba się zatrzymać, a to nie powinno mieć miejsca. Rozumiem zagrożenie pryszczycą, ale te znaki to jakies

kuriozum. Najgorsze, że stawianie nieprzemysłanych, głupich znaków uczy kierowców ich nieprzestrzegania - dodaje mieszkaniec okolic Jurgowa.

Pod znakiem zakazu wjazdu widnieje następująca informacja: Nie dotyczy pojazdów nieprzewożących: 1. zwierząt parzystokopytnych i materiału biologicznego od tych zwierząt, 2. mięsa i produktów mięsnych pozyskanych od zwierząt parzystokopytnych, 3. mleka i produktów mlecznych pozyskanych od zwierząt, 4. produktów ubocznych pochodzenia zwierzęcego, 5. obornika, słomy i siana.

pp



Takie znaki stanęły na granicy w Jurgowie i Łysej Polanie.

REKLAMA



Akademia Nauk Stosowanych  
w Nowym Targu

Zapraszamy do podjęcia studiów w Instytucie Finansów Akademii Nauk Stosowanych w Nowym Targu na kierunku *Finanse i Rachunkowość*.

Interesujesz się problematyką finansową, kapitałową i kredytową? Chcesz związać swoją przyszłość ze środowiskiem biznesowym? Przygotujemy Cię do podejmowania decyzji o charakterze finansowym oraz prowadzenia działalności doradczej i własnej działalności gospodarczej. Wykorzystaj swój potencjał – studiuj *Finanse i Rachunkowość* (studia I stopnia, stacjonarne i niestacjonarne). Twoja przyszłość zaczyna się tutaj!

Masz pytania? tel.: 18 26 10 702, 18 26 10 712, e-mail: [ans-nt@ans-nt.edu.pl](mailto:ans-nt@ans-nt.edu.pl), www: <https://ans-nt.edu.pl/>

ANS  
Akademia Nauk Stosowanych  
w Nowym Targu

**TWOJA PRZYSZŁOŚĆ  
ZACZYNA SIĘ TUTAJ!**

**REKRUTACJA 02.06.2025**

**ZRÓBMY TO RAZEM**



Akademia Nauk Stosowanych  
w Nowym Targu

# FINANSE I RACHUNKOWOŚĆ

Studia I stopnia, stacjonarne i niestacjonarne

Zyskaj wiedzę, która się opłaca

**REKRUTACJA OD 02.06.2025**



**ZRÓBMY TO RAZEM**





# Zanieczyszczony Biały Potok

W weekend dwa razy mieszkańcy zauważyli zanieczyszczenie Białego Potoku w Zakopanem.

**P**otok, który początkiem ma w Dolinie Białego, później przepływa przez Zakopane. Zarówno w sobotę, jak i w niedzielę potok przy-

brał popielatą barwę. Taki kolor miał w rejonie Małego Żywcańskiego.

- W niedzielę wieczorem zostaliśmy o tej sytuacji zawiadomieni przez mieszkańców. Rzeczywiście potok był zanieczysz-

czony. Na miejsce wezwaliśmy pracowników spółki SEWiK, którzy pobrali próbki i prowadzą dalsze postępowanie w tej sprawie - informuje Leszek Gólonka, komendant zakopiańskiej straży miejskiej. **PP**

## Piraci na drogach

Dwóch kierowców w miniony weekend straciło prawa jazdy na drogach powiatu tatrzańskiego.

**P**rzekraczanie dozwolonej prędkości o więcej niż 50 km na godz. w obszarze zabudowanym jest bardzo niebezpieczne, ale ma również konsekwencje prawne.

- Za lekceważenie przepisów prawo jazdy stracił 44-letni mieszkaniec powiatu tatrzańskiego. 11 maja tuż przed godz.

14 policjanci zakopiańskiej drogówki w miejscowości Bukowina Tatrzańska, w rejonie przejścia dla pieszych zatrzymali kierującego fiatem. Kierowca za jazdę w terenie zabudowanym z prędkością 119 km na godz. stracił prawo jazdy, otrzymał punkty karne i wysoki mandat - informuje asp. sztab. Roman Wieczorek, rzecznik pra-

sowy zakopiańskiej policji.

Kolejny kierujący, który tego samego dnia stracił swoje prawo jazdy, zatrzymany został w Białce Tatrzańskiej. 25-latek z powiatu limanowskiego również przekroczył dozwoloną prędkość o więcej niż 50 km na godz. Natomiast w sobotę w Białym Dunajcu za przekroczenie dozwolonej prędkości zatrzymany został kierujący mercedesem. 27-latek z powiatu tatrzańskiego kierował pomimo zakazu prowa-

dzenia pojazdów. Inny kierowca również bez uprawnień zatrzymany został w Zakopanem na osiedlu Krzeptówki. 20-letni obywatel Ukrainy oprócz kary za jazdę bez uprawnień odpowie za przekroczenie dozwolonej prędkości.

Drogówka interweniowała również w piątek wieczorem na Krupówkach, gdzie turysta z Arabii Saudyjskiej postanowił wjechać na deptak. 29-letni kierowca z Bliskiego Wschodu został zatrzymany przez straż miejską. Został ukarany mandatem. **PP**

dokończenie  
ze str. 1

## Śmiertelny skok

Z niewiadomych przyczyn skoczek nim nie sterował. Przyczyny wypadku bada Państwowa Komisja Badań Wypadków Lotniczych i prokuratura. Jako Organizatorzy Skoków łączymy się w żałobie z rodziną i bliskimi - można przeczytać w oświadczeniu.

- Zostało wszczęte śledztwo w kierunku nieświadomego spowodowania wypadku po-

wietrznego - potwierdza Jacek Tętnowski, Prokurator Rejonowy w Nowym Targu. Dodaje, że zwłoki mężczyzny zostały zabezpieczone do badań sekcyjnych. - Zależy nam przede wszystkim na tym, by ustalić czy do wypadku nie przyczyniły się kłopoty zdrowotne skoczka. Ma to związek z relacjami świadków, z których wynika, że mężczyzna nie sterował

spadochronem tuż przed upadkiem - zaznacza prokurator. Dodaje, że prokuratura w śledztwie będzie ściśle współpracować z Państwową Komisją Badań Wypadków Lotniczych.

Lotnicy działający w nowotarskim aeroklubie, przy którym w przeszłości działała Centralna Szkoła Spadochronowa, zapewniają, że spadochroniarstwo jest stosunkowo bezpiecznym spor-

tem lotniczym. Wcześniej do podobnego, tragicznego śmiertelnego wypadku doszło tu ponad 40 lat temu. Wówczas zginęła zawodniczka z Czech trenująca na nowotarskim lotnisku. W sierpniu ubiegłego roku także doszło do wypadku, w którym ucierpiała spadochroniarka. Kobieta odniosła niezagrażające życiu obrażenia nogi.

**Marek Kalinowski**

## Sprostowanie

**W** związku z opublikowaniem na łamach gazety „Tygodnik Podhalański” artykułu pt.: „Kurtyna na Harendzie” (nr tygodnika 10/2025), wskazuje iż zawiera on nieprawdziwe treści:

1. W ramach inwestycji polegającej na budowie budynku noclegowego na Harendzie, pla-

nowane jest powstanie 50 pokoi, a nie 170;

2. Planowany w ramach inwestycji budynek w żadnej mierze nie będzie zasłaniał paneli solarnych na sąsiedniej działce, ponieważ sposób ich usytuowania powoduje, iż to zabudowania na tej działce ograniczają dostęp słońca;

3. Projekt budynku planowa-

nego w ramach inwestycji odpowiada przepisom prawa, w szczególności w zakresie odległości od granic działek sąsiadujących, co więcej - przez dbałość o jakość oraz z szacunku dla przestrzeni, planowana inwestycja nie korzysta z maksymalnych dopuszczalnych zapisów w planie zagospodarowania przestrzennego.

**Adwokat Tomasz Nowak**

## Problemy i promocja

Prace nad wspólną promocją gmin powiatu tatrzańskiego, organizacja ważnych imprez oraz problemy psychologiczne dzieci i młodzieży.

**T**o tylko niektóre z tematów poruszanych podczas poniedziałkowego Konwentu Tatrzańskiego. W Zakopanem wódcze gmin Skalnego Podhala i powiatu tatrzańskiego dyskutowali między innymi na temat organizacji konkursu „Podhalańskie, spiskie i orawskie drogi do niepodległości” w 2025 roku. - To konkurs, który ma wieloletnią tradycję. Biorą w nim udział dzieci i młodzież z naszych gmin podhalańskich z całego powiatu tatrzańskiego oraz z zaprzyjanych gmin, powiatów i miast partnerskich z całej Polski. Będziemy systematycznie wprowadzać pewne korekty, by pobyt tych dzieci uatrakcyjnić - podkreślił Andrzej Skupień, starosta powiatu tatrzańskiego.

Konwent był też okazją do omówienia strategii wspólnych, promocyjnych działań. - Dziś starostwie, burmistrzowie i wójtowie zostali przeszkoleni z zakresu strategii i promocji marki - wyjaśnia Agata Wojtowicz, prezes Tatrzańskiej Izby Gospodarczej, przewodnicząca Rady Powiatu Tatrzańskiego. Przypomina, że niebawem podobne szkolenia przejdą wszyscy pracownicy gminnych i miejskich centrów kultury, ludzie z referatów, którzy organizują imprezy, zajmują się promocją. Będą też szkolenia dla radnych ze wszystkich gmin i radnych powiatowych.

- Na końcu jest stworzenie strategii promocji marki. Czyli tak naprawdę zabieramy się za to, aby stworzyć markę regionalną, aby wspólnie się promować, mieć wspólny budżet tej promocji. To duży krok. Myślę, że wszyscy już dojrzelismy do tego, by po wieloletnich dyskusjach przejść do działań. Efektem będzie to, że będziemy mówić jednym głosem. Czujemy, że nasz wizerunek nie jest zawsze najlepszy, jesteśmy wystawieni na różne negatywne opinie, słusznie czy niesłusznie. Tak mieszkańcy, jak i turyści skorzystają z tego, że będziemy mieć swą markę. Dążymy do tego, by mieć dedykowanego turystę. By ci, którzy pod Tatry przyjeżdżają, chcieli i korzystali z zasobów, które tutaj mamy, w sposób bardzo świadomy. Chcemy, by klient korzystał z tego, co chcemy i możemy mu zaoferować - podsumowuje Agata Wojtowicz.

Jeszcze nie wiadomo jak będzie się nazywać wspólna marka. Wyróżnikiem, który jest bliski wszystkim gminom bezdyskusyjnie są Tatry. - Co do jednego jesteśmy zgodni. W nazwie marki słowo „Tatry” albo „tatrzański” musi się przewijać. To wyróżnik ponad nami. Stajemy przed opracowaniem stra-

tegi. Czekają nas badania turystyczne, czeka nas długa praca. Chcemy wspólnie się promować, chcemy wspólnie działać wszędzie tam, gdzie to możliwe. Od roku spotykamy się regularnie na konwentach i dyskutowujemy o problemach, czy to komunikacji, czy opłat za śmieci. Czujemy, że jesteśmy razem i chcemy regionalnie działać - podsumowuje Agata Wojtowicz.

Szefowa Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej w Zakopanem przedstawiła problemy, z jakimi na co dzień boryka się placówka i jej klienci. - Zauważamy w powiecie coraz większą ilość orzeczeń i potrzebę pomocy psychologicznej dla naszych dzieci - przyznał Andrzej Skupień. - Nie wiemy dokładnie co jest przyczyną, ale możemy się domyślać. Widzimy pewien kryzys rodziny, większe trudności wychowawcze w szkołach. Jako samorządy musimy dedykować dużo większą ilość wsparcia psychologicznego i indywidualnych zajęć już w przedszkolach, szkołach podstawowych i to, czego dawniej nie było - z uczniami w szkołach średnich.

Wojciech Goj zaprezentował przygotowaną mapę ścieżek rowerowych na naszym terenie. Wójt gminy Kościelisko Roman Krupa zauważył, że to, co może połączyć ościenne gminy na różnych polach, to ścieżki rowerowe. - To proces skomplikowany, wiemy po latach poprzednich. Nie poddajemy się, chcemy, by na papierze powstała dokumentacja i gdy będzie gotowa, rozpoczniemy starania o dofinansowanie na realizację celu. Idziemy krok po kroku, bez dodatkowych fajerwerków, mamy świadomość, że jest to proces trudny i skomplikowany biorąc pod uwagę kwestie własności i przestrzeni. Wiemy, w jakim terenie przychodzi nam tworzyć te ścieżki rowerowe. Ale zawsze podkreślam, że z punktu widzenia naszego potencjału turystycznego dziś ścieżki, szlaki rowerowe to potencjał absolutnie niewykorzystywany. Chcielibyśmy w przyszłości ten stan zmienić. Prosimy o wyrozumiałość i cierpliwość. Zdamy sobie sprawę, że mieszkańcy i turyści oczekują szybkich działań. Ale na co dzień trzeba pamiętać o trudnościach, jakie napotyka sprawa budowania ścieżek rowerowych na prywatnych terenach i w terenach górskich - podsumował Roman Krupa.

W trakcie spotkania poruszono również zagadnienia związane z organizacją Kongresu Euroregionu Tatry oraz 13. Ogólnopolskiego Zjazdu Dużych Rodzin w Zakopanem. **rav**

REKLAMA

Studio **ORCHIDEA**

Zapraszamy na zabiegi:

- Mezoterapia twarzy i skóry głowy osoczem bogatopłytkowym
- Radiofrekwencja mikroigłowa 3D - rozstępny, blizny, lifting twarzy
- Stymulatory tkankowe
- Mezoterapia witaminowa
- Laserowy peeling węglowy

Studio Kosmetyczne  
**„ORCHIDEA”**  
Grunwaldzka 11 b, Zakopane  
Tel. 600 801 792

# Zero kary za wycinkę

Jedni sądzą, inni wycinają drzewa na potęgę.

**T**o była kolejna udana akcja edukacyjna sadzenia drzew i krzewów rodzimych. W sobotę przy dolnej Równi Krupowej każdy zakopiańczyk mógł dostać pięć sztuk sadzonek jednego gatunku roślin, nie więcej niż dziesięć sztuk na jedną nieruchomość. Pod warunkiem, że miał przy sobie kupony z Punktu Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych. Kupony można było otrzymać za przekazane odpady selektywne.

Jan Schwenk, naczelnik Wydziału Ochrony Środowiska, przyznaje, że akcja jak co roku cieszyła się sporym zainteresowaniem mieszkańców miasta. Rozdano łącznie ok. 900 sztuk sadzonek gatunków rodzimych drzew i krzewów. Mieszkańcy zasadzą u siebie w ogródkach limby, sosny, jodły, cisy, świerki, klony, buki, brzozy, modrzewie oraz kosodrzewinę, bez czarny, porzeczka alpejską czy dziką różę.

Przy okazji zapytaliśmy o kary za głośną ostatnio nielegalną wycinkę. Okazuje się, że urząd nie naliczył jeszcze kary admini-

stracyjnej za usunięcie drzew przy ul. Brzozowskiego. Naliczenie takiej opłaty musi być poprzedzone przeprowadzeniem postępowania administracyjnego. - Zebranie materiału dowodowego, jakie wycięto gatunki, jakie były średnice i obwody pni drzew, pozwoli nam na ustalenie wysokości kary administracyjnej. Dlatego obecnie nie możemy wskazać, ile będzie ona wynosiła. Postępowanie w przedmiotowej sprawie jest aktualnie w toku - słyszymy w Wydziale Ochrony Środowiska.

Dwa lata temu pisaliśmy o skandalicznej wycince poniżej willi Dom pod Jedłami na Kozimcu. Nowy właściciel po zakupie nieruchomości ogołocił teren wokół domu z drzew. Ekipa drwali pracowała pełną parą. Dorodne drzewa pocięto na kawałki. Została po nich zielona pustynia i góry zrębków. Okazuje się, że choć wycinka była nielegalna, miasto naliczyło kary, to sprawca nie poniósł żadnych konsekwencji.

Za usunięcie bez wymaganego zezwolenia 35 drzew rosnących na nieruchomości przy ul. Droga na Koziniec w 2024 r. naliczono karę pieniężną w wysokości 218 315 zł. Właściciel nieruchomości odwołał się od wydanej

przez burmistrza decyzji. Zapewniał, że wcale nie zlecał usunięcia drzew, a ich wycięcia dokonała samowolnie osoba trzecia (obcokrajowiec). Niestety, organ drugiej instancji uznał ten argument na korzyść właściciela nieruchomości. A to wiązało się z koniecznością uchylecia decyzji o naliczeniu kary administracyjnej.

Oby ten scenariusz nie powtórzył się w sprawie nielegalnej wycinki na Brzozowskiego.

- Wystąpiliśmy do prokuratury, czekamy na jakąś reakcję. Będziemy wszczynać też postępowanie z urzędu celem naliczenia kar za wycinkę tych drzew. Z tego, co wiem, tam prace jeszcze na działce się nie zakończyły. Czekamy na wyliczenie należności. To mogą być kary rzędu kilkuset tysięcy złotych. W zależności od tego jakie to drzewa i ile ich było. Mamy pełną dokumentację, drzewa zostały pomierzone, były zdrowe, dlatego te kary pewnie będą jeszcze większe - podkreśla Łukasz Filipowicz, burmistrz Zakopanego. Dodaje, że szacując w tej chwili kwota, jaką ukarany zostanie prowadzący wycinkę przy ulicy Brzozowskiego, sięgnąć może nawet 350 tysięcy złotych.

rav

## Organowa zawierucha

Rafał Monita nie będzie już szefował Międzynarodowemu Festiwalowi Muzyki Organowej i Kameralnej w Zakopanem. A miasto nie planuje większych zmian w jego organizacji. Zatem po co ta zmiana?

**R**afał Monita, znany krakowski menedżer kultury, nie będzie już dalej kierował zakopiańskim Międzynarodowym Festiwalem Muzyki Organowej i Kameralnej im. Wacława Geigera. - Jak powiada Kohelet „wszystko ma swój czas i jest wyznaczona godzina na wszystkie sprawy pod niebem”. Dobięła końca moja przygoda z festiwalem zakopiańskim. Przejąłem go z rąk wybitnego krakowskiego organisty prof. Witolda Zalewskiego. Przez siedem lat dzięki współpracy z Zakopiańskim Centrum Kultury, kierowanym wówczas przez Beate Majcher, oraz zakopiańskimi proboszczami, udało się zorganizować ponad 30 koncertów i spotkań - mówi menedżer.

Był pomysłodawcą przypomnienia postaci związanego m.in. z Podhalem Wacława Geigera (1907-1988), chórmistrza, kompozytora i pedagoga, który 3 lata temu stał się patronem zakopiańskiego festiwalu. - Po 20. edycji poszukiwaliśmy patrona, który by ten festiwal odróżniał od innych wydarzeń muzycznych. Geiger był zaś godzien, by wydobyć go z zapomnienia. Pracował bardzo aktywnie i owocnie w Zakopanem przez ostat-

nich 25 lat swego życia, tu jest pochowany. Ślady jego działalności są obecne pod Tatrami do dziś. Wcześniej jednak zaznaczył tę obecność w życiu muzycznym Krakowa oraz innych miejscowości. Mieliśmy w planach przypominać jego ciekawą spuściznę kompozytorską; utwory chóralne, solowe, instrumentalne - mówi Rafał Monita.

W ostatnich latach przyciągnął pod Tatry znanych organistów, grali tutaj: Ireneusz Wyrwa, Małgorzata Trzaskalik-Wyrwa, Marek Vrabel, Wacław Golonka, Filip Presseisen, Mariola Brzoska, Erzsébet Windhager-Gered, Krzysztof Pawlisz, Mateusz Rzewuski, Michał Białko.

Budżet ostatniej edycji festiwalu wyniósł około 40 tys., dla porównania tegoroczna Wiosna Jazzowa kosztowała ponad 400 tys. złotych.

Maciej Szostak, dyrektor Zakopiańskiego Centrum Kultury, nie wie jeszcze czy festiwalowi nadal będzie patronował Wacław Geiger. - Pojawiły się pewne wątpliwości natury prawnej, musimy to sprawdzić; jesteśmy też w kontakcie z cór-



Rafał Monita nie rozstaje się z naszym regionem. Nadal będzie współtworzył projekty kulturalne, m.in. Festiwal Barok na Spiszu.

ką Wacława Geigera - przyznaje. Zapowiada, że tegoroczna edycja na pewno się odbędzie. Koncerty zaplanowano w dwóch kościołach i jeden plenerowy w Wilii Czerwony Dwór. - Formuła pozostanie bez większych zmian, jedynie nie będziemy już współpracować z dotychczasowym dyrektorem - potwierdza szef ZCK. Nie padają też konkretne argumenty, dlaczego Monita został odwołany.

Menedżer nie wycofuje się jednak z Podhala. Zapowiada m.in. koncerty i spotkania w gminie Kościelisko, których scenografią będą m.in. kościoły drewniane w Kościelisku, Dzianiszu i Witowie.

Rafał Monita nadal też będzie kierował Festiwalem Barok na Spiszu. W zabytkowych świątyniach nie tylko rozbrzmiewa muzyka dawna, lecz także odbywają się wykłady z nią związane.

Tekst i fot.: Jan Głąbiński

OGŁOSZENIE PŁATNE

**18 maja**

**wyberzmy**

**PREZYDENTA**

**pokoju**

**Szymon**

**HOŁOWNIA**

Materiał Komitetu Wyborczego Kandydata na Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej Szymona Hołowni sfinansował Komitet Wyborczy Kandydata na Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej Szymona Hołowni



# Nieosiągalny recykling

Gminy bez szans na osiągnięcie narzuconych przepisami norm.

Jeśli nie uda się zmienić ustawowych norm odnośnie proporcji śmieci segregowanych do zmieszanych, gminy podniosą stawki za odpady. Mieszkańcy znów dostaną po kieszeni. Samorządowcy dyskutowali w trakcie minionego Konwentu Tatrzańskiego w Zakopanem o konieczności zmiany zapi-

sów Ustawy z dnia 13 września 1996 r. o utrzymaniu czystości i porządku w gminach. Szczególnie w zakresie dotyczącym osiągania wymaganych poziomów recyklingu. W 2025 r. gminy powinny osiągnąć poziom 55 proc. recyklingu odpadów. Większość samorządowców twierdzi, że to nie do wykonania. Przypominajmy, że limity rosną z roku na rok. Wcześniej wymagane było 20% w 2021, 25% w 2022, 35% w 2023 i 45% w 2024. Niektóre samorządy mają trudności

z osiągnięciem tych celów.

Odpady odbierane przez firmę spoza gminy to odpady zaliczane do gminy, w której zarejestrowana jest ta firma. My będziemy na tym tracić, ponieważ nie mamy wielkich instalacji recyklingowych, które mogłyby przetwarzać te odpady - zwraca uwagę Anita Żegleń, wójt gminy Poronin. - W związku z tym spodziewamy się, że nasze gminy tatrzańskie mogą mieć problemy z uzyskaniem poziomów recyklingu. Jest jeszcze kilka innych

elementów związanych z odpowiedzialnością tych firm, które odbierają od nas odpady. My nie mamy pełnej kontroli nad tym, czy w pełny sposób jest prowadzony recykling odpadów.

Dlaczego to takie dla nas ważne? Bo jeżeli nie poprawią się wysokie limity wymagane od gmin, to mieszkańcy będą skazani na jeszcze wyższe rachunki za śmieci. - Na rosnące ceny odpadów nie możemy sobie pozwolić. Bo dofinansowanie z budżetów gmin to trochę oszukiwa-

nie nas wszystkich. Wiadomo, że ten system musi się bilansować. Chcemy apelować, przypominać, wskazywać, że są pewne luki. Bo nie chodzi o to, żeby karać gminy, żeby nagminnie płaciły kary, ale żeby promować recykling - podkreśla Anita Żegleń. Samorządowcy zdecydowali się przygotować apele o zmiany w obowiązującej ustawie do Ministerstwa Ochrony Środowiska oraz do parlamentarzystów. Szczególnie tych z naszego terenu. **rav**

## Klikuszowa

### To nie samolot, to BMW

Pędził zakopianką 219 kilometrów na godzinę - nowotarscy policjanci poskromili rajdowe zapędy 30-latką.

Patrolując nowy odcinek zakopianki w Klikuszowej policyjny patrol zwrócił uwagę na poruszające się z zawrotną prędkością BMW. Odczyt zamontowanego w radiowo-

zie wideo rejestratora wskazał aż 219 km/h w miejscu, gdzie obowiązuje ograniczenie prędkości do 100 km/h.

Kierowca został zatrzymany do kontroli, przeciwko 30-letniemu mieszkańcowi powiatu

żywieckiego został skierowany wniosek o ukaranie do Sądu Rejonowego w Nowym Targu - zaznacza st. asp. Łukasz Burek z nowotarskiej policji.

Tego samego dnia, kilka godzin wcześniej, w Maruszynie policjanci drogówki musieli ruszyć w pościg za kierowcą volkswagena, który zignorował polecenia

zatrzymania się i podjął ryzykowną próbę ucieczki. - Po krótkim, ale dynamicznym pościgu, funkcjonariuszom udało się zatrzymać pojazd - relacjonuje rzecznik nowotarskiej policji.

Podczas kontroli okazało się, że 36-letni kierowca, obywatel Ukrainy, jest nietrzeźwy. Badanie alkomatem wykazało 1,3 promila

alkoholu w wydychanym powietrzu. - Dodatkowo kierowca nie posiadał uprawnień do kierowania - podsumowuje st. asp. Łukasz Burek. - Mężczyzna odpowie nie tylko za popełnione wykroczenia, ale również za przestępstwo prowadzenia pojazdu w stanie nietrzeźwości - dodaje. **mk**

## Zakopane

### Wojskowe musztry

W środę w Zakopanem rozpoczął się 10. Ogólnopolski Przegląd Musztry Klas Wojskowych.

Wydarzeniu na Placu Niepodległości bierze udział 16 drużyn - reprezentantów 16 województw, wyłonionych podczas przeglądów na szczeblu wojewódzkim. Najbardziej widowiskowa część przeglądu zaplanowana jest na czwartek od godz. 9 do 15.

Tekst i fot.:  
Paweł Pełka



**ANTYKI I GALERIA**  
POD ŚWIĘTYM MIKOŁAJEM

3 piętro  
SDH  
Granit

Ogromna  
kolekcja  
antyków

Zapraszamy:

- pon. - piątek od 10.00-18.00
- w sobotę od 10.00-16.00

Zakopane  
ul. Kościuszki 3  
Tel. +18 20 64 406  
+48 601 464 133



**APARATY SŁUCHOWE**

- refundacja NFZ
- szeroki asortyment
- dobór komputerowy
- raty nieoprocentowane
- laryngolog
- diagnostyka szumów usznych
- bezpłatne badania słuchu
- wizyty domowe

Nowy Targ, ul. Krzywa 13  
Zakopane,  
ul. Sienkiewicza 3b  
Tel./fax (018) 264 64 39

**RADIO TAXI ZAKOPANE**  
**191-92**  
**1820-1111**

TAXI 4, 6, 8 OS.  
**EURO TAXI**  
**196 88**  
**602 822 666**  
www.taxizakopane.pl

**Chochołowskie termy**  
**JADĄC Z EURO TAXI**  
**15% RABATU**  
NA WSZYSTKO  
WEJŚCIE BEZ KOLEJKI

**TYGODNIK Podhalański**  
**OGŁOSZENIA DROBNE I REKLAMY**

do Tygodnika Podhalańskiego w Czarnym Dunajcu przyjmuje codziennie

**KANTOR „U BOBKA”**  
Usługi turystyczne  
Czarny Dunajec, Rynek 7

# Miasto z Podhalańczykami

Samorząd stolicy Podhala zawarł oficjalną umowę z 21. Brygadą Strzelców Podhalańskich.

Uroczystość podpisania umowy przez burmistrza Grzegorza Wątychę i generała brygady Tadeusza

Nastarowicza odbyła się w sali reprezentacyjnej nowotarskiego ratusza. Z inicjatywą zawiązania bliższej współpracy wystąpił samorząd, ale i Podhalań-

czycy uważają swoją obecność w Nowym Targu za coś zupełnie naturalnego. To właśnie w Nowym Targu, na Rynku w 1913 roku odbyła się zbiórka Drużyn Podhalańskich, która jest uznawana za początki Podhalańczyków.

Najbliższy wymierny efekt zawartej umowy to Święto 21. Brygady, które odbędzie się na nowotarskim Rynku już 6 czerwca. Uroczystościom będzie towarzyszył piknik wojskowy.

Tekst i fot.:  
Marek Kalinowski



W Nowym Targu rozpoczęła się historia Podhalańczyków.

## Apoteoza życia w twórczości o. Jacka Hajnosa

To był niezwykle wernisaż. Nie tylko ze względu na tłum, jakiego dawno tu nie było, ale i piękne emanujące światłem obrazy, często wymodlone i przemodlone przez autora o. Jacka Hajnosa, dominikanina rodem z Nowego Targu.



jest ten przedstawiający s. Julię Rodzińską, dominikanę, zwaną „matką sierot”. To ona w czasach niemieckiej okupacji, mroku II wojny światowej, dawała nadzieję, pocieszała współwięźniarki z obozu w Stutthof, głównie Żydówki, które potem świadczyły na jej procesie beatyfikacyjnym. Do obozu trafiła po roku więzienia w nieludzkich warunkach. Była przetrzymywana w pomieszczeniu metr na metr i wyciągana z niego tylko na przesłuchania. To w Nowym Targu mieszka jej krewna - Lucyna Huzior. To dlatego prócz dużej liczby krewnych o. Jacka Hajnosa, na wernisażu pojawili się także członkowie rodziny Huziorów.

Wystawa pt. „Memento Vitae” to rzeczywiście hymn pochwalny życia. To o nim mówił bardzo pięknie i z uśmiechem na twarzy sam autor, oprowadzając swych gości, wśród których dominowała rodzina i przyjaciele. Przy każdym z obrazów wyjaśniał, co przedstawia, jak powstał. Podzielił się też tym, jak wrócił do malarstwa, choć wstępując do klasztoru chciał zaniechać malowania. O jego powrocie do sztuki miał zdecydować przypadek i „poróżnienie” braci co do wyboru obrazka na prymicie. Jeden z obrazów przedstawia mamę kolegi artysty, której sam Jezus myje stopy. Obraz tak ważny był dla osoby, którą przedstawia, że o mały włos, a nie wypożyczyłaby go na wystawę. Dlaczego? Bo trudno się rozstać z tym obrazem mamie kolegi.

Każdy obraz prezentowany w galerii „Jatki” to inna, kolejna i ciekawa historia człowieka, wydarzenia, życia. Te piękne obrazy, grafiki są pełne mistyki, wizji. Są wypełnione Bogiem, jego obecnością, duchowością, radością i wiarą, prawdziwą i pełną życia. Wystawa to bowiem prawdziwa apoteoza życia, w wielu jego przejawach.

Cykl obrazów pełnych ciepła i światła powstał w ramach projektu pn. „Namalować Katołycyzm od Nowa”. Tuż przy wejściu jest obraz zainspirowany objawieniami św. Faustyna. Tuż w pobliżu są obrazy „Zwiastowanie” i „Nawiedzenie”. Jednym z ważniejszych obrazów

można także podziwiać cykl pn. „Droga” wykonany w trudnej technice akwaforty. To Droga Krzyżowa Jezusa Chrystusa, pełna osobistych refleksji, odwołań. Bardzo ciekawe jest przedstawienie sceny ukrzyżowania, gdzie górna część belki krzyża jest wspólna dla Jezusa i dobrego łotra, który z nim ma zaraz wejść do Nieba.

Wystawę należy zobaczyć jak najszybciej, będzie ona czynna jedynie do 18 maja. Jest na niej także dostępny piękny, unikatowy album pełen prac artysty, wywiadów i własnych przemyśleń artysty w białym habicie, rodem ze stolicy Podhala. Publikacja jest dedykowana mamie o. Jacka Hajnosa, a współfinansowana przez miasto Nowy Targ, starostwo nowotarskie i osoby prywatne oraz firmy. Warto dodać, że tuż po rozpoczęciu wystawy pojawiła się informacja o wyborze na stolicę apostołską nowego papieża - Leona XIV.

Jacko Hajnos to grafik, malarz, rysownik i rzeźbiarz. To także duchowny i koordynator projektów artystycznych. Jest absolwentem Państwowego Liceum Sztuk Plastycznych im. Antoniego Kenara w Zakopanem. Studiował na Akademii Sztuk Pięknych w Krakowie, na wydziale grafiki, a także na Uniwersytecie Papieskim Jana Pawła II w Krakowie - filozofię. Na Akademii Katolickiej w Warszawie ukończył z kolei teologię. Jest duszpasterzem w gdańskim konwencie św. Michała.

Tekst i fot.:  
Beata Szkaradzińska

## Nowy Targ wybrał Wydarzenie Sportowe Roku

Turbacz Trail ma powód do dumy - kultowe biegi górskie będące częścią cyklu, czyli Turbacz Winter Trail oraz Turbacz Summer Trail zostały uznane Wydarzeniem Sportowym Roku 2024 podczas I Gali Sportu Miasta Nowy Targ.

Wyróżnienie to jest nie tylko dla organizatorów, ale również dla tysięcy uczestników, wolontariuszy i mieszkańców, którzy stworzyli niezapomnianą atmosferę i pokazali, że Podhale potrafi gościć zawodników z całej Polski, a nawet zagranicą na najwyższym poziomie.

### Rekord frekwencji i emocji

Wydarzenia Turbacz Trail 2024 to łącznie 1120 zawodników z całej Polski i zagranicy. Trasy poprowadzone były przez malownicze szlaki Gorców - z metą tradycyjnie u stóp Turbacza - zachwyciły zarówno debiutantów, jak i doświadczonych biegaczy górskich. Rywalizacja toczyła się na kilku dystansach: od krótkich, szybkich tras po wymagające dystanse ultra, od 10 do 47 km, biegi dla par, biegi dla osób z niepełnosprawnościami czy biegi z psami. Wspólnym mianownikiem było jedno - niezapomniane widoki i emocje, które zostają w sercu na długo.

„Turbacz Trail to nie jest



zwykły bieg górski, to przygoda w sercu Gorców, pełna emocji, adrenaliny i niezapomnianych chwil w pięknych okolicznościach przyrody. Cieszymy się, że Turbacz Trail stał się tak ważnym punktem na biegowej mapie Polski” - mówi Natalia Ficek-Sala, dyrektor zawodów.

### Turbacz Trail - więcej niż sport

To nie tylko zawody - to też społeczny i regionalny wymiar. Wydarzenie pozytywnie wpływa na gospodarkę - noclegi, restauracje, kawiarnie i sklepy z regionalnymi produktami. To okazja dla przyjezdnych, by na

własne oczy i własnej skórze poczuć klimat Podhala - spróbować tradycyjnych potraw, posłuchać górskiej muzyki i zobaczyć piękno Gorców poza utartym turystycznym szlakiem.

### Duma miasta i promocja regionu

Organizatorzy Turbacza Trail - Fundacja Rozwoju Sportu i Promocji Obronności „MURAWA” - nie kryją wzruszenia i dumy. Jak mówi jeden z pomysłodawców biegu, Paweł Sala: „Wydarzenie promuje Miasto Nowy Targ, a także Podhale w całej Polsce, łączy miesz-

kańców i turystów, a jednocześnie pokazuje piękno regionu w najbardziej autentyczny sposób. Turbacz Trail udowadnia, że Nowy Targ to nie tylko stolica Podhala, ale i stolica górskich biegów. Kluczem do sukcesu jest praca niezastąpionej ekipy organizacyjnej oraz współpraca: z Miastem Nowy Targ, Gminą Nowy Targ, Starostwem Powiatowym, Nadleśnictwem, Gorczańskim Parkiem Narodowym oraz wieloma ogólnopolskimi i lokalnymi firmami oraz wolontariuszami”.

### Co dalej?

Tytuł Wydarzenia Roku 2024 to nie tylko prestiż, ale i impuls do dalszego rozwoju. Już teraz organizatorzy zapowiadają niespodzianki na przyszłoroczną edycję. Jedno jest pewne - Turbacz Trail to marka, z której Nowy Targ może być dumny. Bieg, który z roku na rok rośnie w siłę, jednocześnie nie tracąc tego, co najcenniejsze: autentyczności, pasji i miłości do gór.

Najbliższa edycja Turbacza Summer Trail 2025 już 5 lipca! Zapisy otwarte!

opr. pp

## Okazja do porównania

W Miejskiej Hali Lodowej 11 i 12 maja odbywały się 28. Targi Budownictwa. Na miejscu można było spotkać różnych wystawców, między innymi producentów i dostawców, dystrybutorów systemów grzewczych, odnawialnych źródeł energii, techniki klimatyzacyjnej i wentylacyjnej, a także profesjonalistów z branży.



Jak zabrać się za budowę takiego domu? Podpowiedzi można było uzyskać od specjalistów.

Jak co roku, na miejscu można było zapoznać się z szeroką ofertą materiałów budowlanych, wyposażenia wnętrz, instalacji oraz technologii przyjaznych środowisku. Or-

ganizatorzy postawili na wyraźnie rozbudowaną strefę aranżacji wnętrz - z meblami, dodatkami i poradami projektantów. Targi były doskonałą okazją, by sprawdzić, jak w praktyce wyglądają najnowsze trendy i zasię-

gnąć opinii ekspertów.

Swoją ofertę przedstawiali producenci, hurtownie i instalatorzy specjalizujący się w odnawialnych źródłach energii. - Fotowoltaika, pompy ciepła, wentylacja z odzyskiem ciepła - wszystko to można obejrzeć na żywo, dotknąć, porównać, a nawet uzyskać konkretną wycenę. To idealna okazja, by dobrze przygotować się do modernizacji domu czy inwestycji w energooszczędne rozwiązania. W tym roku Nagroda Burmistrza przypadła Akademii Nauk Stosowanych. Złota Ciupaga - za najlepszy produkt przedsiębiorcy trafiła do firm: Kołton - za Hybridowy System Grzewczy, Eco-MDP - za dom energooszczędny systemem STEICO, Politechniki Krakowskiej za innowacyjne materia-

ły do druku 3D. Wyróżnienie otrzymała firma Aquaplast - za system rynnowy VICTORIA. Nagrody za Kreatywną Prezentację Produktu przyznano Instytutowi Nauk Technicznych ANS - Kierunek Architektura, firmom DREW-DOM ze Spytkowic i Krysztalowy Świat z Libiąża, a wyróżnienia w tej kategorii - Fabryce Mebli BODZIO i Thermo - Oremus. Nagrody organizatora otrzymały: Aquaplast, EURO-PLAST, BLAZE HARMONY, Akademia Nauk Stosowanych Nowy Targ, JAWOR-PARKIET i KARPATIA Bank Spółdzielczy. Nowotarska Izba Gospodarcza nagrodziła „Złotym Piórem” - Akademię Nauk Stosowanych, Politechnikę Krakowską i Urząd Miasta Nowy Targ.

Nagroda ANS Nowy Targ za wyjątkową prezentację otrzymało stoisko Eco MDP - budowa domów szkieletowych i energooszczędnych ze Skomielnej Białej.

Na Targach prezentowało się 70 wystawców, a wydarzeniu patronował „Tygodnik Podhalański”.

Tekst i fot.: Jan Głąbiński

# Choćby Cię kląć świat cały miał

- Jestem leniem wyjątkowym, a to dlatego, że jestem sakramencko zdolny - przekonywał w piątkowy wieczór w Kościelisku Krzysztof Michno, autor wystawy „Choćby Cię kląć świat cały miał”.

**W**ystawa została otwarta w Gminnym Ośrodku Kultury Regionalnej. Krakowski artysta, przez lata związany z Zakopanem, prezentuje obrazy, które namalował w ciągu kilku ostatnich lat. Tym bardziej - tych, którzy go nie znają - mogły zdziwić słowa malarza, który przekonywał, że jest wyjątkowym leniem. - Jestem sakramencko zdolny, gdybym był jeszcze pracowity, to osiągnąłbym błyskawicznie sukces. Tak więc to leniwość wymuszona - żartował artysta podczas wernisażu.

Krzysztof Michno to osoba, która dobrze znana na Podhalu. Przez lata mieszkał w Zakopanem, współtworzył Scenę A2, angażował się w wiele wydarzeń kulturalnych. Dziś nie mieszka już pod Tatrami, powrócił do rodzinnego Krakowa. Sądząc po frekwencji podczas otwarcia wystawy, ciągle ma w górach sporą grupę przyjaciół.

Krzysztof to osoba wielu talentów. Nie tylko maluje, ale i rzeźbi, rysuje, pisze, do niedawna wystawiał sztuki teatralne, a w nich występował (jako aktor zakopiańskiej Sceny A2).

Wystawa w Kościelisku to kontynuacja cyklu, który tworzy od lat. Swoje obrazy zaludnia klaunami, kobiecymi wampami, postaciami jakby z przedwojennego kina. Zaprasza do świata nierealnego, przerysowanego, także w kolorach. Oprócz obrazów w Kościelisku pokazał także kilka grafik.

Uczestnicy wernisażu otrzymali w prezencie od artysty jego książkę wydaną dziesięć lat temu - „Stacje i przystanki z pętlą albo przewodnik”. To - jak napisał Piotr Grzesik - „świecka” wersja Drogi Krzyżowej, w której ja mówiące - wciela się w postać Ukrzyżowanego, i choć jego brzemieniem jest turystyczny plecak, to i tak zdobywa on sprawność harcerską „Przejsiecie Drogi Krzyżowej do samego Końca”.

I w malarstwie, i w literatu-



Krzysztof Michno - rysownik, grafik, reportażysta, scenarzysta, aktor Sceny A2. Niepoprawny gaduła i prowokator.

rze Krzysztof Michno przekracza granice dosłowności, odważnie podejmuje dialog z mitami, motywami religijnymi, nawiązuje do znanych utworów literackich czy muzycznych. Konsekwentnie idzie w swojej twórczości odrębną drogą, będącą efektem osobistych poszukiwań. Nie ulega modom czy gustom odbiorców.

Wernisaż uświetnił koncert - „Leks Family Ensemble” (Bernadetta - flet, Benjamin - wiolonczela, Krzysztof - skrzypce). Zaprezentowa-

li utwory Jana Sebastiana Bacha. Spotkanie poprowadziła jak zwykle pełna ciepła i gościnności Małgorzata Karpiel-Bzdyk. Tym razem gospodyni miała szczególnie trudne zadanie, bo Krzysztof jest wyjątkowym gadułą, niełatwym do zdyscyplinowania, a swoje opowieści buduje z licznych dygresji i skojarzeń.

Wystawę w Kościelisku będzie można oglądać do końca czerwca. Ci, którzy w tym czasie odwiedzą GOKR, otrzymają w prezencie książkę Krzysztofa.

Tekst i fot.: Beata Zalot

**Krzysztof Michno - rysownik, grafik, reportażysta, scenarzysta. Współpracował z TVP przy realizacji filmów dokumentalnych, jest autorem licznych scenariuszy telewizyjnych, m.in. „Gdzie ja idę, Wy kiedyś pójdziecie” - film z udziałem ks. prof. J. Tischnera.**

**Urodził się w 1956 r. w Krakowie. W Zakopanem ukończył Liceum Sztuk Plastycznych im. Antoniego Kenara.**

**Gdy ponownie powrócił pod Tatry, wraz z grupą przyjaciół reaktywował Towarzystwo Miłośników Teatru im. Heleny Modrzejewskiej i współtworzył Scenę A2.**

# Chciałaby dusza do raju

To tytuł nowego premierowego przedstawienia Teatru Sporadycznego, w którym trupa aktorska zabiera widza w podróż w głąb siebie.

**S**ztukę napisał i spektakl wyreżyserował aktor krakowski scen Marcina Kobierski. Inspiracją do przedstawienia były dla niego słowa bł. Anny Katarzyny Emmerich: „O, jakże to smutne, że tak mało pomagamy duszom czyścącym! Każdy ofiarowany za nie czyn, jałmużna lub cierpienie, natychmiast przynosi im pożytek. Są wtedy tak uradowane i szczęśliwe, jak spragniony, gdy otrzyma chłodny napój”.

my się... do czyścica. Poznaje- my tam jeszcze raz bohaterów z ciucholandu, którzy oglądają sceny ze swojego życia i nie jest im tam łatwo. Pocieszenie przychodzi wtedy, kiedy ktoś na ziemi zaczyna się za nich modlić. Dusze w czyścicu zaczynają nawet tańczyć, bo na ziemi odprawiane są za nich Msze św. Ostatecznie udaje im się dotrzeć do raju. W tej scenie aktorzy schodzą na widownię, biorą ze sobą ręczniki, by zanurzyć się w oceanie miłosierdzia.



Aktorzy-amatorzy w jednej ze scen.

Akcja przedstawienia cały czas trzyma w napięciu. Pojawia się wiele wątków. Przenosimy się do ciucholandu, poznajemy szefową, sprzedawczynię - Lidkę i Darię. Zachodzą tam ciekawi klienci, jeden z nich - Ignacy nie potrafi wyznać miłości Lidce. I nie robi tego nigdy. Do wspomnianego ciucholandu przychodzi niejaki Krasowski, który chce spłaty długu od właścicielki. Nie brakuje też wyznania jednej z bohaterek, że została wykorzystana seksualnie.

W drugiej części sztuki „Chce dusza do raju” dostaje-

Aktorzy - amatorzy (choć to słowo do nich już nie pasuje!) pokazali raz jeszcze, że uczestnictwo w graniu przez nich spektaklu to niezwykle rekolacje, zachęta do zerknięcia do swojego wnętrza.

Teatr Sporadyczny działa od kilkunastu lat przy parafii NSPJ w Nowym Targu, współtworzą go nauczyciele, lekarze, przedsiębiorcy, urzędnicy i inni. Do premiery aktorzy przygotowują się zwykle pół roku pod czujnym okiem Marcina Kobierskiego, krakowskiego aktora.

Premiera miała miejsce 10 maja w Miejskim Centrum Kultury w Nowym Targu. Przedstawienie „Chciałaby dusza do raju” można jeszcze zobaczyć w MCK w niedzielę 18 maja o godz. 19. Wstęp wolny!

Tekst i fot.: Jan Głąbiński

# Polka mnie zrodziła

„Polka mnie zrodziła. W hołdzie naszym Matkom” - to tytuł blisko dwugodzinnego koncertu, który odbył się 9 maja w sali widowiskowej Miejskiego Centrum Kultury w Nowym Targu.

**N**a początku, wspólnie z młodymi wykonawcami, publiczność mogła przenieść się do początku XX wieku za sprawą dawnych pieśni i wierszyków.

Na scenie Miejskiego Centrum Kultury pojawili się chór „Gorce” i Mali Hyrni. Świetnie,

jak zawsze zresztą, zaprezentowali się wychowankowie „Septymy”: Maja Malec, Justyna Moli-torys, Jakub Duda i Natalia Gal.

- Co prawda Dzień Mamy świętujemy dopiero 26 maja, ale cały miesiąc czcimy Matkę, do której wszyscy zwracamy się z miłością i wiarą - mówił Piotr Twardowski, prowadzący piątko-

we wydarzenie w MCK. Nie zabrakło słów pozdrowień od Jana Sięki, przewodniczącego Rady Miasta w Nowym Targu.

Publiczność wykłaskała oczywiście bis! Koncert to autorski pomysł prezeki Marii Słowakiewicz, a chórem dyrygowała Dorota Żmuda.

Tekst i fot.: Jan Głąbiński



Nie zabrakło młodych wokalistów z nowotarskiej Septymy.

# Coz teraz będzie w Witkacym

Komedia „Wdowa po sołtysie” podbija serca podhalańskiej publiczności od kilku miesięcy, jednak widowisko na scenie Witkacy Atelier było wyjątkowe.

**S**cena Atelier Teatru Witkacego otwiera się także na grupy amatorskie. Nie bez powodu jako pierwsza wystąpiła tu grupa „Coz Teraz Bedzie” z Białki Tatrzańskiej. Ich spektakl „Wdowa po sołtysie”, który swoją premierę miał na początku ferii, to nie tylko świetna gra aktorska, ale także dobry scenariusz, skrzący się humorem i aluzjami nawiązującymi do współczesności. To dobrze odmalowany obraz różnych ludzkich charakterów. Sztuka skrzą się od góralskiego humoru i jest bardzo aktualna.

Akcja rozgrywa się w Białce Tatrzańskiej lat 60. ubiegłego wieku. We wsi umiera sołtys.

Ten, kto obejmie stanowisko po nim, poślubi też wdowę. Zaczyna się walka o władzę, mnożą się intrygi. Jak się okazuje, polityka w skali mikro ma wiele wspólnego z tą, która rozgrywa się centralnie. Może więc warto przed wyborami prezydenckimi wziąć sobie do serca przesłanie płynące ze spektaklu grupy z Białki Tatrzańskiej. Jakże? Można się przekonać oglądając spektakl.

Komedia pokazana była już w wielu miejscowościach na Podhalu, jednak spektakl na Scenie Atelier był wyjątkowy z kilku powodów. Wzorem Teatru Witkacego i tu widowisko rozpoczęło się niepostrzeżenie, zanim publiczność zasiadła na sali wy-

godnie w fotelach. Aktorzy przemieszani z gośćmi zapraszali na stypę, wspominali zmarłego sołtysa, częstowali gości.

Występ na profesjonalnej scenie, przy obecności aktorów i Andrzeja Dziuka, dyrektora Teatru Witkacego, był też wyznaniem i szczególnym przeżyciem dla samej trupy z Białki Tatrzańskiej.

BeKa



Jak się okazuje, polityka w skali mikro ma wiele wspólnego z tą, która rozgrywa się centralnie. Może więc warto przed wyborami prezydenckimi wziąć sobie do serca przesłanie płynące ze spektaklu grupy z Białki Tatrzańskiej.

**Teatr „Coz Teraz Bedzie” istnieje od 2005 r. Został utworzony przy parafii w Białce Tatrzańskiej, od początku kieruje nim Maria Kuruc. Grupa zaczynała od jasełek i okazjonalnych przedstawień, potem przyszedł czas na „Dekalog” czy „Siedem grzechów po góralsku” na podstawie tekstów ks. Józefa Tischnera i opowiadań Kazimierza Przerwy-Tetmajera z „Na skalnym Podhalu”.**

**Grupę tworzą białczanie oraz mieszkańcy pobliskich miejscowości z Podhala i Spisza, którzy w ten sposób realizują dwie swoje pasje - zamiłowanie do teatru i do rodzimego folkloru. Od kilku lat przygotowują premierę co roku na początku ferii i grają przez cały zimowy sezon w białczańskiej „Wikarówce”.**

**Spektakl „Wdowa po sołtysie” wyreżyserowali Maria i Piotr Kuruc, zaś autorem scenariusza jest Andrzej Kuruc. Zbieżność nazwisk nie jest przypadkowa.**

# Na ratunek - policjant

Policjanci z Rabki przeprowadzili fachową reanimację, prawdopodobnie ocalili życie mieszkanki uzdrowiska.

**P**rzeprowadzając rutynową interwencję domową, policjanci rabczańskiego komisariatu post. Aneta Marszałek i st. sierż. Krzysztof Nowak zwrócili uwagę na nie dającą oznak życia kobietę. Okazało się, że doszło u niej do zatrzymania krążenia. Policjanci natychmiast przystąpili do reanimacji i prowadzili ją aż do przybycia ekipy ratowników medycznych.

- Dzięki sprawnemu i zdecydowanemu działaniu zarówno policjantów jak i zespołu medycznego udało się przywrócić funkcje życiowe poszkodowa-

nej. Pacjentka została następnie przetransportowana karetką do szpitala w Nowym Targu, gdzie trafiła pod specjalistyczną opiekę. Jej stan został ustabilizowany - zaznacza st. asp. Łukasz Burek z nowotarskiej policji. - Postawa funkcjonariuszy z Rabki-Zdroju zasługuje na szczególne uznanie. Szybkie rozpoznanie sytuacji, natychmiastowe działanie i współpraca ze służbami ratowniczymi pozwoliły uratować ludzkie życie. To kolejny przykład na to, jak ważną rolę w systemie bezpieczeństwa i ratownictwa odgrywa policja - podsumowuje.

mk



I jak tu nie zajrzeć takiemu pod maskę...

## Rabka-Zaryte

### Wahadło w Zarytem

Znów utrudnienia na drodze krajowej w Zarytem - wykonawca przebudowy linii kolejowej ponownie wprowadza ruch wahadłowy.

**J**ak informuje Budimex S.A., od piątku 16 maja, od godziny 8 zostanie wprowadzona tymczasowa zmiana organizacji ruchu w rejonie budowanego mostu. - Zmiana po-

legać będzie na wprowadzeniu ruchu wahadłowego na odcinku objętym przebudową w linii kolejowej nr 104 - informuje wykonawca.

Utrudnienia potrwać do 15 czerwca 2025 r.

mk

## Stare a piękne

Motoryzacyjne klasyki zajęły do Rabki - błyszczące chromami limuzyny, klasyczne sportowe coupe i także wciąż pamiętane relikty PRL-u.

**W**szystko za sprawą organizatorów Tatrzańskiego Złotu Pojazdów Zabytkowych, którzy na trasie imprezy po raz kolejny uwzględnili Rabkę. Miłośnicy dawnej motoryzacji mieli na czym zawiesić oko. Sędziwy

Ford, pamiętający lata dwudzieste, czy opływający chromem troszkę młodszy Rolls-Royce. Do tego obowiązkowo przedstawiciele motoryzacji amerykańskiej i wciąż dobrze pamiętane obiekty westchnień Polaków w latach osiemdziesiątych: fiat 131 mirafiori czy nieco mniej-

szy fiat 127. Nie mogło na złoć zabraknąć motoryzacyjnych relikwów słusznie minionej już epoki. I to paradoksalnie właśnie przy syrence, maluchu czy żuku oglądający najczęściej pozowali do zdjęć.

Tekst i fot.:

Marek Kalinowski

### Jazda w kółko

Skrzyżowanie w formie „ronda pinezkowego” powstanie u zbiegu ulic: Sądeckiej i Kasprowicza.

**W**yznaczeniu tymczasowego ronda ma być panaceum na kłopoty komunikacyjne w centrum Rabki związane z trwającą kolejową inwestycją. Firma prowadząca budowę poinformowała, że w związku z planowanym za-

mknięciem ulic Orkana oraz Jana Pawła II (mają związek z układaniem nawierzchni na przejazdach kolejowych), od 14 maja zostanie wprowadzona zmiana organizacji ruchu na skrzyżowaniu Sądeckiej i Kasprowicza.

- Nowa organizacja ruchu zakłada utworzenie tymczasowego

ronda typu pinezkowego, z przejezdą wyspą środkową. Zmiana została przygotowana na podstawie zatwierdzonego projektu organizacji ruchu, uzgodnionego z Powiatowym Zarządem Dróg w Nowym Targu - informuje rabczański magistrat.

mk

### Mieszkaniec na kartę

Radni przyjęli uchwałę, o wprowadzenie karty mieszkańca wnioskowali sami mieszkańcy uzdrowiska.

**U**chwała zatwierdzająca regulamin Rabczańskiej Karty Mieszkańca została przyjęta przez radę podczas ostatniej sesji. Jak infor-

muje samorząd, karta ma być rodzajem ukłonu wobec mieszkańców, którzy właśnie w tej gminie żyją i wpłacają swe podatki, a także wskazują w swych zeznaniach podatkowych uzdrowisko jako miejsce zamieszkania.

- Dzięki Rabczańskiej Karcie Mieszkańca jej posiadacze będą mogli m.in. korzystać z okresowego, bezpłatnego par-

kowania na miejskich parkingach. Z czasem do programu mają dołączać lokalne przedsiębiorstwa i instytucje, które - wzorem podobnych rozwiązań w innych gminach - zaoferują posiadaczom karty atrakcyjne rabaty i bonusy - informuje rabczański urząd miasta.

mk

### Rabka kusi mieszkaniem

Wciąż można stracić się o najem mieszkania w nowym bloku komunalnym przy ulicy Kilińskiego.

**R**abczański magistrat postanowił przeprowadzić dodatkowy nabór wniosków. Ma to związek ze zmianą technologii. Początkowo powstający budynek miał mieć płaski dach. Ostatecznie - powstał dach dwuspadowy. To również pozwoliło wygospodarować miejsce na kilka dodatkowych lokali mieszkalnych.

Uzupełniający nabór wniosków rozpoczął się 9 maja. Oferta dotyczy 6 mieszkań dwupokojowych, o metrażu od 34 do

46 metrów kwadratowych w budynku przy ul. Kilińskiego. - Budynek powstaje w ramach realizowanej przez społeczną inicjatywę mieszkaniową SIM Małopolska - informuje Urząd Miasta. Wnioski należy składać w UM do 30 czerwca. Szczegóły na oficjalnej stronie miasta.

Tekst i fot.:

Marek Kalinowski



Budynek komunalny przy Kilińskiego jest już niemal gotowy.

### Zdrój z nowym partnerem

Rabka będzie miała nowe miasto partnerskie - włoskie Pieve di Soligo.

**U**chwałę intencyjną w sprawie partnerstwa rabczańscy radni przyjęli jednogłośnie. To będzie już czwarte miasto partnerskie Rabki-Zdroju w Europie. Wcześniej podobne umowy powiązały uzdrowisko z Murrhardt (2009), Château-Gontier (2009) i Frome (2009). - W związku tym, że miasta te planują podjąć współpracę z Pieve di Soligo, pojawiła się propozycja, aby również Rabka-Zdrój to uczyniła - uza-

sadnia rabczański magistrat.

- Pieve di Soligo to urokliwe miasteczko położone w regionie Wenecja Euganejska, w prowincji Treviso, w północnych Włoszech. Znane jest z malowniczych krajobrazów, winnic oraz produkcji prosecco. Otoczone wzgórzami i rzeką Soligo, przyciąga miłośników przyrody i turystyki. Miejscowość ma bogatą historię, sięgającą czasów rzymskich, a jej zabytki i spokojna atmosfera czynią ją idealnym miejscem na wypoczynek i odkrywanie włoskiej kultury - opisuje przyszły partnerski samorząd rabczański urząd miasta.

mk

Zakopianka, Naprawa

# Tunel przećwiczony

Sztuczna krew łała się litrami, do tego świece dymne, powywracane ciężarówce i panujący nad tym chaosem ratownicy - ćwiczenia ratownicze w tunelu na zakopiance.

**C**o roku służby ratunkowe odbywają ćwiczenia w obrębie tunelu pod Małym Luboniem. Kierowcy nie są zadowoleni, bo dla nich oznacza to konieczność opuszczenia wygodnej ekspresówki i podążania jak za dawnych czasów - wąską i krętą, starą zakopianką. Drogowcy, policjanci i strażacy tłumaczą jednak, że ćwiczenia są ko-

nieczne, by skoordynować działania służb. Manewrów nie da się przeprowadzić gdzieś indziej, bo w całej Polsce niewiele jest podobnych obiektów.

- To już czwarte ćwiczenia okresowe od czasu oddania tunelu. Wypracowaliśmy scenariusz pozwalający zaangażować wszystkie służby - podkreśla Agnieszka Wachowska z Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad. - Kolizja z udziałem

kilku pojazdów ciężarowych: cysterny z paliwem, ciężarówki z naczepą, aut osobowych, z których jedno staje w płomieniach. A także wyciek substancji chemicznej. Do tego kierowcy, którzy zostaną poszkodowani w trakcie wypadku - mówi o wielowłokowym scenariuszu działań. Dzięki ćwiczeniom służby chcą sprawdzić systemy powiadamiania i do perfekcji dopracować procedury.

Przedstawiciele GDDKiA przyznają jednocześnie, że do roczne ćwiczenia to klasyczne „dmuchanie na zimne”. Tunel bowiem okazał się obiektem nadzwyczaj bezpiecznym. Być może to zasługa zamontowanego pomiaru prędkości, który skutecznie powstrzymuje zapędy kierowców i przez to wpływa bardzo dobrze na bezpieczeństwo. Poza drobnymi incydentami, jak zatrzymywanie pojazdów w tunelu, czy próby zawracania, nie doszło tu do poważniejszych zdarzeń.

- To specyficzne działania łączące wiele służb. Tu koordynacja jest bardzo istotna - podsumowuje wojewoda małopolski Krzysztof Klęczar, który również wziął udział w czwartkowych działaniach.

◆  
Już chwilę po wystąpieniu pozorowanego wypadku, w momencie gdy z biorących udział w wypadku pojazdów zaczyna unosić się dym - włączają się automatyczne komunikaty, które w dwóch językach instruuja, że należy się jak najszybciej kierować do wyjść. Mimo że wszyscy wiedzą, że to tylko ćwiczenia, dreszczyk czuć gdzieś na plecach, szczególnie gdy kilka sekund później włącza się system przewietrzania i wiszące u sufitu ogromne turbiny wywołują w tunelu istny huragan. Temperatura zewnętrzna sięga tu kilku



Już po raz czwarty odbyły się ćwiczenia ratownicze w tunelu pod Luboniem Małym.

stopni. W połączeniu z przenikliwym wiatrem robi się strasznie zimno.

Można przypuszczać, że pewnie właśnie w tej chwili do jednostek straży pożarnej w Suchoj Beskidzkiej, Myślenicach i Rabce dotarła informacja o zagrożeniu i strażacy już wyjeżdżają do akcji, a do swych remiz pędzą druhowie okolicznych OSP. Pierwsza jednostka - właśnie ochotnicza - pojawia się parę minut później. Z punktu widzenia ofiary wypadku, przestraszonej i zdeorientowanej, ten czas musi się wydłużyć w nieskończoność.

Strażacy w aparatach oddechowych sprawdzają, którzy poszkodowani potrzebują pomocy w pierwszej kolejności. Zaczyna się ewakuacja. Kolejne siły rozwijają linię gaśniczą i zaczynają gasić płonące samochody. Ćwiczenia nie w każdym aspekcie przebiegają zgodnie ze sce-

nariuszem. Slabym ogniwem okazały się tym razem strażackie węże, które akurat postanowiły popękać na oczach telewizyjnych ekip. Wymiana ciekących węży zajmuje strażakom dosłownie chwilę i mimo utrudnienia, akcja nie zwalnia ani na moment. Tuż po ewakuacji przychodzi czas na dogaszanie i likwidację wycieków niebezpiecznych substancji.

Kolejny etap - uprzątnięcie wraków i przywrócenie ruchu. Wszystko jak podczas prawdziwej akcji - musi swoje potrwąć. Działania kończą się dobrze po południu. Tymczasem kierowcy przez pół dnia muszą znosić drogowe utrudnienia, przypominając sobie jak się jeszcze parę lat temu jeździło starą zakopianką. Pewnie niejeden zirytowany skomentuje... w imię czego to wszystko?

Tekst i fot.:  
Marek Kalinowski



## Pośród profesjonalistów

- Jestem bardzo dumny z tego, że zostałem członkiem Małej Armii Janosika. Mogę dzięki temu poznawać wspaniałych ludzi, uczyć się grać i śpiewać, ale też zwiedzać przepiękne miejsca - mówi Janek Wiśniewski.

**C**złonkiem zespołu Mała Armia Janosika został w listopadzie 2022 r. - To moja mama zachęciła mnie do uczestnictwa. Pierwsze próby były dla mnie stresujące, bo nie znałem nikogo, ale z czasem przybywało znajomych twarzy i kolegów. Pierwszym koncertem, na jakim byłem, to były nagrania do koncertu kolęd w Sanktuarium na Krzeptówkach dla Polsatu. Wtedy przekonałem się, że zespół jest bardzo profesjonalny. Ilość kamer, mikrofonów, świateł, nagłośnienia, wielkość sceny przy każdym koncercie robi wrażenie. Ważne są też osoby niewidoczne dla publiczności, odpowiedzialne za pomoc przy strojach, makijażu, sprzedaży płyt, rozkładaniu sceny, itp. Wiele z tych osób to rodzice moich kolegów i koleżanek. Wszyscy są chętni do pomocy i zgrani. Na każdym wyjeździe jest wesoło. Zawsze jest mnóstwo czasu na za-

bawę z rówieśnikami. Najchętniej z chłopakami gramy w piłkę nożną - opowiada Janek, uczeń klasy III Szkoły Podstawowej nr 1 im. Bohaterów Westerplatte w Cichem.

Przez pierwszy rok tylko śpiewał, ale w międzyczasie uczył się grania na skrzypcach. Po roku, kiedy zdał egzaminy z grania u Damiana Pałusza (inicjatora, dyrygenta i „mózgu” Małej Armii Janosika), został dopuszczony do grania na koncertach. - Bardzo się cieszyłem i długo czekałem na ten moment. W trakcie wyjazdów odwiedziliśmy wiele ciekawych miejsc i miast w Polsce oraz zagranicą, m.in. Stalowa Wola, Wrocław, Warszawa, Kraków, Limanowa, Nowy Sącz, Brzeszcze, Libiąż, Markowa, Włocławek, Toruń, Stara Brzeźnica, Chełmek, Wieluń, Bystrzyca (Czechy) i Rzym. To właśnie wyjazd do Rzymu był jak dotychczas największym przedsięwzięciem dla całego zespo-

łu. Organizatorzy mieli bardzo dużo pracy przy zaplanowaniu tego wyjazdu. Jechaliśmy w końcu liczną grupą, liczącą ponad 300 osób. Wyjechaliśmy z Raby Wyżnej aż czterema autokarami, o nasze bezpieczeństwo na wyjeździe i w czasie podróży zadbał ratownicy medyczni, którzy byli w każdym autobusie. Dodatkowo jechała za nami karetka pogotowia. W podróży towarzyszyła mi moja babcia Dorota - opowiada Janek.

Wyjazd Małej Armii Janosika do Watykanu miał miejsce w maju 2024 r. Zespół przegrywał ulubione pieśni religijne i góralskie naszego zmarłego papieża Polaka. Na placu rozlegały się m.in. „Barka”, „Czarna Madonna”, „Hej tam spod Tater”, „Górole, górole”.

- To była bardzo wzruszająca chwila. Wszyscy byli pod wrażeniem, a sam papież głośno bił nam brawo. Spędziliśmy w Rzymie i Watykanie w sumie 6 dni, w tym czasie zwie-



Jaś Wiśniewski u boku Justyny Steczkowskiej. Mała Armia Janosika wystąpiła z nią na koncercie w Markowej, który był poświęcony Błogosławionej Rodzinie Ulmów.

daliśmy każdy zakątek miasta. Wycieczka była doskona-


le zorganizowana. Bardzo ważnym wydarzeniem było też od-

wiedzenie grobu Jana Pawła II i innych spoczywających papieży pod bazyliką. Przy grobie naszego rodaka została odprawiona Msza św. Drugi koncert, jaki zagraliśmy, odbył się w amfiteatrze podczas obchodów II Dnia Polonii w Rzymie. W dniu powrotu do Polski wyruszyliśmy na Monte Cassino, gdzie odbyła się Msza św., do której również przygrywaliśmy. Bardzo podobało mi się na wyjeździe, mimo męczącej podróży, która trwała 23 godz. w jedną stronę. Wspomnienia z wyjazdu zostaną na zawsze w mojej pamięci - dodaje Janek. Z zespołem spotkał się papież Franciszek.

W tym roku Mała Armia Janosika świętuje 10-lecie działalności na scenie. Z tej okazji jubileuszowy koncert zaplanowano na 6 września w Tauron Arenie w Krakowie. Podczas koncertu pojawią się również wyjątkowi goście: Alicja Majewska i Ryszard Rynkowski, a w repertuarze takie utwory, jak m.in. „Odkryjemy miłość nieznaną” i wiele innych. Bilety można kupić online.

Jan Głabiński

**16 - 22 maja 2025**



**dodatek**  
TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

Treść programu i foto dzięki uprzejmości: Prasowej Agencji Telewizyjnej, Polsatu, TVP1, TVP2, TVN, TV4, TVN7, TV Puls, TV Trwam, TVP Kultura INFORMUJEMY, ŻE REDAKCJA NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA ZMIANY W PROGRAMACH TV

Wydawca: Dodatek sp. z o.o., ul. Wiatrakowa 11/3, 85-115 Bydgoszcz, tel. 516-018-821, e-mail: hwna@magraf.pl, Redaktor naczelny: Sławomir Grzmieł ISSN 1643-2460 • Skład komputerowy: Magraf sp. z o.o.

**Piątek**



**01:10 Predator**  
POLSAT  
Sensacyjny, USA, 1987  
Major Dutch Schaeffer (Arnold Schwarzenegger) i jego elitarny oddział komandosów zostaje wynajęty przez CIA w celu odbicia zakładników przetrzymywanych przez partyzantów w południowoamerykańskiej dżungli. Niespodziewanie na ich drodze staje okrutny przybysz z innej planety, któremu polowanie na ludzi sprawia niezwykłą przyjemność. Jedynym człowiekiem, który może mu się przeciwstawić jest major Schaeffer

**Sobota**



**20:00 Nebraska**  
TVP KULTURA  
Dramat, przygodowy, USA, 2013  
Podstarzawy alkoholik Woody (Bruce Dern) dowiaduje się, że wygrał na loterii milion dolarów. By odebrać jednak nagrodę, musi się udać do Nebraski. Postanawia więc zabrać ze sobą swojego syna, Davida (Will Forte), lecz mężczyzna nie wierzy w wygraną ojca i sądzi, że padł on ofiarą oszustów, wysyłających zwycięskie losy po całej Ameryce. Pomimo sceptycznego nastawienia, David dołącza do ojca i wspólnie udają się w podróż, spotykając po drodze krewnych i znajomych, którym Woody jest winny pieniądze.  
INNE DATY EMISJI: NIEDZIELA, 0:35

**Niedziela**



**17:55 Dirty Dancing**  
TV PULS  
Melodramat, muzyczny, USA, 1987  
Jest rok 1963, Frances spędza wakacje z rodziną w luksusowym pensjonacie. Nastolatka strasznie się tam nudzi. Pewnego dnia, podczas zwiedzania ośrodka, natrafia przypadkiem na popis taneczny instruktorów - Penny i Johnny'ego. Dziewczyna jest zachwycona tym co widzi. Na dodatek młody mężczyzna od razu wpada jej w oko. Frances postanawia się do niego za wszelką cenę zbliżyć. Kiedy okazuje się, że partnerka Johnny'ego nie może z nim zatańczyć w zbliżającym się pokazie, Frances widzi, że to szansa dla niej. Dziewczyna postanawia wziąć sprawę w swoje ręce i zastąpić Penny...

**Poniedziałek**



**20:30 Winny**  
TVP 1  
Teatr Telewizji, 2025  
Sowiński, bohater „Winnego”, po latach dźwigania potwornej tajemnicy, wymusił na prokuraturze skazanie go za zabójstwo, które popełnił wiele lat wcześniej w czasie wojny. Zabił dwoje bliskich mu ludzi, Żydów, których ukrywał w swoim domu przed Niemcami. Dlaczego? W 1971, w celi dostaje magnetofon i zgodę na zapisanie swojego wyznania. Na taśmie magnetofonu kasetowego ma godzinę do zapamiętania. Włącza magnetofon i zaczyna mówić. Rozpoczyna się labirynt przytłaczających wspomnień.

**Wtorek**



**20:00 Odbita sława**  
TVP KULTURA  
Teatr Telewizji, 1997  
Akcja sztuki toczy się współcześnie w Londynie, w teatrze „Akropolis”, w którym jako reżyser pracuje Michael Manx. Na swoje urodziny zaprasza starszego brata Alfreda, restauratora i właściciela znanej „Cafe de la Poste”. Ma to być pojednanie obu braci, którzy nie rozmawiali ze sobą od 10 lat. Te dwie osobowości już w dzieciństwie zaznaczyły swoją odrębność i siłę. Problem, czy artysta ma prawo do wykorzystania własnych i bardzo osobistych przeżyć swoich bliskich, został przedstawiony jako raczej dwóch głównych bohaterów.

**Środa**



**20:00 Holiday**  
TVN 7  
Komedya, USA, 2006  
Uroczą opowieść o miłości i przyjaźni. Amerykanka Amanda (Cameron Diaz) właśnie rozstała się ze swoim ukochanym. Brytyjka Iris (Kate Winslet) nie może znieść, że mężczyzna, którego kocha bierze ślub z inną kobietą. Kobiety postanawiają zamienić się na jakiś czas domami. Ale czekają na nie dużo większe zmiany.

**Czwartek**



**21:05 Przełęcz ocalonych**  
TVP KULTURA  
Dramat wojenny, USA, Australia, 2016  
Akcja filmu rozgrywa się w czasie, gdy wojna ma się już ku końcowi. Armia amerykańska toczy ciężkie walki z Japończykami na Pacyfiku. Rozpoczyna się amerykański desant na japońską wyspę Okinawa. Zdobyć wyspę może oznaczać ostateczną klęskę Japonii. Wśród setek tysięcy amerykańskich żołnierzy jest także Desmond Thomas Doss, sanitariusz, który ze względu na przekonania religijne stanowczo odmawia noszenia i używania broni. Jego postawa sprawia, że jest traktowany z nieufnością, oskarża się go o tchórzostwo. Czas pokaze, jak bardzo się wszyscy mylili.

**PIĄTEK • 16 maja**

TVP 1	TVP 2
<p><b>05:10 Akacja 38</b> - serial <b>05:55 Info Poranek</b> <b>06:25 Audycje Wyborcze</b> <b>07:00 Transmisja Mszy Świętej</b> <b>07:30 Agape Blisko Ciebie</b> - mag. <b>08:00 Białe tango</b> - serial, 1981 <b>09:05 Ranczo</b> - serial obycz. <b>09:55 Komisarz Alex</b> - serial krym. <b>10:45 Ojciec Mateusz</b> - serial <b>11:35 Okrasa łamie przepisy</b> - magazyn kulinarny <b>12:10 Agrobiznes; Agropogoda</b> <b>12:40 Magazyn Rolniczy</b> <b>13:00 Natura w Jedyńce</b> - Dzikie korytarze - dok., Franc., 2022 <b>14:00 Wichrowe wzgórze</b> - serial obycz., Turcja, 2024 <b>15:00 Jaka to melodia?</b> - teleturniej muzyczny <b>15:40 Dziedzictwo</b> - serial <b>16:35 Audycje Wyborcze</b> <b>17:00 Teleexpress</b> <b>17:15 Pogoda</b></p>	<p><b>05:00 M jak miłość</b> - serial, 2024 <b>05:45 Wstęp Wolny</b> - felieton <b>06:00 Audycje Wyborcze</b> <b>06:20 Anna Dymna</b> - spotkajmy się <b>06:55 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia</b> - serial obycz., 2025 <b>07:30 Pytanie na śniadanie</b> - w tym: Serwis Info i Pogoda Flesz - magazyn poranny <b>11:05 Kroniki Orlen Wyścig Narodów, 2025</b> <b>11:15 Operacja zdrowie</b> - magazyn medyczny <b>11:50 Tańcząca ze światem sezon VI</b> - Malta - magazyn <b>12:30 Kolo fortuny</b> - teleturniej <b>13:10 Miłość i nadzieja</b> - serial obycz., Turcja, 2022 <b>14:00 Va Banque</b> - teleturniej <b>14:30 Audycje Wyborcze</b></p>

**TVN**

**05:40 Uwaga!** - program interwencyjny  
**05:55 Ukryta prawda** - program obyczajowy  
**06:50 Kuchenne rewolucje** - program kulinarno-rozrywkowy  
**07:45 Dzień Dobry TVN** - magazyn poranny  
**11:30 Kuchenne rewolucje** - 20 kilometrów od Białegostoku leżą łapy. Działo tu bar o angielskojęzycznej nazwie Chicken Flow...  
**12:35 Ukryta prawda** - program obyczajowy  
**15:45 Kuchenne rewolucje** - program kulinarno-rozrywkowy  
**16:55 Detektywi** - Do detektywów zgłasza się mężczyzna i prosi o odnalezienie żony. Kobieta zaginęła w drodze do szpitala

**POLSAT**

**06:00 Nowy dzień z Polsat News**  
**08:00 Halo tu Polsat** - poranny program informacyjno-rozrywkowy  
**11:25 Gliniarze** - Pan Młody znika w trakcie własnego wesela. Wkrótce potem w okolicy domu weselnego policja zabezpiecza ślady, świadczące o tym, że mężczyzna jest poważnie ranny.  
**14:35 Dlaczego ja?** - serial paradokumentalny  
**15:50 Wydarzenia** - program informacyjny  
**16:15 Pogoda**  
**16:30 Na Ratunek 112** - serial  
**17:00 Gliniarze** - W okolicach Warszawy dochodzi do gwałtu na pracującej w jednym z techników, nauczycielce. Kobieta zostaje znaleziona w podejrzanej okolicy...

**TVP Kultura**

**06:05 Afisz kulturalny ekstra**  
**06:15 Muzyczne poranki**  
**06:50 Tamte lata, tamte dni** - Wojciech Mann - mag.  
**07:35 Na torach historii** - dokument, Polska, 2016  
**08:15 Wstęp Wolny** - felieton  
**08:40 Muzyka w sied** - magazyn  
**09:05 Kamień na kamieniu** - dram., Polska, 1995  
**10:55 Noce i dnie** - serial, 1977  
**12:10 Dziewczyna w fontannie** - dok., Wł., Szwecja, 2021  
**13:45 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka** - mag.  
**14:25 Dzieci i ryby** - kom., Polska, 1996  
**16:15 Przegląd Piosenki Aktorskiej** - 2004  
**17:20 Piosenki Marka Grechuty** - 2007  
**18:25 Portrety - Wojciech Kępczyński** - felieton  
**18:50 Wielcy mistrzowie malarstwa - Manet** - serial dok., Franc., 2015

**TV Puls**

**06:00 Nash Bridges** - Nash i Joe patrolują miasto, kiedy dzwoni do nich Nick z informacją, że ktoś go śledzi. Twierdzi, że to Bobby, brat Nasha.  
**08:00 Kobra - oddział specjalny** - Podczas jazdy autostradą Paul i Semir na swojej drodze spotykają grupę indyjskich tancerzy. Niespodziewanie, jeden z nich zostaje porwany.  
**10:00 Rekrut** - serial krym., USA  
**11:00 Maria z przedmieścia** - serial obycz., 1995  
**12:55 Rekrut** - serial krym., USA  
**13:50 Lombard. Życie pod zastaw** - Gabi Mirosz to mądra i wrażliwa dziewczynka, która wychowuje się w przemocowym rodzinie. W szkolnej łazience, przy pomocy lalek, inscenizuje sytuację ze swojego życia i dokumentuje to robiąc zdjęcia smartfonem.

**TVN 7**

**04:50 Ten moment** - Marcin Łagodzki chce zostać aktorem, ale jego ojciec zażądał, by zaczął pracować w rodzinnym warsztacie. Chłopak uciekł do Warszawy...  
**05:25 Szkoła** - program obycz.  
**08:15 Ukryta prawda** - program obyczajowy  
**11:25 W-11 Wydział Śledczy** - Na terenie akademików ginie student. Podejrzanie pada na jego dziewczynę, która wiedziała, że...  
**12:55 Detektywi** - program kryminalny  
**13:55 Szkoła** - Marcin Olszewski z 3a liceum cierpi na lekką odmianę autyzmu. Chłopak bardzo dobrze się uczy, ale ma kłopoty w kontaktach z rówieśnikami...  
**14:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska** - serial sądowy

**TV 4**

**06:00 Łowcy skarbów**. Kto da więcej? **07:55 Bogaty Dom** - Biedny Dom - program paradok. **08:55 Dlaczego ja?** - serial paradokumentalny **10:55 Na ratunek 112** - serial obyczajowy **11:25 Na Ratunek 112** - serial obyczajowy **11:55 Trudne sprawy** - program obyczajowy **14:55 Policjantki i Policjanci** - serial paradok. **16:55 Trudne sprawy** - program obyczajowy **18:00 Łowcy skarbów**. Kto da więcej? **19:00 Policjantki i Policjanci** - serial paradok. **20:00 Gwiazdy Kabaretu** **22:05 Bez litoci** - sens., USA, 2014 **00:50 Hardkorowy lombard** **01:55 STOP Drogówka** - serial policyjny **02:55 Śmierć na 1000 sposobów** **03:25 Lubię disco!** **04:25 Top 10** - Lista Przebojów **05:30 Telezakupy TV Okazje**

**JAKA TO Melodia?**

**17:20 Jaka to melodia?** - teleturniej muzyczny  
**17:55 Klan** - telenowela TVP  
**18:25 Reporterzy** - magazyn  
**18:45 Akacja 38** - serial kostiumowy, 2017  
**19:30 Program inform. 19.30**  
**19:55 Pytanie dnia**  
**20:10 Sport; Pogoda**  
**20:30 Królówie** - serial historycz.  
**21:05 Komisarz Alex** - serial krym.  
**22:00 Sekielski wieczorową porą**  
**23:05 Jak rozpadłem II wojnę światową - Ucieczka** - kom., Polska, 1970  
**00:40 Erynie** - Liczba wiedźmy - serial krym., Polska, 2021  
**01:40 Zatoka szpiegów** - serial sensacyjny  
**02:35 Miłość na deser** - obycz., Kan., 2021

**14:55 La Promesa** - pałac tajemnic - serial, Hiszp.  
**16:00 Kolo fortuny** - teleturniej  
**16:35 Familiada** - teleturniej  
**17:20 Miłość i nadzieja** - serial obycz., Turcja, 2022  
**18:15 Va Banque** - teleturniej  
**18:50 Jeden z dziesięciu** - telet.  
**19:25 Barwy szczęścia** - serial obycz., 2025  
**20:45 Postaw na milion** - teleturniej  
**21:45 Cudowne lata** - widowisko rozrywkowe  
**22:45 To jest grane** - magazyn muzyczny  
**23:20 Kino relaks - Miłość bez końca** - fab., USA, 2020  
**01:05 Drugie życie pana Alaina** - kom., Franc., 2018  
**03:00 Marsylski łącznik** - fab., Franc., 2015

**19:00 Fakty**  
**19:45 Sport**  
**19:55 Pogoda**  
**20:00 Harry Potter i zakon feniksa** - przyg., USA, Wik. Bryt., 2007  
**23:00 Błacie: Mroczna trójca** - horror, USA, 2004. Daleko na odludziu, wampiry przywracają do życia swego idola, legendarnego księcia Dracule.  
**01:20 Kuba Wojewódzki** - talk-show  
**02:30 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas** - serial, USA  
**03:35 Szpital** - program obyczajowy  
**04:35 Uwaga!**  
**04:55 Jak to jest zrobione** - serial popularnonaukowy, Kanada

**18:00 Pierwsza miłość** - serial obyczajowy  
**18:50 Wydarzenia** - program informacyjny  
**19:15 Lepsza Polska** - program publicystyczny Doroty Gawryluk  
**19:30 Sport**  
**19:45 Pogoda**  
**19:55 Must Be The Music** - program muzyczny  
**22:40 Niepamięć** - sens., USA, 2013  
**01:10 Predator** - sens., USA, 1987  
**03:20 Nash Nowy Dom** - program rozrywkowy  
**04:20 Na ratunek 112** - serial obyczajowy  
**04:40 Disco Gramy** - program muzyczny  
**05:25 Telezakupy TV Okazje**

**20:00 Wstęp do filmu - Bliskie spotkania trzeciego stopnia**  
**20:05 Wieczór kinomana** - Bliskie spotkania trzeciego stopnia - fab., USA, 1977  
**22:30 Tygodnik Kulturalny**  
**23:25 Czwartkowy klub filmowy - Wojna, Franc., Dania, 2015**  
**01:35 Noc krótkich filmów** - Funeralia - 7 słów o przemianach - filmy krótkometrażowe  
**02:15 Kino nocne - Gospoda świętacza, USA, 1942**  
**04:05 Wydarzenie aktualne** - program informacyjny  
**04:45 Muzyka w sieci** - magazyn muzyczny  
**05:15 Teledyski**

**15:50 Ranczo** - serial kom., Polska  
**18:00 Lombard. Życie pod zastaw** - paradokument  
**20:00 Ostatni ślad** - akcja, USA, 2022. Will zatrzymuje się wraz z żoną Lisą na stacji benzynowej. Kobieta nagle znika w niewyjaśnionych okolicznościach.  
**22:00 Bliźniak** - akcja, USA, 2019. Henry Brogan to elitarny zabójca, na emeryturze. Niespodziewanie zostaje zaatakowany przez...  
**00:10 John Wick** - akcja, USA, 2014  
**02:10 Lombard. Życie pod zastaw** - paradokument  
**03:10 Menu na miarę** - program kulinarny  
**04:50 Dyżur** - serial medyczny

**16:55 Szpital** - program obyczajowy  
**17:55 Zagadki losu** - program obyczajowy  
**19:00 Ukryta prawda** - program obyczajowy  
**20:00 Bridget Jones III** - kom., Franc., Irlandia, USA, Wik. Bryt., Chiny, 2016. Po zerwaniu z Markiem Darcy, Bridget Jones jest znowu singlem. Niebawem na horyzoncie pojawia się przystojny Jack...  
**22:40 Zie Mamuśki II: Jak przetrwać święta** - kom., USA, Chiny, 2017  
**00:55 W starym dobrym stylu** - kom., USA, 2017  
**03:00 Murder Comes to Town**  
**04:00 Fachowcy** - program paradokumentalny

**TV Trwam**

**09:35 Św. na każdy dzień** **09:45 Jestem mamą** **10:00 Inf. dnia** **10:15 Rozmowy niedok.** **11:25 Głos Polski** **11:35 Natura et Homo** **12:00 Regina Coeli** **12:03 Inf. dnia** **12:20 Nabieja** - kawałek Polski w Ugandzie **13:00** Ojcowie Niepodległości **13:30** Msza św. **14:30** Drzwi do lasu **14:55** Słowo życia **15:00** Modlitwa do Boga **15:05** Niepodległość **15:20** Mocni w Wierze **15:50** Ma się rozumieć **16:00** Inf. dnia **16:10** Natura Obiektywem **16:40** Prosto o gosp. **17:00** Stefan Kardynał Wyszyński **17:30** Geopolityka **17:55** Poczet Wlk. Polaków **18:00** Regina Coeli **18:05** Inf. dnia **18:15** Westerplatte Młodych **19:00** Warto zauważyć... **19:30** Brat Franciszek **20:00** Inf. dnia **20:20** Różaniec **20:50** Mysłąc Ojczyzna **21:00** Apel Jasnog. **21:20** Inf. dnia **21:40** Polski Punkt Widzenia **22:00** Moja sytuacja jest szczególnie trudna

SOBOTA • 17 maja		TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
<b>TVP 1</b>	<b>TVP 2</b>						
04:40 Panna z mokrą głową - obycz., Polska, 1994	05:30 Dla nieszyjących - Barwy szczęścia - serial obyczajowy, Polska, 2025	05:35 Uwaga! - program interw. obyczajowy	06:00 Nowy dzień z Polsat News	06:00 Dziewczyna szuka miłości - obycz., Polska, 1938	05:50 Kobra - oddział specjalny - córka Semira - Dana przygotowuje się do egzaminu do szkoły policyjnej. Niespodziewanie jej dawna przyjaciółka prosi ją o nietypową przysługę. Co ukrywa dziewczyna?	05:00 Szkoła - Licealista z 1b, Kinga Sulma, jest zalamana, ponieważ jej mama wraz z narzeczonym postanowił, że na dwa lata przeprowadzą się do Berlina.	06:00 Łowcy skarbow. Kto da więcej - reality show
06:20 Balans bieli - magazyn	06:35 Dla nieszyjących - M jak miłość - serial obyczajowy, 2025	05:50 Ukryta prawda - program obyczajowy	08:00 Halo tu Polsat - poranny program informacyjno-rozrywkowy	07:25 Mistrzowie muzyki filmowej - Lata dziewięćdziesiąte - dok., Wik. Bryt., 2019	07:00 Galileo - ciekawostki popularnonaukowe, intrygujące zagadki ze świata nauki i techniki	06:00 Wiza na miłość - serial paradokumentalny	11:25 Miodowe Lata - serial komediowy
07:40 Rok w ogrodzie	07:30 Pytanie na śniadanie - w tym: Serwis Info i Pogoda Flesz - magazyn poranny	06:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy	11:05 Ewa gotuje - Rzodkiewkę najczęściej jemy na surowo - samą lub jako składnik sałatek, ale znakomicie sprawdzą się też na ciepło. Zapraszamy.	08:25 Kromer Festival Biecz, 2023 - Weiss - wirtuoz polskich władców. - koncert, 2023	07:45 Wojciech Cejrowski. Boso - Karaiby - Tym razem Wojciech Cejrowski dociera na Karaiby. W tej części podróży głównym tematem będzie tytuł - jego historia, uprawa, selekcja i przygotowanie do sprzedaży.	06:55 Bugs Bunny Builders - animacja	12:15 Rycerz Króla Artura - kostiumowy, melodramat, USA, 1995
08:05 Rok w ogrodzie Extra - magazyn	11:10 Kroniki Orlen Wycisg Narodów, 2025	07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny	11:45 Doktor Dolittle - kom., USA, 1998. Po latach John zostaje lekarzem i nie pamięta, że w dzieciństwie potrafił porozumiewać się ze zwierzętami. Kiedy jednak na skrzyżowaniu potrąca psa, odkrywa, że rozumie każde jego słowo.	09:25 Opera paryska - dok., Franc., 2020	07:10 Dzieciak rządzi - kom., USA, 2017. Pewnego dnia, świat siedmioletniego Tima wyraca się do góry nogami, gdy do rodziny dołącza młodszy brat...	11:25 Ukryta prawda - program obyczajowy	12:55 Rycerz Króla Artura - serial paradokumentalny
08:20 Pełnosprawni - magazyn dla niepełnosprawnych	11:15 Górna półka smaku - cykl kulinarno-detektywistyczny	13:20 Zrobmy sobie dom - program rozrywkowy	13:30 Gliniarze - W mieszkaniu emerytowanego wojskowego zostają znalezione zwłoki właściciela. Mężczyzna był torturowany a mieszkanie zostało okradzione.	10:35 Hugo i jego wynalazek - fab., USA, 2011	09:15 Ukryta prawda - program obyczajowy	12:00 Mówię Wam - talk-show	13:20 Ukryta prawda - program obyczajowy
08:50 Mr. Dundee. Powrót - kom., USA, Wik. Bryt., 2020	11:50 Dobry tytuł - magazyn literacki	14:30 Pimi z krainy tygrysów - przyg., Włochy, 2022. Pewnej nocy Balmani ratuje młodego tygrysa przed kłusownikami. Wyruszają razem w daleką i ryzykowną podróż do odległego rezerwatu.	19:00 Fakty	12:50 Muzyka w sieci - magazyn muzyczny	14:25 Detektywi - program kryminalny	12:25 Ukryta prawda - program obyczajowy	14:25 Detektywi - program kryminalny
10:30 Komisarz Alex - serial krym.	12:25 Nasz dom w górach - serial obycz., Niemcy, 2019	16:30 Pinokio - przyg., Włochy, Wik. Bryt., Franc., 2019	19:30 Sport	13:20 Tamte lata, tamte dni - Magda Umer - magazyn	15:30 Niezwykłe Stany Prokopa - program podróżniczo-rozrywkowy	14:25 Detektywi - program kryminalny	15:30 Niezwykłe Stany Prokopa - program podróżniczo-rozrywkowy
11:30 Ojciec Mateusz - serial	13:25 Rosół polski - magazyn kulinarny	19:00 Fakty	19:35 Raport Speedway Grand Prix - program	14:00 Wielki mistrzowie malarstwa - Renoir - serial dok., Franc., 2015		15:30 Niezwykłe Stany Prokopa - program podróżniczo-rozrywkowy	
12:20 Fascynujące miejsca - Fascynująca Szwajcaria - Dziśki Tessyn - dok., Niemcy, 2019	14:00 Familiada - teleturniej	19:30 Sport		15:10 Trzej muskietierowie - fab., USA, Wik. Bryt., 1973			
12:50 Gwiazdy w południe - Zabij Loganą Kelihera - western, USA, 1964		19:35 Raport Speedway Grand Prix - program		17:05 Wydarzenie aktualne - program informacyjny			
14:25 Okrasa łamie przepisy - magazyn kulinarny							
15:00 Sanatorium miłości - reality show	14:35 Kolo fortuny - teleturniej	19:40 Pogoda	16:30 Nasz Nowy Dom - program rozrywkowy	17:40 Retro kino - Śmierć rewolwerowca - western, USA, 1969	20:00 Czarny pies - akcja, USA, Wik. Bryt., Franc., Niemcy, Jap., 1999. Jack Crews jest zawodowym kierowcą. Mężczyzna trafia do więzienia przez spowodowanie wypadku samochodowego, w którym ginie kilka osób.	16:10 The Traitors. Zdrajcy - reality show	17:50 Tom i Jerry - film rodzinny, USA, 2021. Jerry wybiera sobie za mieszkanie najlepszy hotel w Nowym Jorku w przeddzień mającego się tam odbyć „ślubu stulecia”. Tym samym zmusza zdesperowaną organizatorkę wesela do zatrudnienia Toma w celu przydzielenia jej gryzonia.
16:05 Dziedzictwo - serial	15:15 Szansa na sukces. Opole 2025 - widowisko muzyczne	19:45 Mam talent - program muzyczno-rozrywkowy	17:30 Awantura o kasę - teleturniej	19:30 20 na 20 lecie TVP Kultura - widowisko rozrywkowe	21:55 Kandahar - akcja, USA, 2023		
17:00 Teleexpress	16:20 Na dobre i na złe - serial	22:15 Kac Vegas III - kom., USA, 2013. Za namową przyjaciół i pod ich czujną eskortą Alan zamierza wyjechać do ośrodka leczenia uzależnień. Niestety okazuje się, że ich podróż odbiega daleko od normy.	18:50 Wydarzenia - program informacyjny	20:00 Bilet do kina - Nebraska - fab., USA, 2013	00:20 John Wick 2 - akcja, USA, 2017		
17:20 Pogoda	17:20 Postaw na milion - teleturniej	00:15 Mroczny rycerz - przyg., USA, Wik. Bryt., 2008	19:15 Prezydenci i Premierzy - rozmowy Jarosława Gułaj	22:05 Ella Fitzgerald: Live At Montreux - Wik. Bryt., 1969	03:00 Tak jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu. Wiadomości polityczne i gospodarcze, informacje z życia gwiazd i naukowe ciekawostki.		
17:35 Ojciec Mateusz - serial	18:15 Va Banque - teleturniej	03:30 Szpital - Pacjentem doktora Wojciecha jest 25 latek, który jest pasjonatem UFO.	19:30 Sport	23:30 Ze śmiercią jej do twarzy - kom., USA, 1992	04:00 Menu na miarę - program kulinarny		
18:40 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny	18:45 Słowo na niedzielę	04:35 Uwaga! - program interwencyjny	19:45 Pogoda	01:25 20 ba 20 lecie TVP Kultura	05:00 Dyżur - serial medyczny		
19:30 Program inform. 19.30	18:55 no... wiadomo - magazyn	04:55 Jak to jest zrobione - serial popularnonaukowy, Kanada	19:55 Kabaret na żywo	02:00 Wieczór kinomana - Bliskie spotkania trzeciego stopnia - fab., USA, 1977			
19:55 Pytanie dnia	19:25 Rodzinka.pl - serial kom.		22:00 Trzynastu - dramat sensacyjny, Wik. Bryt., Kanada, USA, 2022	04:25 Reżyserzy - Alfred Hitchcock - dokument, Wik. Bryt., 2018			
20:05 Sport: Pogoda	20:00 Czarny motyl - fab., USA, 2017		01:20 Siła rażenia - sens., USA, Wik. Bryt., Rum., 2006				
20:20 Program rozrywkowy	21:45 Grace księżna Monako - obycz., Szwajc., Włochy, Belgia, Franc., USA, 2014		03:30 Świat według Kiepskich - serial komediowy				
21:00 69. Konkurs Piosenki Eurowizji - Bazylea, 2025 - finał	23:40 Sprawiedliwość - serial, Czechy, 2017		04:40 Disco Gramy - program muzyczny				
01:10 Kickboxer: Odwet - fab., USA, 2018	01:10 Miłość bez końca - fab., USA, 2020		05:25 Telezakupy TV Okazje				
03:10 Chłopiec na galopującym koniu - obycz., Polska, 2006	02:55 Sztuczki - dramat obycz., Polska, 2007						
04:30 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny							

NIEDZIELA • 18 maja		TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
<b>TVP 1</b>	<b>TVP 2</b>						
05:30 Stuk, stuk - świat dziecięca - dok., Niemcy, 2022	04:50 Dla nieszyjących - Barwy szczęścia - serial obycz., 2025	05:20 Uwaga! - program interwencyjny	06:00 Nowy dzień z Polsat News	05:55 52 FKPP Opole 2015 - Sцени i obcsenki czyli Jeremiego Przybory piosenki - widowisko	06:00 Kobra - oddział specjalny - Podczas jazdy autostradą, Paul i Semir na swojej drodze spotykają grupę indyjskich tancerzy. Niespodziewanie, jeden z nich zostaje porwany.	05:05 Szkoła - Kamila Zięba jest nową uczennicą z licealnej 1a. Nastolatka jest bardzo atrakcyjna i wzbudza zainteresowanie wielu chłopaków...	06:00 Łowcy skarbow. Kto da więcej - reality show
06:20 Słownik polsko@polski - talk-show prof. J. Miodka	06:35 Dla nieszyjących - M jak miłość - serial, 2025	05:35 Stuk, stuk - świat dziecięca - dok., Niemcy, 2022	08:00 Halo tu Polsat - poranny program informacyjno-rozrywkowy	07:00 Rozmowy (nie)wygodne - Dzisiajwa Sośnica - kom., USA, 2003. Tom Baker razem z żoną i dwunastką dzieci mieszka na amerykańskiej prowincji. Otrzymuje pracę swoich marzeń - posadę trenera drużyny futbolowej na uniwersytecie w Chicago.	06:55 Wojciech Cejrowski. Boso - Karaiby - W tym odcinku widzowie będą towarzyszyli Wojciechowi Cejrowskiemu w dalszej podróży po Karaibach, podczas której pokaże nam co dla lokalnej ludności oznacza luksus.	06:05 Wiza na miłość - serial paradokumentalny	11:20 Miodowe Lata - serial komediowy
06:55 Słowo na niedzielę	07:30 Pytanie na śniadanie - w tym: Serwis Info i Pogoda Flesz - magazyn poranny	06:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy	11:00 Fałszywa dwunastka - kom., USA, 2003. Tom Baker razem z żoną i dwunastką dzieci mieszka na amerykańskiej prowincji. Otrzymuje pracę swoich marzeń - posadę trenera drużyny futbolowej na uniwersytecie w Chicago.	08:00 Nabożeństwo luteranckie we Włodawku	07:40 Tak jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu. Wiadomości polityczne i gospodarcze, informacje z życia gwiazd i naukowe ciekawostki.	07:05 Bugs Bunny Builders - animacja	12:25 Rycerz Króla Artura - serial paradokumentalny
07:00 Transmisja Mszy Świętej	11:00 Kroniki Orlen Wycisg Narodów - 2025	07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny	13:15 Must Be The Music - program muzyczny	09:05 John Wayne - więcej niż mit - dokument, Franc., 2019	08:30 Ranczo - serial kom., Polska	07:35 Wzgórza marzeń - film musical, USA, 2021. Właściciel sklepu Usnavi odkłada każdy grosz z dziennej utargu, żyjąc nadzieją i fantazją oraz śpijąc o lepszym życiu.	13:20 Ukryta prawda - program obyczajowy
08:00 Tydzień	11:10 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka - magazyn	12:05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy. Świerkły na to miejscowość na Śląsku. Tu właśnie Wojtek prowadzi karcznię Stodoła.	16:00 Final Four Ligi Mistrzów CEV - mecz o 3 miejsce	10:45 Agatha Christie - Dlaczego nie Evans? - serial, Wik. Bryt., 2022	13:45 Ja cię Kocham, a ty śpisz - kom., USA, 1995	07:05 Wzgórza marzeń - film musical, USA, 2021. Właściciel sklepu Usnavi odkłada każdy grosz z dziennej utargu, żyjąc nadzieją i fantazją oraz śpijąc o lepszym życiu.	14:25 Detektywi - Klientami detektywów jest małżeństwo zamożnych lekarzy, których córka zaginęła. Wkrótce okazuje się, że 18-latką mogła mieć chłopaka.
08:30 Moje zdrowie Ciąza - mag.	11:45 To było tak - benefis Bohdana Łazuki - widowisko	13:10 Mam talent - program muzyczno-rozrywkowy	18:50 Wydarzenia - program informacyjny	11:55 Praktyczny pan - Straszny sen majsterkowicza - filmy animowane		08:00 STOP Drogówka - serial policyjny	15:00 Wiesz - to też Polska
08:45 Wojna domowa - serial	14:35 Kolo fortuny - teleturniej	15:40 Harry Potter i zakon feniksa - przyg., USA, Wik. Bryt., 2007	19:15 Sport	12:30 W poszukiwaniu dobrego filmu - magazyn		08:05 Ukryta prawda - program obyczajowy	16:00 Inf. dnia
09:50 Jan Serce - Lusja - serial, 1981	15:10 Szansa na sukces. Opole 2025 - widowisko muzyczne	18:30 The Traitors. Zdrajcy - reality show	19:45 Pogoda	13:10 Niech żyje taniec - fab., USA, 1950		09:05 STOP Drogówka - serial policyjny	16:50 Credo: Wiara Kościoła
11:00 Komisarz Alex - serial krym.	16:10 Cudowne lata - widowisko rozrywkowe	19:00 Fakty	19:55 Polska Wybiera	15:15 Portrety - Wojciech Kępczynski - felieton		09:05 Ukryta prawda - program obyczajowy	17:00 Natura et Homo
11:55 Między ziemią a niebem			19:55 Final Four Ligi Mistrzów CEV - Finał	15:30 Mistrzowie muzyki filmowej - Lata dziewięćdziesiąte - dok., Wik. Bryt., 2019		10:05 Ukryta prawda - program obyczajowy	17:30 Sól ziemi
12:00 Regina Coeli, Watykan						10:30 Szansa na sukces. Opole 2025 - widowisko muzyczne	17:55 Poczet Wik.
12:15 Między ziemią a niebem						11:00 Czarna motyl - fab., USA, 2017	18:00 Regina Coeli
12:45 Pielgrzymi Nadziei - reportaż						11:10 Czarna motyl - fab., USA, 2017	18:05 Inf. dnia
13:05 Natura w Jedynce - Królestwo mrówek - dok., Franc., 2024						11:45 Czarna motyl - fab., USA, 2017	18:15 Rozmowy niedok.
14:05 Fascynujący sad - Wiosna, Lato - dok., Niemcy, 2019						12:00 Czarna motyl - fab., USA, 2017	19:25 Sł. na każdy dzień
14:25 Jak rozpatęłam II wojnę światową - Ucieczka - kom., Polska, 1970	17:15 Tak to leciało - teleturniej muzyczny	19:30 Sport	23:00 Bad Boys for Life - sens., USA, Meksyk, 2020. Gdy z więzienia ucieka palająca żądzą zemsty baronowa narkotykowego kartelu, agenci Mike Lowrey i Marcus Burnett wracają, aby zmierzyć się z największym wyzwaniem w swojej karierze.	16:30 Dobry tytuł - magazyn	15:50 Powiedz tak - kom., Niemcy, USA, 2001. Mary Fiore jest organizatorką ślubów, proponując Alexowi Fletcherowi, podstarzałem i mającemu za sobą szczyt popularności gwiazdorzowi muzyki pop, występ w duecie.	15:45 Prosto w serce - kom., USA, 2007. Wschodząca gwiazdka popu, Cory, proponuje Alexowi Fletcherowi, podstarzałem i mającemu za sobą szczyt popularności gwiazdorzowi muzyki pop, występ w duecie.	12:00 Papięć Polak do Rodaków
16:05 Dziedzictwo - serial	18:15 Słsi - film kostiumowy, Niemcy, Włochy, Austria, 2010	19:35 Kronika Speedway Grand Prix	01:50 Maszyna - kom., USA, 2023. Pijacka przeszłość Berta dogania go, kiedy on i jego ojciec zostają porwani przez płatnych zabójców na zlecenie tych, których ten amerykański komik skrzywdził 20 lat temu.	17:15 Niedziela z... Wiktoorem Zborowskim	20:00 Red 2 - akcja, USA, 2013	17:55 Dirty Dancing - melodramat, muz., USA, 1987	12:15 Papięć Polak do Rodaków
17:00 Teleexpress; Pogoda	19:10 Niepewne sytuacje - program rozrywkowy, 2025	19:40 Pogoda	02:20 Superwizjer - magazyn reporterów	18:05 Niedziela z... Złoto dezertów - kom., Polska, USA, 1992	22:10 Pocałunek smoka - akcja, Franc., USA, 2001	18:00 Historia Kopciuszka - kom., USA, Kan., 2004	12:45 Bitwa o Monte Cassino
17:35 Komisarz Alex - serial krym.	19:20 Rodzinka.pl - serial komediowy	19:45 Milionery - program rozrywkowy	02:55 Śmierć Diany: dwa śledztwa	20:20 Zapach kobiety - dram., USA, 1992	00:10 Sabotaż - akcja, USA, 2014	18:05 Historia Kopciuszka - kom., USA, Kan., 2004	13:00 Bitwa o Monte Cassino
18:40 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny	21:40 Jak zostać królem - komediodramat, USA, Wik. Bryt., 2009	20:55 Czas Decyzji. Prezydent, 2025	04:00 Uwaga! - program interwencyjny	23:05 Thomas Hardy - przeznaczenie, wykluczenie i tragedia - dok., Wik. Bryt., 2020	02:20 Dyzur - serial medyczny	18:05 Historia Kopciuszka - kom., USA, Kan., 2004	13:40 Bitwa o Monte Cassino
19:30 Program inform. 19.30	23:50 Wojenne dziewczyny - serial, 2021	21:55 Druga polowa - kom., Polska, 2021	04:20 Szpital - program obyczajowy	00:05 Muzyka w sieci - magazyn muzyczny	04:35 Menu na miarę - program kulinarny	18:05 Historia Kopciuszka - kom., USA, Kan., 2004	14:00 Bitwa o Monte Cassino
19:55 Pytanie dnia	00:50 Czarny motyl - fab., USA, 2017	02:20 Superwizjer - magazyn reporterów	05:15 Kto was tak urządził - program poradnikowy	00:35 Bilet do kina - Nebraska - fab., USA, 2013	05:00 Dzielnica strachu - serial kryminalny	18:05 Historia Kopciuszka - kom., USA, Kan., 2004	14:40 Bitwa o Monte Cassino
20:05 Matylda - serial kostium.	02:35 Grace księżna Monako - obycz., Szwajc., Włochy, Belgia, Franc., USA, 2014	02:55 Śmierć Diany: dwa śledztwa		02:40 Mirrors Koncert Finałowy 45 PPA - 2025		18:05 Historia Kopciuszka - kom., USA, Kan., 2004	15:00 Wiesz - to też Polska
20:55 Wybory Prezydenta RP - I tura - program publicyst.		04:00 Uwaga! - program interwencyjny		04:05 Noc krótkich filmów - Funeralia - 7 słów o przemianach		18:05 Historia Kopciuszka - kom., USA, Kan., 2004	16:00 Inf. dnia
23:10 Wiek Adaline - fab., Kan., USA, 2015		05:15 Kto was tak urządził - program poradnikowy		04:45 John Wayne - więcej niż mit - dok., Franc., 2019		18:05 Historia Kopciuszka - kom., USA, Kan., 2004	16:50 Credo: Wiara Kościoła
01:15 Zabij Loganą Kelihera - western, USA, 1964						18:05 Historia Kopciuszka - kom., USA, Kan., 2004	17:00 Natura et Homo
02:40 Kolej na miłość - obycz., Kolumbia, Polska, 2020						18:05 Historia Kopciuszka - kom., USA, Kan., 2004	17:30 Sól ziemi
04:00 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny						18:05 Historia Kopciuszka - kom., USA, Kan., 2004	17:55 Poczet Wik.

**PONIEDZIAŁEK • 19 maja**

TVP 1	TVP 2
05:10 Akacja 38 - serial 05:55 Info Poranek 07:00 Transmisja Mszy Świętej 07:30 Studio Raban - magazyn 08:00 Białe tango - serial, 1981 09:05 Ranczo - serial obycz. 09:55 Komisarz Alex - serial krym. 10:45 Ojciec Mateusz - serial 11:35 Królowie - serial historycz. 12:10 Agrobiznes; Agropogoda 12:35 Magazyn Rolniczy 12:50 Natura w Jedynce - Królestwo mrówek - dok., Franc., 2024 14:00 Wichrowe wzgórze - serial obycz., Turcja, 2024 14:55 Misja: Ratunek. Służby w akcji - serial dokument. 15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16:05 Dziedzictwo - serial 17:00 Teleexpress; Pogoda 17:20 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny	04:35 Na dobre i na złe - serial obyczajowy 05:30 M jak miłość - serial obyczajowy, 2024 06:25 Dobre historie - Oddani służbie - magazyn 06:55 Dłania niesłychanych - Barwy szczęścia - serial obycz., 2025 07:30 Pytanie na śniadanie - magazyn poranny 11:15 Dłania niesłychanych - Okrasa łamie przepisy - magazyn kulinarny 11:50 Sprawdzamy - magazyn 12:30 Koło fortuny - teleturniej 13:15 Miłość i nadzieja - serial obycz., Turcja, 2022 14:05 Va Banque - teleturniej 14:35 Na sygnale - serial fabularny 15:05 La Promesa - pałac tajemnic - serial, Hiszp., 2022



17:55 Klan - telenowela TVP 18:25 Reporterzy - magazyn 18:45 Akacja 38 - serial kulinarny, 2017 19:30 Program inform. 19.30 19:55 Pytanie dnia 20:10 Sport; Pogoda 20:25 Szóstkowa Teatru Telewizji. Scena Współczesna - 2024 20:30 Winny - Teatr Telewizji, 2025 21:30 Postscriptum - Winny - dyskusja 22:00 Świat bez fikcji - John Wayne - więcej niż mit - dok., Franc., 2019 23:05 Balans bieli - magazyn 23:50 Raport Pileckiego - dram., Polska, 2023 02:00 Wiek Adaline - fab., Kan., USA, 2015	16:00 Koło fortuny - teleturniej 16:35 Familiada - teleturniej 17:20 Miłość i nadzieja - serial obycz., Turcja, 2022 18:15 Va Banque - teleturniej 18:50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19:25 Barwy szczęścia - serial obycz., 2025 20:45 Na sygnale - serial fabularny 21:25 Bardotka - serial, Franc., 2023 22:25 Glina - serial krym., Polska, 2008 23:20 Sierpień w hrabstwie Osage - obycz., USA, 2013 01:30 Stulecie Winnych - serial, 2018 02:30 Jak zostać królem - komediodramat, USA, Wlk. Bryt., 2009
---	---

17:20 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny 17:55 Klan - telenowela TVP 18:25 Reporterzy - magazyn 18:45 Akacja 38 - serial kulinarny, 2017 19:30 Program inform. 19.30 19:55 Pytanie dnia 20:10 Sport 20:15 Pogoda 20:30 Królowie - serial historyczny TVP, 2024 21:05 Korespondenci - magazyn 22:05 Fatalna namiętność - dram., USA, 1997 00:15 Życie jako śmiertelna choroba przenoszona drogą płciową - dram. obyczajowy, Polska, 2000 02:10 Raport Pileckiego - dram., Polska, 2023	18:15 Va Banque - teleturniej 18:50 Jeden z dziesięciu - telet. 19:25 Barwy szczęścia - serial obycz., 2025 20:35 Magazyn Ekspresu Reporterów 20:40 Przepis Dnia 20:55 Na sygnale - serial fabularny 21:25 Magazyn Ekspresu Reporterów 21:35 Bardotka - serial, Franc., 2023 22:35 Magazyn Ekspresu Reporterów 23:30 Zabić na końcu - komedia sensacyjna, Polska, 1990 01:10 Dusigrosz - komedia romantyczna, Franc., 2016 02:40 Wiadomość od Sasy - dokument, Niemcy, 2024
--	--

**TVN**

05:40 Uwaga! - program interwencyjny 05:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny 11:30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy. W Jasienicy Ania, jej brat Rafał i jej mąż Mirek prowadzą Bistro na Drzewiarzu. Czy Magda Gessler uratuje lokal? 12:35 Ukryta prawda - program obyczajowy 15:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 16:55 Detektywi - program kryminalny 19:00 Fakty 19:35 Sport 19:45 Pogoda	05:40 Uwaga! - program interw. 20:10 Doradca smaku - program kulinarny 20:15 Na Wspólnej - serial obycz. 20:55 Zrobmy sobie dom - program rozrywkowy 22:05 Mroczny rycerz powstaje - przeg., USA, Wlk. Bryt., 2012 01:30 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas - serial, USA 02:35 Co za tydzień - magazyn rozrywkowy 03:10 Szpital - 25-letek spowodował wypadek samochodowy, za który chciał dostać odszkodowanie. 04:10 Uwaga! - program interwencyjny 04:30 Szpital - program obyczajowy
--	---



19:55 Uwaga! - program interw. 20:10 Doradca smaku - program kulinarny 20:15 Na Wspólnej - serial obycz. 20:55 Zrobmy sobie dom - program rozrywkowy 22:05 Mroczny rycerz powstaje - przeg., USA, Wlk. Bryt., 2012 01:30 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas - serial, USA 02:35 Co za tydzień - magazyn rozrywkowy 03:10 Szpital - 25-letek spowodował wypadek samochodowy, za który chciał dostać odszkodowanie. 04:10 Uwaga! - program interwencyjny 04:30 Szpital - program obyczajowy	16:20 Interwencja - magazyn reporterów 16:30 Na Ratunek 112 - serial 17:00 Gliniarze - paradokument 18:00 Pierwsza miłość - serial 18:50 Wydarzenia - program informacyjny 19:18 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia 19:25 Sport; Pogoda 19:40 Uroczysko - serial krym. 20:15 Mega hit - Przemyśle - sens., Wlk. Bryt., Hiszp., USA, 2023 23:00 Underdog - obycz., Polska, 2019 01:25 Escape Room - sens., USA, RPA, 2019 03:40 Ewa gotuje - program kulinarny 04:40 Disco Gramy 05:25 Telezakupy TV Okazje
---	---

20:10 Doradca smaku - program kulinarny 20:15 Na Wspólnej - serial obycz., Polska 20:55 The Floor - teleturniej 22:00 Tango i Cash - sens., USA, 1989 00:10 Kuba Wojewódzki - talk-show 01:15 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas - serial, USA 02:20 Śmierć Diany: dwa śledztwa 03:25 Szpital - program obyczajowy 04:25 Uwaga! - program interwencyjny 04:45 Jak to jest zrobione - serial popularnonaukowy, Kanada 05:15 Kto was tak urządził - program poradnikowy	17:00 Gliniarze - serial paradokumentalny 18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy 18:50 Wydarzenia - program informacyjny 19:20 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia 19:25 Sport; Pogoda 19:40 Uroczysko - serial krym. 20:15 Super hit - Bez litości - sens., USA, 2014 23:05 Ścigani - sens., USA, Niemcy, 2008 01:25 Resident Evil: Degeneracja - anim., Jap., 2008 03:35 Nasz Nowy Dom - program rozrywkowy 04:40 Disco Gramy - program muzyczny 05:25 Telezakupy TV Okazje
--	--

**POLSAT**

06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:30 Malanowski i Partnerzy - Ania i Marek kończą zlecenie w jednej z warszawskich kamienic. Już mają wychodzić, kiedy na klatce pojawia się wstrząsnięta Ilona Wojtuńska. Dziewczyna jest w szoku... 09:30 Sekrety rodziny - program obyczajowy 10:30 Trudne sprawy - program obyczajowy 11:30 Gliniarze - Natalia odwiedza bank, aby podpisać umowę poręczenia kredytu dla Edyty. Gdy przebywa w oddziale banku, dochodzi do napadu. 14:35 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny 15:50 Wydarzenia - program informacyjny 16:15 Pogoda	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:30 Malanowski i Partnerzy - Do Malanowskiego zgłasza się desperowany Paweł Twardowski. Rok wcześniej zmarła na raka jego żona, Sabina, zostawiając go samego z dorastającą córką. 09:30 Sekrety rodziny - program obyczajowy 10:30 Trudne sprawy - program obyczajowy 11:30 Gliniarze - Dochodzi do morderstwa - senator zostaje otruty. 14:35 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny 15:50 Wydarzenia - program informacyjny 16:15 Pogoda 16:20 Interwencja - magazyn reporterów 16:30 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy
---	---



16:20 Interwencja - magazyn reporterów 16:30 Na Ratunek 112 - serial 17:00 Gliniarze - paradokument 18:00 Pierwsza miłość - serial 18:50 Wydarzenia - program informacyjny 19:18 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia 19:25 Sport; Pogoda 19:40 Uroczysko - serial krym. 20:15 Mega hit - Przemyśle - sens., Wlk. Bryt., Hiszp., USA, 2023 23:00 Underdog - obycz., Polska, 2019 01:25 Escape Room - sens., USA, RPA, 2019 03:40 Ewa gotuje - program kulinarny 04:40 Disco Gramy 05:25 Telezakupy TV Okazje	06:15 Muzyczne poranki - teledyski 06:55 Tamte lata, tamte dni - Stanisława Celińska - magazyn 07:35 Podróże z historią - Tarcza ukryta w górach - dok., Polska, 2016 08:15 Wydarzenia aktualne - program informacyjny 08:45 Daleko od okna - dram., Polska, 2000 11:00 Noce i dni - serial, Polska, 1977 12:05 The Sound of New York - Dźwięk Nowego Jorku: Stefan Harris - serial dok., Włochy, 2017 12:50 Studio Kultura - Niedziela z... Wiktoorem Zborowskim 13:45 Był tu Willie Boy - western, USA, 1969 15:35 Uczeczka - obycz., Polska, 1986 17:00 Noce i dni - serial, 1977
---	--

17:00 Gliniarze - serial paradokumentalny 18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy 18:50 Wydarzenia - program informacyjny 19:20 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia 19:25 Sport; Pogoda 19:40 Uroczysko - serial krym. 20:15 Super hit - Bez litości - sens., USA, 2014 23:05 Ścigani - sens., USA, Niemcy, 2008 01:25 Resident Evil: Degeneracja - anim., Jap., 2008 03:35 Nasz Nowy Dom - program rozrywkowy 04:40 Disco Gramy - program muzyczny 05:25 Telezakupy TV Okazje	06:15 Muzyczne poranki - teledyski 06:55 Tamte lata, tamte dni - Stanisława Celińska - magazyn 07:35 Podróże z historią - Tarcza ukryta w górach - dok., Polska, 2016 08:15 Wydarzenia aktualne - program informacyjny 08:45 Daleko od okna - dram., Polska, 2000 11:00 Noce i dni - serial, Polska, 1977 12:05 The Sound of New York - Dźwięk Nowego Jorku: Stefan Harris - serial dok., Włochy, 2017 12:50 Studio Kultura - Niedziela z... Wiktoorem Zborowskim 13:45 Był tu Willie Boy - western, USA, 1969 15:35 Uczeczka - obycz., Polska, 1986 17:00 Noce i dni - serial, 1977
--	--

**TVP Kultura**

06:10 Muzyczne poranki 06:55 Tamte lata, tamte dni - Stanisława Celińska - dokument, Polska, 2016 07:30 Jak powstała Polska? - dokument, Polska, 2016 08:15 Praktyczny pan - Straszny sen majsterkowicza - filmy animowane 08:45 Przegląd Piosenki Aktorskiej - 2004 09:55 Piosenki Marka Grechuty - 2007 11:00 Agatha Christie - Dlaczego nie Evans? - serial, Wlk. Bryt., 2022 12:10 Obywatel kolczastej gwiazdy. Gustaw Herling-Grudziński - dok., Polska, 2022 13:15 Wstęp wolny 13:30 Tamte lata, tamte dni - Stanisława Celińska - magazyn 14:10 Niezwykła podróż Georgesa Meliesa - dok., Franc., 2011	06:15 Muzyczne poranki - teledyski 06:55 Tamte lata, tamte dni - Stanisława Celińska - magazyn 07:35 Podróże z historią - Tarcza ukryta w górach - dok., Polska, 2016 08:15 Wydarzenia aktualne - program informacyjny 08:45 Daleko od okna - dram., Polska, 2000 11:00 Noce i dni - serial, Polska, 1977 12:05 The Sound of New York - Dźwięk Nowego Jorku: Stefan Harris - serial dok., Włochy, 2017 12:50 Studio Kultura - Niedziela z... Wiktoorem Zborowskim 13:45 Był tu Willie Boy - western, USA, 1969 15:35 Uczeczka - obycz., Polska, 1986 17:00 Noce i dni - serial, 1977
---	--



06:10 Muzyczne poranki 06:55 Tamte lata, tamte dni - Stanisława Celińska - dokument, Polska, 2016 07:30 Jak powstała Polska? - dokument, Polska, 2016 08:15 Praktyczny pan - Straszny sen majsterkowicza - filmy animowane 08:45 Przegląd Piosenki Aktorskiej - 2004 09:55 Piosenki Marka Grechuty - 2007 11:00 Agatha Christie - Dlaczego nie Evans? - serial, Wlk. Bryt., 2022 12:10 Obywatel kolczastej gwiazdy. Gustaw Herling-Grudziński - dok., Polska, 2022 13:15 Wstęp wolny 13:30 Tamte lata, tamte dni - Stanisława Celińska - magazyn 14:10 Niezwykła podróż Georgesa Meliesa - dok., Franc., 2011	06:00 Nash Bridges - Rachel i Cassidy wybierają się do banku. Niespodziewanie dochodzi do napadu i wybuchu strzelaniny. 08:00 Kobra - oddział specjalny - W sądzie dochodzi do strzelaniny, w której ginie szefowiec. Świadkiem zabójstwa jest niewidoma sędzia. Czy za jej pomocą uda się złapać zabójcę? 10:00 Rekrut - serial krym., USA, 2018 11:00 Maria z przedmieścia - serial obycz., 1995 12:55 Rekrut - serial krym., USA, 2018 13:50 Lombard. Życie pod zastaw - Franek Cebulka to 7-latek, który choruje na nowotwór układu nerwowego. Jedną czwartą życia spędził w szpitalach. Gdy wydawało się, że sytuacja została opanowana...
---	--

15:50 Ranczo - serial kom. 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument 20:00 Bestia - akcja, Kan., Hongkong, Wlk. Bryt., 2003 21:50 Śmiertelna rozgrywka - akcja, USA, 2017. Agent CIA otrzymuje informację o planowanym zamachu i transporcie broni masowego rażenia do USA. Czy uda mu się powstrzymać islamistów? 23:30 Hellboy - akcja, USA, 2019 02:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny 03:00 Dzielnica strachu - serial kryminalny 04:00 Menu na miarę - program kulinarny 05:00 Dzielnica strachu - serial kryminalny	06:00 Nash Bridges - Rachel i Cassidy wybierają się do banku. Niespodziewanie dochodzi do napadu i wybuchu strzelaniny. 08:00 Kobra - oddział specjalny - W sądzie dochodzi do strzelaniny, w której ginie szefowiec. Świadkiem zabójstwa jest niewidoma sędzia. Czy za jej pomocą uda się złapać zabójcę? 10:00 Rekrut - serial krym., USA, 2018 11:00 Maria z przedmieścia - serial obycz., 1995 12:55 Rekrut - serial krym., USA, 2018 13:50 Lombard. Życie pod zastaw - Franek Cebulka to 7-latek, który choruje na nowotwór układu nerwowego. Jedną czwartą życia spędził w szpitalach. Gdy wydawało się, że sytuacja została opanowana...
---	--

**TVN 7**

04:50 Ten moment - Karolina Godlewska jest w drugim miesiącu ciąży ze swoim chłopakiem Maksimem, który pracuje w biurze u jej ojca... 05:25 Szkoła - Licealiści Kamil i Wiktor chcą przerwać nudę w szkole i zakładają szkolną telewizję. Kamil staje się popularny... 08:15 Ukryta prawda - program obyczajowy 11:25 W-11 Wydział Śledczy - Komisarze prowadzą śledztwo w sprawie zabójstwa studentki resocjalizacji. 12:55 Detektywi - W parku nieznanymi sprawca porwano trzyletniego chłopca, który był pod opieką babci... 13:55 Szkoła - program obyczajowy 14:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial sądowy	04:50 Ten moment - Maturzysta Natan rozprowadza wśród swoich szkolnych kolegów narkotyki. Jego siostra-Lidia, martwi się, że nielegalne zajęcia spowodują na brata poważne kłopoty 05:25 Szkoła - Sebastian Chudzik chce zostać lekarzem, ale boi się krwi. Chłopak jest przekonany, że przezwyciężył już swoją słabość, ale... 08:15 Ukryta prawda - program obyczajowy 11:25 W-11 Wydział Śledczy - Na terenie szpitala zamordowano pielęgniarkę. Wśród podejrzanych jest jej mąż, a także były narzeczony... 12:55 Detektywi - program kryminalny 13:55 Szkoła - program obyczajowy
--	---



04:50 Ten moment - Karolina Godlewska jest w drugim miesiącu ciąży ze swoim chłopakiem Maksimem, który pracuje w biurze u jej ojca... 05:25 Szkoła - Licealiści Kamil i Wiktor chcą przerwać nudę w szkole i zakładają szkolną telewizję. Kamil staje się popularny... 08:15 Ukryta prawda - program obyczajowy 11:25 W-11 Wydział Śledczy - Komisarze prowadzą śledztwo w sprawie zabójstwa studentki resocjalizacji. 12:55 Detektywi - W parku nieznanymi sprawca porwano trzyletniego chłopca, który był pod opieką babci... 13:55 Szkoła - program obyczajowy 14:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial sądowy	06:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07:55 Bogaty Dom - Biedny Dom - program paradok. 08:55 Dlaczego ja? - serial paradok. 10:55 Na ratunek 112 - serial obycz. 11:25 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy 11:55 Trudne sprawy - program obyczajowy 14:55 Policjantki i Policjanci - serial paradok. 16:55 Trudne sprawy - program obyczajowy 18:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19:00 Policjantki i Policjanci - serial krym. 20:00 Malanowski. Nowe rozdział - serial krym. 20:30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial policyjny 21:30 Sprawiedliwi. Trójmiasto 22:40 Szczeki 3 - sens., USA, 1983 00:40 Love Island. Hardkorowy lombard 02:50 SuperLudzie - serial o osobach z niepełnosprawnościami 05:30 Telezakupy TV Okazje
--	--

06:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07:55 Bogaty Dom - Biedny Dom - program paradok. 08:55 Dlaczego ja? - serial paradok. 10:55 Na ratunek 112 - serial obycz. 11:25 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy 11:55 Trudne sprawy - program obyczajowy 14:55 Policjantki i Policjanci - serial paradok. 16:55 Trudne sprawy - program obyczajowy 18:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19:00 Policjantki i Policjanci - serial krym. 20:00 Malanowski. Nowe rozdział - serial krym. 20:30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial policyjny 21:30 Sprawiedliwi. Trójmiasto 22:40 Szpica - akcja, Chiny, 2020 00:45 Love Island. Wyspa miłości - reality show 01:55 Hardkorowy lombard 02:30 Interwencja 02:50 SuperLudzie - serial o osobach z niepełnosprawnościami 05:30 Telezakupy TV Okazje	09:35 Błask prawdy 10:00 Inf. dnia 10:15 Jak my to widzimy 10:45 Zew natury 11:05 Mocni w Wierze 11:35 Słowo życia 11:40 Ma się rozumieć 11:50 Św. na każdy dzień 12:00 Regina Coeli 12:03 Inf. dnia 12:20 Droga Ojca Łukasza 13:00 Zapiski ze świętości Prymasa Tysiąclecia 13:30 Msza Św. 14:30 Ona nigdy nie była sama - Czcigodna Sługa Boża Matka Teresa Kierocińska 15:00 Lasy bagienne 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Inf. dnia 16:10 Jestem mamą 16:40 Zdrowie z Bożej Apteki 16:55 Jej misja trwa 17:10 Prosto o gosp. 17:30 Rajd Katyński 17:55 Poczet Wlk. Polaków 18:00 Regina Coeli 18:05 Inf. dnia 18:15 Rozmowy niedok. 19:25 Św. na każdy dzień 19:30 Każdy małuch to potrafi 19:45 Modlitwa z udziałem dzieci 20:00 Inf. dnia 20:20 Różaniec 20:50 Myśląc Ojczyzna 21:00 Apel Jasnog. 21:20 Inf. dnia
--	---

**TV Trwam**

09:20 Credo: Wiara Kościoła 09:30 Moja katolicka rodzina 09:55 Św. na każdy dzień 10:00 Inf. dnia 10:15 Rozmowy niedok. 11:20 Mateczniki Polskości 11:30 Warto być ojcem 12:00 Regina Coeli 12:03 Inf. dnia 12:20 Mój przyjaciel Łalul 13:20 Tyle krzywdy 13:30 Msza Św. 14:30 Burza w Okręgu Krakowskim 15:00 Ze Swojcjan do wolności 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Inf. dnia 16:10 Sanktuaria polskie 16:30 Porady Medyczne Bonifratrów 17:00 Świadkowie 17:30 Spotkanie Rodziny Radia Maryja 20:00 Inf. dnia 20:20 Różaniec 20:50 Myśląc Ojczyzna 21:00 Apel Jasnog. 21:20 Inf. dnia
---

ŚRODA • 21 maja		TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
<b>TVP 1</b>	<b>TVP 2</b>						
05:10 Akacja 38 - serial 05:55 Info Poranek 07:00 Transmisja Mszy Świętej 07:30 Rodzina święta - Jak rozmawiać z nastolatkiem o jego znajomych i pierwszych związkach? - magazyn 08:00 Białe tango - serial, 1981 09:00 Ranczo - serial obyczaj. 09:55 Komisarz Alex - serial krym. 10:45 Ojciec Mateusz - serial 11:35 Królowie - serial historycz. 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:35 Rok w ogrodzie Extra - magazyn 12:55 Niepokornione Wielkie Jeziora - dok., Kan., Austria, 2022 14:00 Wichrowe wzgórze - serial obyczaj., Turcja, 2024 14:55 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny	04:35 Na dobre i na złe - serial 05:35 M jak miłość - serial, 2024 06:25 Mozaika żydowska. Magazyn kulturalno-religijno-społeczny 06:55 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial 07:30 Pytanie na śniadanie 11:15 Rodzina święta - Jak rozpoznać, że nastolatek ma problemy emocjonalne i kiedy szuka pomocy? - magazyn 11:45 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka - magazyn 12:30 Kolo fortuny - teleturniej 13:15 Miłość i nadzieja - serial obyczaj., Turcja, 2022 14:05 Va Banque - teleturniej 14:35 Na sygnale - serial fabularny 15:05 La Promesa - pałac tajemnic - serial	05:40 Uwaga! - program interwencyjny 05:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny 11:30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 12:35 Ukryta prawda - program obyczajowy 15:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 16:55 Detektywi - 15-latką urodziła dziecko w toalecie galerii handlowej i chciała zostawić je w oknie życia... 19:00 Fakty 19:35 Sport 19:45 Pogoda 19:55 Uwaga! - program interwencyjny	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:30 Malanowski i Partnerzy - Malanowski rozmawia przez komunikator internetowy ze zdenerwowaną klientką, Beatą Susel. Beata martwi się o swoją matkę, Zuzannę Gilewicz, która wyszła powtórnie za mąż. 09:30 Sekrety rodziny - program obyczajowy 10:30 Trudne sprawy - program obyczajowy 11:30 Gliniarze - Młoda malkierka zostaje śmiertelnie potrącona podczas spaceru z synem. Ojczym chłopca wskazuje, że ofiara miała zatarg z byłym mężem... 14:35 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny 15:50 Wydarzenia - program informacyjny 16:15 Pogoda	06:15 Muzyczne poranki - Teledyski 07:30 Tamte lata, tamte dni - Tadeusz Rolke - magazyn 08:10 Historia wśród fal - dok., Polska, 2016 08:50 W poszukiwaniu dobrego filmu - magazyn 09:30 Ucieczka - obycz., Polska, 1986 11:00 Noce i dnie - serial, 1977 12:05 Teatr w kadrze - Hübner - serial dok., Polska, 1990 13:20 Hala odlotów - talk-show 14:15 Przejrzyjmy to jeszcze raz. Plakat w PRL - widowisko 15:05 Perły i dukaty - serial, 1965 16:45 Noce i dnie - serial, 1977 17:50 Od ucha do ucha - 14 bajek z królestwa Lailonii Leszka Kołakowskiego - 0 największej kłótni - Oburzające dropsy - serial animowany	06:00 Nash Bridges - Harvey wybiera się na koncerta Phila Lesha. Niespodziewanie dwie tajemnicze kobiety dokonują za kulisami kradzieży, przy okazji zabijając ochroniarza. 08:00 Kobra - oddział specjalny - Trwa pościg kierowcy, który w ciężarówce przewozi broń. Paul i Semir wyruszają w niebezpieczny pościg, aby dogonić tira. 10:00 Rekrut - serial krym., USA, 2018 11:00 Maria z przedmieścia - serial obyczaj., 1995 12:55 Rekrut - serial krym., USA, 2018 13:50 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny 15:50 Ranczo - serial kom., Polska	04:50 Ten moment - program obyczajowy 05:25 Szkoła - Jeden z gimnazjalistów jest zastraszony przez chuliganów. Boi się, że skrzywdzą również jego młodszą siostrę, dlatego postanawia nauczyć się bić. 08:15 Ukryta prawda - program obyczajowy 11:25 W-11 Wydział Śledczy - Na obrzeżach miasta przypadkowy świadek znajduje ciała dwóch zastrzelonych mężczyzn. Komisarze podejrzewają, że chodzi o porachunki gangsterskie. Zamordowani to ochroniarze jednej z agencji towarzyskich... 12:55 Detektywi - Detektyw Jakub Nowacki chce odnaleźć żonę gangstera o pseudonimie „Cyklop”, poszukiwaną przez policję.	06:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07:55 Bogaty Dom - Biedny Dom - program paradok. 08:55 Dlaczego ja? - serial paradok. 10:55 Na ratunek 112 - serial obycz. 11:25 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy 11:55 Trudne sprawy - program obyczajowy 14:55 Policjanci i Policjanci - serial paradok. 16:55 Trudne sprawy - program obyczajowy 18:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19:00 Policjanci i Policjanci - serial paradok. 20:00 Malanowski. Nowe rozdzienie 20:30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21:30 Sprawiedliwi. Trójmiasto 22:40 Bez litości - sens., USA, 2014 01:20 Love Island. Wyspa miłości - reality show 02:25 Hardkorowy lombard 02:55 Śmierć na 1000 sposobów 03:25 Lubie disco! 04:25 Top 10 - Lista Przebojów 05:30 Telezakupy
15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16:05 Dziedzictwo - serial 17:00 Telexpress; Pogoda 17:20 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny 17:55 Klan - telenowela TVP 18:25 Reporterzy - magazyn 18:45 Akacja 38 - serial 19:30 Program inform. 19.30 19:55 Pytanie dnia 20:10 Sport; Pogoda 20:30 Królowie - serial historycz. 21:05 Szpieg - Wlk. Bryt., Niemcy, Franc., 2011 23:20 Wyspa dani - fab., USA, 2020 01:00 Fatalna namiętność - dram., USA, 1997 03:05 Ciemna strona Wenus - dram. obyczajowy, Polska, 1997	16:00 Kolo fortuny - teleturniej 16:35 Familiada - teleturniej 17:20 Miłość i nadzieja - serial obyczaj., Turcja, 2022 18:15 Va Banque - teleturniej 18:50 Jeden z dziesięciu - telet. 19:25 Barwy szczęścia - serial obyczaj., 2025 20:35 Przepis Dnia 20:55 Na dobre i na złe - serial 21:55 Na sygnale - serial fabularny 23:00 W poszukiwaniu dobrego filmu - magazyn 23:30 Moja super eksdziejczyna - kom., USA, 2006 01:15 Bazar de la Charite - serial kostiumowy, Franc., Belgia, 2019 03:20 Siedem zim w Teheranie - dok., Niemcy, Franc., 2023	20:10 Doradca smaku - program kulinarny 20:15 Na Wspólnej - serial obyczaj., Polska 20:55 The Floor - teleturniej 22:00 Scigany - sensacyjny, USA, 1993 00:45 Druga połowa - kom., Polska, 2021. Lekarka Magda spotyka przypadkiem tajemniczego dziennikarza Mateusza. Nad rodzajem się uczuciem od początku wisi złe fatum. 02:50 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas - serial, USA 03:50 Uwaga! - program interwencyjny 04:10 Szpital - program obyczajowy 05:10 Kto was tak urządził - program poradnikowy	16:20 Interwencja - magazyn reporterów 16:30 Na Ratunek 112 - serial 17:00 Gliniarze - paradokument 18:00 Pierwsza miłość - serial 18:50 Wydarzenia - program informacyjny 19:20 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia 19:25 Sport; Pogoda 19:40 Uroczysko - serial krym. 20:10 Komediodwa środa - Wkręcenie - kom., Polska, 2013 22:25 Witajcie w dżungli - sens., USA, 2003 00:55 Mama na obcasach - kom., USA, 2004 03:30 Nasz Nowy Dom - program rozrywkowy 04:40 Disco Gramy 05:25 Telezakupy TV Okazje	18:30 Informacje kulturalne 18:55 Reżyserzy - David Lean - dok., Wlk. Bryt., 2018 20:00 Panorama kina polskiego - Wielki Szu - sens., Polska, 1982 21:50 Przez Atlantyk - dramat, Nor., 2020 23:05 Niedziela z... Wiktoorem Zborowskim 24:00 Rawa Blues Silesian Sound - SBB - koncert, 2021 01:05 Lekkie obyczaje - Peggy Sue wyszła za mąż - fab., USA, 1986 03:00 Informacje kulturalne 03:30 Obywatel kolczastego świata. Gustaw Herling-Grudziński - dok., Polska, 2022 04:40 Teledyski	18:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny 20:00 Mizantrop - thriller, USA, 2023. Sześć FBI Geoffrey Lammark rekrutuje młodą, obiecującą policjantkę Eleanor Falco, której osobiste traumy mogą okazać się kluczem do zrozumienia chorej logiki seryjnego zabójcy. 22:25 Sztuka zbrodni - thriller, Wlk. Bryt., USA, 2020 00:25 Służby specjalne - akcja, Polska, 2014 03:00 Dzielnica strachu - serial kryminalny 04:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument 05:00 Dzielnica strachu - serial kryminalny	13:55 Szkoła - program obycz. 14:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial sądowy 16:55 Szpital - 10-latką i jej ojciec prowadzą kanał wideo, na którym umieszczają szalone filmy. Podczas nagrywania jednego z nich... 17:55 Zagadki losu - program obyczajowy 19:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 20:00 Holiday - komedia, USA, 2006 22:55 Duch i Mrok - przyg., USA, Niemcy, 1998 01:10 Wzgórza marzeń - film musical, USA, 2021 04:10 Usterka - program poradnikowy	08:15 Polski Punkt Widzenia 08:35 Każdy maluch to potrafi 08:50 Słowo życia 09:00 Mocni Jego mocą 09:30 Sanktuarium polskie 09:50 Św. na każdy dzień 10:00 Audycja Generalna Ojca Św. 11:00 Edukacja domowa 11:25 Jestem mamą 11:40 Prosto o gosp. 12:00 Regina Coeli 12:03 Inf. dnia 12:20 Lesne rzeki 13:00 Szkaplerz - znak Maryi 13:30 Msza św. 14:30 Z Zaczyna na Syberii 15:00 Niebieskooki Anioł 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Inf. dnia 16:10 Na zdrowie 16:30 Misja Szczecin-Kąpski 17:00 Po stronie prawdy 17:55 Poczet Wlk. Polaków 18:00 Regina Coeli 18:05 Inf. dnia 18:15 Rozmowy niedok. 19:25 Św. na każdy dzień 19:30 Opowieści biblijne 20:00 Inf. dnia 20:20 Różaniec 20:50 Myśląc Ojczyzna 21:00 Apel Jasnog. 21:20 Inf. dnia 21:40 Polski Punkt Widzenia

CZWARTEK • 22 maja		TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
<b>TVP 1</b>	<b>TVP 2</b>						
05:10 Akacja 38 - serial 05:55 Info Poranek 07:00 Transmisja Mszy Świętej 07:30 Pelnia Wiary - magazyn 08:00 Białe tango - serial, 1981 09:00 Ranczo - serial obycz. 09:55 Komisarz Alex - serial krym. 10:45 Ojciec Mateusz - serial 11:35 Królowie - serial historycz. 12:10 Agrobiznes; Agropogoda 12:35 Magazyn Rolniczy 12:55 Niepokornione Wielkie Jeziora - dok., Kan., Austria, 2022 14:00 Wichrowe wzgórze - serial obyczaj., Turcja, 2024 14:55 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny 15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16:05 Dziedzictwo - serial 17:00 Telexpress; Pogoda 17:20 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny	05:30 M jak miłość - serial obyczajowy, 2024 06:20 Operacja zdrowie - magazyn medyczny 06:50 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obyczajowy, Polska, 2025 07:30 Pytanie na śniadanie 11:10 Program publicystyczny 11:45 Dla niesłyszących - Przyrodnik na tropie - Rybitwa rzeczna - dok., 2020 12:30 Kolo fortuny - teleturniej 13:15 Miłość i nadzieja - serial obyczaj., Turcja, 2022 14:05 Va Banque - teleturniej 14:35 Na sygnale - serial fabularny 15:05 La Promesa - pałac tajemnic - serial 16:00 Kolo fortuny - teleturniej	05:40 Uwaga! - program interwencyjny 05:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny 11:30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 12:35 Ukryta prawda - program obyczajowy 15:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 16:55 Detektywi - program kryminalny 19:00 Fakty 19:35 Sport 19:45 Pogoda 19:55 Uwaga! - program interwencyjny 20:10 Doradca smaku - program kulinarny	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:30 Malanowski i Partnerzy - Malanowski jest przypadkowym świadkiem kłótni pomiędzy lwoną Wiśniewską i młodym mężczyzną, Rafałem Bednarkiem. Iwona domaga się od Rafała, żeby... 09:30 Sekrety rodziny - program obyczajowy 10:30 Trudne sprawy - program obyczajowy 11:30 Gliniarze - serial paradokumentalny 14:35 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny 15:50 Wydarzenia - program informacyjny 16:15 Pogoda 16:20 Interwencja - magazyn reporterów 16:30 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy	06:15 Muzyczne poranki 07:10 Tamte lata, tamte dni - Andrzej Seweryn - magazyn 07:50 Podróż z historią - Owczym pędem - dok., Polska, 2016 08:35 Dobry tytuł - magazyn literacki 09:15 Perły i dukaty - serial, 1965 11:00 Noce i dnie - serial, Polska, 1977 12:05 Reżyserzy - David Lean - dokument, Wlk. Bryt., 2018 13:05 Portrety - Wojciech Kępczyński - felieton 13:20 Tygodnik Kulturalny 14:10 Mowa ciała, klucz do ludzkich emocji - dok., Kan., 2013 15:15 Homolkiwie na utorpie - kom., Czechosłow., 1972 16:55 Noce i dnie - serial, 1977 18:00 Wydarzenia aktualne	06:00 Nash Bridges - Para młodych ludzi jadą taksówką, nie wiedząc, że to będzie ich ostatnia jazda. Taksówkarz wywozi ich bowiem na opustoszały teren i zabija. 07:00 Policjanci z Miami - serial kryminalny 08:00 Kobra - oddział specjalny - Aby ochronić swojego przyjaciela - właściciela włoskiej restauracji, Semir pomaga w ucieczce bardzo niebezpiecznemu mafiosie. 10:00 Rekrut - serial krym., USA, 2018 11:00 Maria z przedmieścia - serial obyczaj., 1995 12:55 Rekrut - serial krym., USA, 2018 13:50 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny 15:50 Ranczo - serial kom., Polska	04:50 Ten moment - program obyczajowy 05:25 Szkoła - Gimnazjalistka Aurelia Drabik zakochała się w nowym uczniu Mateuszu Jaskule, który jest fanem heavy metalu. 08:15 Ukryta prawda - 24-letnia Alicja mieszka ze swoim ojcem Marianem. Wiele lat temu jej mama zginęła w trakcie ulicznego napadu ugodzona nożem przez napastnika... 11:25 W-11 Wydział Śledczy - program kryminalny 12:55 Detektywi - program kryminalny 13:55 Szkoła - Trwa śledztwo w sprawie zaginięcia trzylatki. Dziewczynka była z opiekunką, która twierdzi, że... 14:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial sądowy	06:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07:55 Bogaty Dom - Biedny Dom - program paradok. 08:55 Dlaczego ja? - serial paradok. 10:55 Na ratunek 112 - serial obycz. 11:25 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy 11:55 Trudne sprawy - program obyczajowy 14:55 Policjanci i Policjanci - serial paradok. 16:55 Trudne sprawy 18:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19:00 Policjanci i Policjanci - serial paradok. 20:00 Malanowski. Nowe rozdzienie - serial kryminalny 20:30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial policyjny 21:30 Sprawiedliwi. Trójmiasto 22:40 Szpica - film, Chiny, 2020 00:50 Love Island. Wyspa miłości - reality show 01:55 Hardkorowy lombard 02:55 Śmierć na 1000 sposobów 03:25 Lubie disco! 04:25 Top 10 - Lista Przebojów 05:30 Telezakupy TV Okazje
17:55 Klan - telenowela TVP 18:25 Reporterzy - magazyn 18:45 Akacja 38 - serial 19:25 Pytanie dnia 19:30 Program inform. 19.30 19:55 Pytanie dnia 20:10 Sport; Pogoda 20:30 Królowie - serial historycz. 21:05 Ojciec Mateusz - serial 22:05 Sprawa dla reportera 23:05 Polska ma głos - magazyn 23:35 Hotel Ukraina - dok., Polska, 2024 00:40 Ludzie i bogowie - serial, 2020 01:40 Szpieg, Wlk. Bryt., Niemcy, Franc., 2011 03:55 Korespondenci - magazyn 04:45 Notacje - Michał Listkiewicz. Pan Miś - dokument, 2022	16:35 Familiada - teleturniej 17:20 Miłość i nadzieja - serial obyczaj., Turcja, 2022 18:15 Va Banque - teleturniej 18:50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19:25 Barwy szczęścia - serial obyczajowy, Polska, 2025 20:45 Tak to leciało - teleturniej muzyczny 21:50 Minuta ciszy - serial, 2022 22:55 Informacje kulturalne - magazyn 23:15 Hala odlotów - magazyn kulturalno-społeczny 00:05 Mechanik: Czas zemsty - akcja, USA, 2005 01:50 Na tropach przeszłości - serial krym., Franc., 2022 03:40 Magazyn Ekspresu Reporterów	20:15 Na Wspólnej - serial obyczaj., Polska 20:55 The Floor - teleturniej 22:00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 23:05 Kac Vegas III - kom., USA, 2013 01:05 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas - serial, USA 02:10 Bitwa o gości - program rozrywkowy 03:15 Szpital - program obyczajowy 04:15 Uwaga! - program interwencyjny 04:35 Jak to jest zrobione - serial popularnonaukowy, Kanada 05:05 Recepta na stary dom - program edukacyjny	17:00 Gliniarze - serial paradokumentalny 18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy 18:50 Wydarzenia - program informacyjny 19:20 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia 19:25 Sport; Pogoda 19:40 Uroczysko - serial krym. 20:10 Nasz Nowy Dom - program rozrywkowy 21:15 Przyjaciółki - serial obycz. 22:20 Wkręcenie - kom., Polska, 2013 00:45 Mamuśka - obycz., USA, 1998 03:35 Nasz Nowy Dom - program rozrywkowy 04:40 Disco Gramy - program muzyczny 05:25 Telezakupy TV Okazje	18:30 Wstęp Wolny - felieton 18:50 Peter Falk, jak być Columbo - dok., Franc., 2018 20:00 Hala odlotów - talk-show 21:00 Wstęp do filmu - 21:05 Czwartkowy klub filmowy - Przełęcz ocalonych - dramat wojenny, USA, Australia, 2016 23:35 Panorama kina polskiego - Wielki Szu - sens., Polska, 1982 01:25 Przez Atlantyk - dramat, Nor., 2020 02:35 Rawa Blues Silesian Sound - SBB - koncert, 2021 03:40 Hala odlotów - talk-show 04:40 Teledyski	18:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny 20:00 Masz ci los! - kom., Polska, 2023 21:55 Eliksir młodości - kom., USA, 2015 02:00 Dzielnica strachu - serial kryminalny 03:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument fabularny 04:00 Taki jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu. Wiadomości polityczne i gospodarcze, informacje z życia gwiazd i naukowe ciekawostki. 05:00 Dzielnica strachu - serial kryminalny	16:55 Szpital - program obyczajowy 17:55 Zagadki losu - program obyczajowy 19:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 20:00 Zie Mamuśki II: Jak przetrwać święta - kom., USA, Chiny, 2017 22:20 Bridget Jones III - kom., Franc., Irlandia, USA, Wlk. Bryt., Chiny, 2016 00:50 Fokus - sens., USA, 2015. Nicky, doświadczony mistrz podstepu, wdaje się w romans z początkującą oszustką o imieniu Jess... 03:05 Murder Comes to Town - program poradnikowy 04:40 Druga strona medalu - talk-show	09:20 Opowieści biblijne 09:45 Pod opieką Limanowskiej Pani 10:00 Inf. dnia 10:15 Rozmowy niedok. 11:25 Myśląc Ojczyzna 11:35 Przyroda i ludzie 12:00 Regina Coeli 12:03 Inf. dnia 12:20 Katolicy a tożsamość Europy 13:00 Kalina 13:20 Przegląd Tyg. „Niedziela” 13:30 Msza św. 14:35 W służbie Bogu i Ojczyźnie 15:00 Po stronie prawdy 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Inf. dnia 16:10 Z wędką nad wodę 16:35 Śól ziemi 17:05 Akademia pro-life 17:50 Odpowiedzialni za Kościół 17:55 Poczet Wlk. Polaków 18:00 Regina Coeli 18:05 Inf. dnia 18:15 Rozmowy niedok. 19:25 Św. na każdy dzień 19:30 Każdy maluch to potrafi 19:45 Modlitwa z udziałem dzieci 20:00 Inf. dnia 20:20 Różaniec 20:50 Głos Polski 21:00 Apel Jasnog. 21:20 Inf. dnia 21:40 Polski Punkt Widzenia

# Janos Esterhazy

## - polityk, który cierpienie ofiarował Bogu

Był wielkim przyjacielem Polski, w czasie II wojny światowej ratował przed śmiercią Żydów. Po wojnie trafił do sowieckich łagrów. Zmarł w słowackim więzieniu. W przetrwaniu najtrudniejszych chwil pomagała mu wiara w Boga. Teraz trwa jego proces beatyfikacyjny.

**O** Janosu Esterhazym, polityku węgierskiego i polskiego pochodzenia, w Czerwonym Dworze opowiadał dr hab. Imre Molnár. To węgierski polonista, tłumacz, pisarz, dyplomata i przyjaciel Polski. Prof. Molnár podkreślał, że wieczór w Zakopanem, w czasie którego opowiada o Esterhazym, jest dla niego wyjątkowy.

- Gdy odkrywałem jego życie, zawsze byli przy tym obecni górale. Od kiedy zajmuję się nim, a to już 40 lat, chciałem go pokazać jako wspólnego bohatera narodu węgierskiego i polskiego, środkowoeuropejskiego. Jego życiorys miał po II wojnie być wymazany z pamięci - mówił Imre Molnár.

Janos Esterhazy był pół-Polakiem (po matce), pół-Węgrem (po ojcu), ale także obywatelem Słowacji.

Jego historia rozpoczyna się w 1897 r., gdy rodzice Esterhazego poznali się w Krakowie i zakochali od pierwszego wyjrzenia. Ojciec jego matki - Elżbiety, polski patriota hr. Stanisław Tarnowski krzywo patrzył na swojego przyszłego zięcia, bo Esterhazy senior był żołnierzem austro-węgierskim, chociaż jego przodkowie walczyli w Wiośnie Ludów przeciwko Habsburgom. Młoda para czekała trzy lata aż hr. Tarnowski powie „tak” dla ich małżeństwa. Urodziła im się trójka dzieci. Janos przyszedł na świat w 1901 roku i miał dwie siostry.

### Wiara i tożsamość narodowa

Na skutek rozpadu Austro-Węgier ziemie państwa Esterhazych, koło Nitry znalazły się na terenie obecnej Słowacji. Ojciec po siedmiu latach nagle zmarł. Matka Janosa Elżbieta Tarnowska nie miała jeszcze 30 lat, gdy zmarł i zosta-

ła sama z dziećmi. Jej ojciec chciał, żeby wróciła do Polski. - Wypowiedziała wtedy wspaniałe zdanie, że tak niesamowicie kocha swojego męża, iż po jego śmierci zostanie w jego domu. Sama wychowywała dzieci. O Janoszu Esterhazym nie możemy zresztą mówić bez niej. Zawdzięcza matce bardzo wiele. Ona sama mówiła, że w sercu i duchu stała się Węgierką. Ojciec Janosa na łożu śmierci powiedział mu - synu, bądź dobrym Węgrem! Gdy czteroletni syn poszedł do matki zapytać co to znaczy, ona odpowiedziała - bądź dobrym chrześcijaninem, bo jak będziesz nim, to będziesz też dobrym Węgrem i Polakiem. Te dwie wartości wiara i tożsamość narodowa prowadziły go przez całe życie - opowiadał Imre Molnár.

Władze czechosłowackie nacjonalizowały majątki węgierskich intelektualistów. Tak też stało się z majątkiem Esterhazego. Mając majątki na Węgrzech, zostaje jednak w Czechosłowacji, gdzie władze pozwoliły zachować tylko 10% posiadłości, ale podatek musiał płacić od całości posiadanych wcześniej ziem.

### Młody polityk

Młody Janos Esterhazy zaangażował się w działalność polityczną. Mając 33 lata został przewodniczącym Krajowej Partii Chrześcijańsko-Socjalistycznej, a w 1935 roku posłem do czechosłowackiego parlamentu.

Ożenił się z węgierską hrabiną z Budapesztu Livią Serényi, z którą miał dwójkę dzieci. Janos Esterhazy był bardzo aktywnym politykiem, odwiedzał wszystkie wioski zamieszkałe przez Węgrów na Słowacji. Wsłuchiwał się w problemy ludności węgierskiej i prznosił je do praskiego parlamentu. Krytykował socjaldemokratyczny rząd Benesa. Za tę krytykę dwa razy siedział w więzieniu.



W 2019 roku arcyb. Marek Jędraszewski rozpoczął proces beatyfikacyjny Jonasza Esterhazego.

W 1938 roku po traktacie monachyjskim Janusz Esterhazy został na Słowacji, która pod naciskiem Hitlera stała się niepodległym państwem, ale tracił część terenów na korzyść Węgier. Esterhazy dostaje propozycję, aby zostać jedynym węgierskim posłem w bratysławskim parlamencie już w czasie, gdy Słowacją rządził ks. Józef Tiso.

### Pomoc dla Polaków

1 września 1939 roku, gdy Hitler razem ze Słowacją napada na Polskę, Janos Esterhazy odwiedza polską ambasadę w Bratysławie i pyta, jak może pomóc. Węgry otwierają wtedy granicę i przyjmują żołnierzy, uchodźców z Polski. Esterhazy bierze udział w pomocy w przeprowadzeniu przez granicę i dotarciu do Budapesztu gen. Kazimierza Sosnkowskiego. Ponościł wielkie ryzyko organizując pomoc dla Polaków, którzy przez Sło-

wację przedostawali się na Węgry. - Przyjął to ryzyko na siebie, do końca wojny był w komitecie pomocy dla Polaków - mówił prof. Molnár.

Rząd słowacki realizował politykę antyżydowską Hitlera. Zaczęły się deportacje Żydów do obozów koncentracyjnych. Niemcy płacili za każdego obywatela żydowskiego 500 marek. Majątek żydowski był rozdawany słowackim dygnitarzom. W 1942 r. wykazał się Esterhazy wielką odwagą. Jako jedyny poseł w słowackim parlamencie głosował przeciwko ustawie wysiedlającej Żydów ze Słowacji.

W tym czasie ok. 10 tys. Żydów uciekło ze Słowacji na Węgry. Esterhazy pomagał uciekinierom, przekazując im węgierskie paszporty. Gdy Sowietci zbliżali się do Słowacji, miał możliwość ucieczki na Zachód, ale jednak odmówił.

### Wywieziony na Syberię

- Jeśli byłem z wami w dobrych czasach, zostanę i w tych złych - mówił wtedy Esterhazy.

Jeszcze przed wejściem Rosjan ukrywał się przed Gestapo. Gdy władzę w Czechosłowacji objął komunistyczny rząd, dobra węgierskie zostały znacjonalizowane. W tych trudnych czasach Esterhazy odnalazł swoją drogę w modlitwie i wierze. Próbował negocjować z reprezentującym rząd Gustavem Husakiem. Został jednak aresztowany i przekazany oficerom NKWD. Był torturowany i razem z dziesięcioma innymi Węgrami trafił do Moskwy, do więzienia na Łubiance. Od września 1945 do lutego 1946 był torturowany. Oprawcy próbowali go przekonać, aby podpisał oświadczenie, że jest angielskim szpiegiem, faszystą. Mimo cierpienia odmówił. Dopiero gdy sowiecy przesładowali go grozą, że sprowadzą do więzienia całą rodzinę, podpisał deklarację. Wziął na siebie niepełnione zbrodnie, aby ocalić swoich bliskich.

- W tym momencie rozpoznał on, że cierpienie może mieć sens. Może ochro-

nić bliskich i rozszerza to na innych Węgrów. W więzieniu modlił się za wszystkie narody, które znajdują się pod jarzmem komunizmu. Został skazany na 10 lat łagrów na Syberii - mówił prof. Molnár. Z niewoli udało mu napisać list po polsku do rodziny, który jakimś cudem dociera do adresatów. Píše w nim, że nie traci wiary, modli się za całą rodzinę.

### Zawrócony z więziennej bramy

W 1947 roku Słowacki Trybunał Narodowy skazał go jako „uciekiera” na karę śmierci przez powieszenie. Esterhazy nic o tym wyroku nie wiedział, nadal przebywał w sowieckim łagrze. Został jednak stamtąd zwolniony. Wrócił do domu. Tu ciąży na nim wyrok śmierci. Prokurator generalny Słowacji, Wagner, żydowskiego pochodzenia, pamięta jednak, że Esterhazy ratował Żydów. Znajduje się prośba adwokata Esterhazego o ułaskawienie. Kara śmierci zostaje mu zawieszona. Trafia do szpitala gruźliczego. Stamtąd pisze listy do rodziny, w których nie prosi o rehabilitację, wolność czy zdrowie, ale o uczestnictwo we Mszy Świętej. Waży wtedy 45 kg, ma wybite zęby, chore płuca, ledwie żyje.

### Ofiaruje cierpienia Bogu

Mówi o tym, że jego oprawcy nie uczynili źle jemu, ale obrazili Boga. Rodzina chce mu umożliwić ucieczkę na Zachód, do Austrii, ale Esterhazy odrzuca ją. Kara śmierci zostaje mu zamieniona na dożywotnie więzienie, a później 25 lat. Wydaje się, że jest objęty amnestią. Zostaje jednak zawrócony z więziennej bramy.

Umiera w marcu 1957 roku. - Chętnie noszę cierpienia, ofiaruję je Bogu i zniewolonym narodom - to jedne z ostatnich jego słów.

W 2019 roku arcyb. Marek Jędraszewski rozpoczął proces beatyfikacyjny Jonasza Esterhazego.

Paweł Pełka

dokończenie  
ze str. 1

## Szczawnica w szoku

Dla mieszkańców - szczególnie młodszych - oznaczało to także nowe miejsca pracy w regionie. Nic dziwnego, że informacja o sprzedaży hotelu została przyjęta nie tylko z zaskoczeniem, ale również z niepokojem.

### Mańkowski prostuje

Falszywą informację stanowczo zdemontował Andrzej Mańkowski - senior rodu i prezes powołanej w 2019 roku spółki Pieniny Grand, która zarządza obiektem. Mańkowski nakazał natychmiastową publikację oficjalnego sprostowania, w którym wyraźnie zaprzecza sprzedaż hotelu firmie Green House Development. Co równie istotne, w sprawozdaniu finansowym za rok 2023, złożonym w lipcu 2024 do KRS, spółka jasno zadeklarowała, że nie planuje zaniechania działalności. W tym samym dokumencie ujawniono, że wartość aktywów trwałych spółki przekracza 94 mln złotych. Choć ubiegły rok zakończył się stratą w wysokości niemal 4 mln zł, nie jest to sytuacja nadzwyczajna przy inwestycjach o tak dużej skali. Zanim hotel zacznie przynosić zyski, musi upłynąć pewien czas.

### Od sanatorium do luksusu

Budynek, w którym dziś działa hotel Pieniny Grand, przed laty był bohaterem naszego dziennikarskiego śledztwa. Już 25 lat temu redakcja Tygodnika Podhalańskiego opublikowała artykuł pt. „Przekreślony Hutnik”, ujawniając kulisy podejrzanego sprzedaży dawnego sanatorium. Hutnik został wybudowany pod koniec lat 50. przez Hutnicze Przedsiębiorstwo Remontowe (HPR) i przez dekadę był największym i najnowocześniejszym obiektem sanatoryjnym w regionie. Po transformacji ustrojowej, w 1992 roku, majątek zarządzanego centralnie kolosa podzielono pomiędzy oddziały w Krakowie, Rudzie Śląskiej, Dąbrowie Górniczej i Warszawie. Powstałe w ten sposób spółki zaczęły rywalizować o prawa własności, co szczególnie dotyczyło sanatorium w Szczawnicy.

### Spór o własność

W 1995 roku Czesław Kocańda, ówczesny kierownik Urzędu Rejonowego w Nowym Targu, przekazał działkę pod Hutnikiem w użytkowanie wieczyste HPR-owi z Katowic - na 99 lat. Decyzja

ta była de facto równoznaczna z przekazaniem prawa własności do samego sanatorium. Co gorsza, dokument nie zawierał żadnych klauzul dotyczących obciążeń finansowych czy sporów własnościowych z innymi podmiotami. Pomimo protestów HPR Kraków, skarb państwa uznał katowicki oddział za jedynego właściciela. To otworzyło drogę do późniejszej sprzedaży.

### Cena jak za dom

W 1996 roku HPR Katowice ogłosił zamiar sprzedaży Hutnika, ustalając cenę wywoławczą na 2,6 mln zł. Jednak przez dwa lata nie znalazł się żaden poważny nabywca. W końcu, 1 lipca 1998 roku, sanatorium zostało sprzedane za zaledwie 700 tys. zł - wówczas równoważność średniej wielkości domu jednorodzinnego. Nabywcą była spółka „Jaga”, która niedługo później ogłosiła upadłość i zniknęła. Sam budynek zaczął przechodzić z rąk do rąk, a w tle niemal wszystkich transakcji przewijało się jedno nazwisko - Krzysztof Porowski.

### Kontrowersyjny biznesmen

Krzysztof Porowski był postacią dobranej znaną zarówno na Śląsku, jak i na

Podhalu. W latach 90. prowadził popularny „Snake Bar” na Krupówkach. Wcześniej zajmował się handlem samochodami marki Hyundai. Miał szerokie kontakty - zarówno wśród polityków, jak i wśród przedstawicieli Polonii amerykańskiej. Był powiązany m.in. z Ireneuszem Sekulą - prominentnym politykiem SLD i prezesem Głównego Urzędu Ceł, który wkrótce potem popełnił samobójstwo w niewyjaśnionych do dziś okolicznościach. Porowski uczestniczył również w uroczystości Kongresu Polonii Amerykańskiej z okazji przystąpienia Polski do NATO, gdzie obecny był także prezydent Aleksander Kwaśniewski. Kariera Porowskiego zaczęła się od butiku z odzieżą w latach 80., później zarobił fortunę na szwalni dzinsów. W latach 90. sprowadzał samochody z Korei. Po wprowadzeniu ceł na importowane auta w 1992 roku jego biznes załamał się, co doprowadziło do poważnych kłopotów finansowych. Ratował się, fałszując dokumenty i wyludżając kredyty. Został za to skazany na 1,5 roku więzienia w zawieszeniu na 4 lata. Kontrola karno-skarbowa wykazała dodatkowo, że jego spółki wytu-

dziły środki z budżetu państwa.

W 1993 roku pojawił się na Podhalu w towarzystwie posła Solidarności ze Śląska, Alojzego Pietrzyka. Ten przedstawił go Andrzejowi Gąsienicy-Makowskiemu. Obaj skorzystali z zaproszenia Porowskiego na wyjazd do Emiratów Arabskich. Przyszły starosta tatrzański mocno się potem z tego wyjazdu tłumaczył.

### Prokuratura umarza, pytania pozostają

Kilka miesięcy po sprzedaży Hutnika prokuratura wszczęła dochodzenie w celu zbadania legalności procedury. Sprawa została jednak szybko umorzona. Śledczy nie uznali za nieprawidłowe ani rażąco niskiej ceny sprzedaży, ani kontrowersyjnego tła transakcji. Do dziś nie udało się ustalić, w jaki sposób budynek trafił ostatecznie w ręce obecnych właścicieli. Kilka miesięcy temu redakcja Tygodnika Podhalańskiego zwróciła się z pytaniami do Miłkołaja Mańkowskiego. Wciąż czekamy na odpowiedź. Mimo kontrowersyjnej przeszłości, dziś hotel Pieniny Grand należy do najbardziej prestiżowych obiektów w Szczawnicy. Jego przyszłość pozostaje sprawą kluczową zarówno dla właścicieli, jak i mieszkańców miasta. To także ważny symbol odradzającego się uzdrowiska.

Jurek Jurecki

# Wydarzenia pod patronatem TP

## ■ Muzeum Tatrzańskie zaprasza na Noc Muzeów



**Na Noc Muzeów do gmachu głównego i swoich filii Muzeum Tatrzańskie zaprasza w sobotę 17.05.**

W tym roku naprawdę wiele będzie się działo. Weźmiecie np. udział w „Muzealnej Misji Specjalnej”, zabawie dla wszystkich, w trakcie której szukać będziecie obiektów muzealnych prezentowanych tylko przez tę jedną noc. Podpowiedzią będzie specjalna etykieta z kozicą. W Muzeum Kornela Makuszyńskiego dowiecie się dlaczego Koziołek Matolek wędrował do Pacanowa i wykonacie podkowie na szczęście. W gmachu głównym Muzeum Tatrzańkiego poznacie m.in. historię pewnej broszury - pierwszej publikacji na temat ochrony przyrody Tatr, a także posłuchacie opowieści z kozicą w tle. W Galerii Sztuki w willi Oksza obejrzyjecie film „Dzień wielkiej przygody” z 1935 r. poprzedzony wstępem Zofii Radwańskiej. Zaś w Galerii Kobierców Wschodnich na Koziołku poznacie obiekty muzealne w skali mikro w trakcie niecodziennego pokazu konserwatorskiego. To oczywiście nie wszystkie atrakcje, na które Muzeum Tatrzańskie zaprasza od godziny 16 do północy. Pełen program Nocy Muzeów znajdziecie w informatorze obok.

Nim jednak wyruszyście muzealnym szlakiem kozic, zwróćcie w czwartek 15.05 do Galerii Władysława Hasióra przy ul. Jagiellońskiej 188, by świętować tam urodziny artysty. Będzie spotkanie z autorką najnowszej publikacji na temat sztuki Władysława Hasióra, dr Magdalena Figzał-Janikowska. Początek - godzina 17.

W środę zaś, 21.05 o godzinie 16, w Galerii Sztuki w willi Oksza (ul. Zamojskiego 25) odbędą się warsztaty „Eko-przebrania. Stroje inspirowane naturą”, które są wydarzeniem towarzyszącym wystawie „Kobieta zdziwała” Katarzyny Depty-Garapich. Zajęcia skierowane są do dzieci i młodzieży w wieku 11-15 lat, obowiązują też na nie zapisy: rezerwacja@muzeumtatrzanskie.pl, tel. 533 925 111. an

## ■ Noc Muzeów w Rabce-Zdroju

**Muzeum im. Władysława Orkana w Rabce-Zdroju zaprasza na 11. edycję Nocy Muzeów, która odbędzie się w piątek 16.05.**

Tegoroczną atrakcją będzie koncert zespołu Muzyki Dawnej im. Gaspara Castiglione z Centrum Kultury i Filmu w Suchej Beskidzkiej pod kierownictwem artystycznym Agnieszki Bernackiej, który rozpocznie się o godzinie 20. Usłyszymy wybrane utwory instrumentalne i wokalne-instrumentalne z okresu średniowiecza i renesansu, a także zobaczymy historyczne instrumenty, takie jak flety proste, fidele, citola czy bębny średniowieczne i renesansowe. W programie muzyka religijna (w tym utwory Wacława z Szamotuły i Grzegorza Gorzyckiego) oraz muzyka dworska - tańce i pieśni dworów XIV-XVII w. Po koncercie odbędzie się zwiedzanie muzeum z przewodnikiem. Wstęp wolny. an

## ■ Amatorskie Wiosenne Turnieje Open Tenisa Stołowego

**Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Zakopanem zaprasza na trzeci już z cyklu Amatorskich Wiosennych Turniejów Open Tenisa Stołowego.**

Turnieje rozgrywane są w hali MOSiR przy ul. Chramcówki 8 w Zakopanem. Pierwsze sześć spotkań to turnieje główne, natomiast turniej siódmy to TOP 8 dla najlepszych ośmiu zawodników z klasyfikacji generalnej poszczególnych kategorii wiekowych. Kategorie OPEN: dorośli 2009 i starsi, dzieci 2010 i młodszy, oraz aktywny senior 60+. Dwa pierwsze spotkania odbyły się kolejno 12.04 i 27.04. Trzecie w najbliższą sobotę 17.05 od godziny 16. Pełen regulamin dostępny jest na stronie mosir.zakopane.eu an

## ■ Noc Muzeów w Atmie

**W Muzeum Karola Szymanowskiego w willi „Atma” w Zakopanem w Noc Muzeów 17.05 rozbrzmiewać będzie muzyka.**

O godzinie 18 za fortepianem zasiądzie Mateusz Dubiel, laureat kilku międzynarodowych konkursów dla młodych pianistów, w tym m.in.: Arthur Rubinstein in Memoriam w Bydgoszczy (2021) czy Jeune Chopin w Lugano w Szwajcarii (2023). Ten młody artysta został też zakwalifikowany do udziału w XIX Międzynarodowym Konkursie Pianistycznym im. Fryderyka Chopina w Warszawie w 2025 roku. W jego wykonaniu usłyszymy właśnie utwory Chopina: Balladę As-dur op. 47, Preludia op. 28, Poloneza - Fantazja As-dur op. 61 i Sonatę h-moll op. 58.

Z kolei od godziny 20 słuchać będziemy utworów takich kompozytorów jak Karol Szymanowski, Henryk Wieniawski, Georg Philipp Telemann oraz Camille Saint-Saëns. Zagrają je Małgorzata Błazik (skrzypce) i Katarzyna Glensk (fortepian).

Słowo o muzyce w trakcie występów wygłosi dr hab. Małgorzata Janicka-Słysz, prof. AMKP w Krakowie i kurator ds. programowych „Atmy”.

O godzinie 22 zaplanowano także czytanie fragmentów tekstów muzycznych oraz literackich Karola Szymanowskiego.

Tego dnia wstęp do muzeum za symboliczną złotówkę. an

## ■ Ludzmierskie Spotkanie ze Słowem

**10. Ludzmierskie Spotkanie ze Słowem poświęcone będzie twórczości Kazimierza Przerwy-Tetmajera, wybitnego poety Młodej Polski.**

Kazimierz Przerwa-Tetmajer urodził się 12 lutego 1865 roku w Ludzmierzu, tu mieszkał też w młodości. Odbił wtedy wiele górskich wędrowek po Tatrach, niektóre szczyty zdobywając jako pierwszy. Jego imieniem nazwano, już w 1902 roku, jedną z tatrzańskich przełęczy. Przemierzanie szlaków i górski folklor zainspirowały go do napisania powieści „Legenda Tatr”, cyklu nowel „Na Skalnym Podhalu” oraz wielu wierszy. Grób poety można znaleźć na zakopiańskim Cmentarzu Zasłużonych na Pękosowym Brzuku.

Na spotkanie poświęcone jego twórczości zapraszamy w czwartek 15.05 o godzinie 19 do Instytutu Niematerialnego Dziedzictwa Ludów Karpackich w Ludzmierzu. Poprowadzi je prof. Anna Mlekojad, a oprawę muzyczną zapewnią Podhalanie. an

## ■ Wieczór wspomnień Zbigniewa Krauzowicza „Zibiego”

**Jak podkreślają organizatorzy spotkania: „Zbigniew Krauzowicz - znany nowotarszanem jako „Zibi” - przez lata dokumentował życie naszego Miasta z czułością, skromnością i wrażliwością, które wyróżniały go nie tylko jako fotografa, ale przede wszystkim jako człowieka”.**

dalej: „Zibi nie fotografował dla sławy. Był obecny wszędzie tam, gdzie działo się coś ważnego - na miejskich uroczystościach, wydarzeniach sportowych, koncertach, ale też w chwilach prywatnych, rodzinnych, codziennych. Tworzył kronikę Nowego Targu nie dla siebie, lecz dla innych. Często nieodpłatnie, zawsze z sercem. Jego archiwum to bezcenny zapis życia społeczności - zwykłych ludzi, miejsc, momentów, które dzięki niemu przetrwały”.

Poświęcony mu wieczór wspomnień, który zaplanowano na piątek 16.05 w nowotarskim Miejskim Centrum Kultury, będzie okazją, by wrócić do tych obrazów i spojrzeć na Nowy Targ jego oczami. W programie znajdują się prezentacje fotografii, wspomnienia przyjaciół i bliskich, a także materiały archiwalne. Początek - godzina 18. an

## kina i teatry

### ZAKOPANE

- **KINO „GIEWONT” REAL 4K**, ul. Kościuski 4, 18 201 53 04, kinogiewont.pl
- **15.05, 15.00** Niesamowite przygody skarpetek (2D/dubbing), 16.30 Minecraft (2D/dubbing), 18.15 Konklawie (2D/napisy), 20.15 Until Dawn (2D/napisy)
- **16-22.05, 14.45** Niesamowite przygody skarpetek (2D/dubbing), 16.00 i 19.30 Oszukać przeznaczenie. Więzy krwi (2D/napisy), 17.50 Minecraft (2D/dubbing)
- **KINO „SOKÓŁ” DIGITAL 3D**, ul. Orkana 2, 18 20 140 40, kinosokol.z-ne.pl
- **15.05, 13.00** Hitpig. Świnia zawodowiec, 15.00 Dziadku, wiejemy!, 17.00 ANDRE RIEU: Niech ten sen ciagle trwa, 19.30 Thunderbolts
- **16-21.05, 14.00** Dziadku, wiejemy!, 16.00/dubb. Thunderbolts, 18.20 i 20.20 Oszukać przeznaczenie. Więzy krwi
- **22.05, 15.00** Dziadku, wiejemy!, 17.00 ANDRE RIEU: Niech ten sen ciagle trwa, 19.30 Oszukać przeznaczenie. Więzy krwi
- **KINO „MIEJSCE”** (sala studyjna kina „Sokół”), ul. Orkana 2
- **15.05, 16.00** Utrata równowagi, 18.00 Ostatnia podróż, 20.00 PREMIERA! Ukryty motyw
- **16-18.05, 14.00** Legenda Ochi, 16.00 Utrata równowagi, 20.00 Ukryty motyw
- **20-22.05, 15.30** Utrata równowagi, 17.30 Ukryty motyw, 19.30 ABSOLUTNA KLASYKA: Mulholland Drive
- **TEATR IM. ST. I. WITKIEWICZA**, ul. Chramcówki 15, bilety online linie: wtkiewicz.pl. Kasa czynna wt.-sob. 10-14 (info: 600 00 15 14).
- **15.05, 20.15** PERFORMANS wg F. Dostojewskiego/Witkacy Atelier
- **16.05, 19.15** CCY-WITKAC-Y Menażeria/Scena A. Bazakbala, Kawiarnia Witkacy
- **17.05, 19.15** St. I. Witkiewicz WAHAZAR/Scena Witkacego
- **22.05, 19.15** METAFIZYKA DWUGŁOWEGO CIEŁĘCIA/Scena Witkacego

### NOWY TARG

- **KINO „TATRY”**, ul. Jana Kazimierza 17, kino.nowytag.pl. 18 26 626 24, kinotatry@nowytag.pl
- **15.05, 16.20/2d dubb.** Thunderbolts, 18.30 Konklawie, 20.40 Until Dawn
- **16.05, 17.00/2d dubb.** Minecraft, 18.45 i 20.45 PREMIERA! Oszukać przeznaczenie. Więzy krwi
- **17.05, 12.45** Niesamowite przygody skarpetek, 13.45/2d dubb. i 17.00/2d dubb. Minecraft, 15.15 Dziadku, wiejemy!, 18.45 i 20.45 Oszukać przeznaczenie. Więzy krwi
- **18.05, 12.30** Dziadku, wiejemy!, 14.15 Niesamowite przygody skarpetek, 15.15/2d dubb. i 17.00/2d dubb. Minecraft, 18.45 i 20.45 Oszukać przeznaczenie. Więzy krwi
- **19.05, 16.15 i 20.00** Oszukać przeznaczenie. Więzy krwi, 18.15/2d dubb. Minecraft
- **20.05, 18.30/2d dubb.** Thunderbolts, 20.40 Oszukać przeznaczenie. Więzy krwi
- **21.05, 18.30** Oszukać przeznaczenie. Więzy krwi, 20.30/2d nap. Thunderbolts
- **22.05, 15.00/2d dubb.** Minecraft, 16.45 i 21.00 Oszukać przeznaczenie. Więzy krwi, 19.00 PREMIERA! Lilo & Stitch

### RABKA-ZDRÓJ

- **TEATR LALEK „RABCIÓ”**, ul. Orkana 3C, 18 26 77 648, rabcio.pl
- **15.05, 10.15** Kiedy króla boli ząb
- **17.05, 16.00 PREMIERA!** Trzy świnki
- **19.05, 10.30** Trzy świnki
- **20-21.05, 10.15** Trzy świnki
- **22.05, 9.30** Trzy świnki

## noc muzeów

### ZAKOPANE

- **NOC MUZEÓW Z MUZEUM TATRZAŃSKIM - 17.05:**
- **GALERIA SZTUKI W WILLI OKSZA** - filia Muzeum Tatrzańskie (ul. Zamojskiego 25): 18.00 i 20.30 Oprowadzenie kuratorskie po wystawie stałej i czasowej. Prowadzenie - Zofia Radwańska, 22.30 „Stare kino w Okszy”. Prezentacja filmu „Dzień wielkiej przygody” z 1935 r. poprzedzona wstępem Zofii Radwańskiej

## ■ Biesiada z kapelą Wartko

**W sobotę 17.05 w zakopiańskiej Karczmi pod Gontem biesiada z kapelą Wartko.**

Kapela powstała w 2010 roku Grzegorz Kowalczyk. Tworzą ją czterech muzyków z różnych miejscowości Spisza, choć oficjalnie urzędują w Niedzicy. Tu, prócz własnej działalności, muzykują np. w trakcie Śpiskich Zwyków, towarzysząc na scenie zespołom przedstawiającym obrzędy kulturowe na Spiszu. Grają oczywiście muzykę swojego regionu, a w Karczmi pod Gontem (ul. Kasprzowicza 1A) usłyszymy w ich wykonaniu wiele znanych i lubianych przyspiewek oraz melodii.

Muzyczny wieczór rozpocznie się o godzinie 18. an

● **„MUZEALNA MISJA SPECJALNA”**, zabawa dla wszystkich. Odszukaj obiekty muzealne, które są prezentowane tylko przez jedną noc. Zbieraj pieczątki za każdą wykonaną misję specjalną. Podążaj za etykietą z kozicą. Zdobądź nagrodę! (Nagrody za zdobycie 6 pieczątek z każdej filii/oddziału Muzeum, w których znajdują się obiekty dla pierwszych 500 osób, do odbioru we wszystkich filiach i oddziałach Muzeum Tatrzańskie, do godz. 23.30, w dniu 17 maja). Obiekty do odkrycia: - Broszura „Upomnienie Zakopianów i wszystkich Podhalanów, aby nie tępli świstaków i kóz” (Gmach główny Muzeum Tatrzańskie, ul. Krupówki 10), - Odnaki przewodnickie oraz model kolejki linowo-terenowej na Gułbałówkę (Muzeum Palace - oddział Muzeum Tatrzańskie, ul. Chałubińskiego 7), - Podkowa i obęgi kowalskie (Muzeum Kornela Makuszyńskiego - filia Muzeum Tatrzańskie, ul. Tetmajera 15), - Obręcz „Kozice” Elżasza Radzikowskiego (Galeria Sztuki w willi Oksza - filia Muzeum Tatrzańskie, ul. Zamojskiego 25), - Płaskorzeźba „Kozica” Grzegorza Pecucha (Galeria Władysława Hasióra - filia Muzeum Tatrzańskie, ul. Jagiellońska 18 b), - Dudy podhalańskie Tomasz Skupnia (Muzeum Stylu Zakopiańskiego w willi Koliba - filia Muzeum Tatrzańskie, ul. Kościeliska 18)

● **GMACH GŁÓWNY MUZEUM TATRZAŃSKIEGO** (ul. Krupówki 10): 16.00 Zajęcia warsztatowe - Budujemy domek dla Mai i Gućia. Budowa sztucznych schronień dla pszczoł. Wstęp na zapisy, liczba miejsc ograniczona: wydarzenia@muzeumtatrzanskie.pl. Prowadzenie - dr Marcin Warchałowski, 17.30 i 22.00 „August Zamoyski. Myśleć w kamieniu” - oprowadzanie kuratorskie po wystawie czasowej, 18.00 Gdyby kózka nie skakała. Opowieść z kozicą w tle na wystawie przyrodniczej. Prowadzenie - dr Marcin Warchałowski, 19.00 Historia pewnej broszury, czyli jak skutecznie promować idee. Spotkanie poświęcone historii broszury „Upomnienie Zakopianów i wszystkich Podhalanów, aby nie tępli świstaków i kóz” - pierwszej publikacji na temat ochrony przyrody Tatr, w 160. rocznicę jej wydania. Prowadzenie - Anna Kozak

● **MUZEUM PALACE** - oddział Muzeum Tatrzańskie (ul. Chałubińskiego 7): 16.00-23.00 Poznaj czytelną w Muzeum Palace, 17.30, 18.30 i 22.30 Oprowadzanie po wystawie stałej. Prowadzenie - Maria Bańka, Sebastian Libera, 20.30-22.00 „Kurierzy Tatrzańscy” - gra terenowa. Uczestnicy wcielią się w postacie kurierów tatrzańskich. Poznaj ich historię podczas przenoszenia meldunków i przesyłek. Liczba osób ograniczona (grupy maksymalnie 5 osobowe), 20.45 „Przewodnicy Tatrzańscy jak Kozice”. Gawęda o przewodnictwie. Prowadzenie - Wojciech Szatkowski

● **MUZEUM KORNELA MAKUSZYŃSKIEGO** - filia Muzeum Tatrzańskie (ul. Tetmajera 15): 16.00-18.30 „Podkowie na szczęście” - zajęcia warsztatowe. Dlaczego Koziołek Matolek wędrował do Pacanowa i co wspólnego z jego przygodami miały podkowie? W czasie warsztatów każdy wykona podkowie na szczęście, 20.30 „To Koziołek, czy kozica? W tym tkwi jakaś tajemnica!”. Przyjrzyjcie się wspólnie skomplikowanemu drzewu genealogicznemu ulubionego bohatera dziecięcych opowieści. Czy odnajdziecie wśród tatrzańskich kozic kuzynkę Koziołka Matolek, a między wersami komisu ślad tajemniczych struktur rządzących popkulturą? Prowadzenie - dr Kinga Nędzka-Sikonowska, 22.15 „Czy w Pacanowie kozice kują?” Opowieść o podkowach i kopytach. Czym jest kopyto, czym różni się racica od raciczki? W jakim celu używa się podków i czy podkuwanie Koziołka Matolek miało sens? Prowadzenie - Michał Mierczak

● **GALERIA WŁADYSŁAWA HASIÓRA** - filia Muzeum Tatrzańskie (ul. Jagiellońska 18 b): 16.00-23.30 „CHASIOR”. Wystawa w wystawie. 40 lat Galerii Władysława Hasióra. Znajdź dzieła współczesnych artystów: Zbigniewa Libery, Jerzego Kosak, Piotra Lutyńskiego, Adama Rzepeckiego. Podążaj za czerwoną etykietą, 18.00 „SKAŁA DZIWNOCI VIII” - otwarcie wystawy poplenerowej, 19.00 Oprowadzanie performatywne z twórcami wystawy „CHASIOR”

● **MUZEUM STYLU ZAKOPIAŃSKIEGO W WILLI KOLIBA** - filia Muzeum Tatrzańskie (ul. Kościeliska 18): 17.00 i 17.45 „Przypinki inspirowane Tatrami” - zajęcia warsztatowe. W czasie warsztatów każdy będzie mógł wykonać własną przypinkę inspirowaną tatrzańskimi szczytami, przełęczami i dolinami, 18.00 i 22.30 Oprowadzanie po górska. Prowadzenie - Dorota Trebunia, 20.00 „Koliba architektonicznie” - oprowadzanie po willi Koliba. Spotkanie z wybitnym znanawcą architektury drewnianej i znanawcą stylu zakopiańskiego. Prowadzenie - dr hab. Zbigniew Możdzierz, 21.00 „Dudy Tomasz Skupnia” z muzyczną oprawą. W jaki sposób Tomasz Skupień dokonał rewolucji w budowie dud podhalańskich? Jak udało mu się uwolnić ich brzmienie? Prelekcja będzie towarzyszyć oprawie muzycznej w wykonaniu Doroty Trebuni, która zagra na dudach podhalańskich. Prowadzenie - dr Magdalena Kwicińska, Ida Skowrońska

● **CHALUPA GAŚNICÓW SOBCKAKÓW** - filia Muzeum Tatrzańskie (ul. Droga do Rojów 6): 17.00 i 21.15 Oprowadzanie po ekspozycji. Prowadzenie - Ewa Rusnarczyk

● **GALERIA KOBIERCÓW WSCHODNICH NA KOZIŃCU** - filia Muzeum Tatrzańskie (ul. Droga na Koziniec 8): 18.30 Muzeum pod mikroskopem. Niecodzienny pokaz konserwatorski, czyli obiekty muzealne w skali makro. Prowadzenie - Bogumiła Dańko, Aleksandra Trybula

● **ZAGRODA SOŁTYSÓW W JURGOWIE** - filia Muzeum Tatrzańskie (Jurgów 215): 19.00 Oprowadzanie po wnętrzach Zagrody Sołtysów. Prowadzenie - Aleksandra Pieuch, 20.00 „Posiady u Sołtysów”. Jak wyglądało dawne życie pasterskie, spotkania z tatrzańskimi zwierzętami czy wyprawy górskie? Zgodnie z tradycją wieczornych posiadań i spotkań sąsiedzkich, wspólnie wysłuchamy opowieści Józefa Górki wraz z pokazem archiwalnych fotografii. Prowadzenie - Sylwia Plucińska

■ **NOC MUZEÓW W ZAKOPANEM - 17.05:**

- **MIEJSKA GALERIA SZTUKI** (ul. Krupówki 41): 12.00-20.00 Salon Marcowy 2025. Helena Sułkowska-Pawlik „W świecie utkanych wrażeń”, 16.00 spotkanie z artystką Heleną Sułkowską-Pawlik
- **CENTRUM KULTURY RODZIMEJ W WILLI CZERWONY DWÓR** (ul. Kasprzowie 27): 10.00-23.00 wystawa Zofii Szwejnas „Cały mój świat”, stała kolekcja malarstwa na szkle, Galeria Sztuki Ludowej, 20.00 spotkanie z Zofią Szwejnas
- **TATRZAŃSKIE CENTRUM KULTURY „JUTRZENKA”** (ul. Grunwaldzka 3): 17.00-19.00 zwiedzanie zabytkowych wnętrz „Jutrzenki” oraz muzeum sztuki dzieci i młodzieży z powiatu tatrzańskie
- **CHALUPA SABALY** (ul. Stare Krzeptówki 17): 18.00-22.00 zwiedzanie
- **STACJA KULTURA ZAKOPANE** (ul. Chramcówki 35): 15.00-20.00 wystawa „Zakopiański Miś”, 18.00-20.00 spotkanie z Markiem Zawadzkiem - miśiem z Krupówek
- **MUZEUM KAROLA SZYMANOWSKIEGO - WILLA ATMA** (ul. Kasprzowie 19): 18.00-23.00 muzeum biograficzne kompozytora, wystawa czasowa „Utkane w Zakopanem” oraz „Muzyka u Karola z Atmy”: 18.00 koncert: Mateusz Dubiel - fortepian, w programie recitalu: Fryderyk Chopin, 20.00 koncert: Małgorzata Błazik - skrzypce i Katarzyna Glensk - fortepian, w programie koncertu: Henryk Wieniawski, Karol Szymanowski, 22.00 Karol Szymanowski „w słowie”. Czytanie fragmentów tekstów muzycznych oraz literackich kompozytora. Słowo o muzyce podczas występów: Dr hab. Małgorzata Janicka-Słysz, prof. AMKP w Krakowie, kurator ds. programowych „Atmy”. Wstęp 1 zł.
- **PEDAGOGICZNA BIBLIOTEKA WOJEWÓDZKA W ZAKOPANEM** (ul. Gimnazjalna 14): 17.00 oraz 19.00 „Tatrobajki” - warsztaty literacko-plastyczne w Roku Przewodnictwa Tatrzańskie. Warsztaty bezpłatne dla dzieci od lat 6; 18.00 oraz 20.00 „Bajkotwórcy w druku 3D” - warsztaty tworzenia postaci zwierzęcych z „Małym Księciem”. Warsztaty bezpłatne dla dzieci od lat 9. Zapisy: 18 206 84 49, filia.zakopane@pbnowosacz.pl. W godzinach otwarcia 16.30-21.30 wystawa „Historia i współczesność w bibliotece i księżce”
- **MUZEUM JANA KASPROWICZ NA HARENDDZIE** (ul. Harena 12a): 19.00-20.00 otwarcie i zwiedzanie nowej ekspozycji NOWE IMPRESJE. WPŁYW POSTIMPRESJONIZMU NA TWÓRCZOŚĆ WŁADYSŁAWA JAROCKIEGO w opracowaniu Wiktorii Doruli (Galeria obrazów Władysława Jarockiego), 19.30 rozświetlenie ogrodu kasprowiczowskiego świecami i lampionami (mile widziane własne świece i lampiony), 20.15-22.00 posady w saloniku w 75-lecie otwarcia Muzeum Jana Kasprzowicza w jego domu na Harendzie (konieczna wcześniejsza rezerwacja telefoniczna: 18 20 684 26)
- **TATRZAŃSKIE ARCHIWUM PLANETY ZIEMIA - CENTRUM EDUKACJI PRZYRODNICZEJ TP** (Kościelisko/Kiry. Dolina Kościeliska 3): 17.00-23.00 zwiedzanie w grupach maksymalnie do 20 osób (wejścia co 30 min., ostatnie o 21.40, czas zwiedzania 60 minut) - liczba miejsc ograniczona. Obowiązkowa rejestracja online: tpn.gov.pl, 17.00 warsztaty kolożu „Dinozaury i tajemnice natury”. Liczba miejsc ograniczona. Obowiązkowa rejestracja: tpn.gov.pl, 19.00 warsztaty malowania toreb „Ślady natury”. Liczba miejsc ograniczona. Obowiązkowa rejestracja: tpn.gov.pl

### BUKOWINA TATRZAŃSKA

- **Bukowiński Centrum Kultury - Dom Ludowy**, ul. Kościuski 87, 18 20 77 221, biuro@domludowy.pl, www.domludowy.pl. CZYNNE: pn.-pt. 8-16.
- **17.05 NOC MUZEÓW**: 17.00-23.00 Poznaj zamkami Domu Ludowego z jego Dobrymi Duchami, 20.00 „Świat Ujkowej muzyki”. Wieczornica poświęcona wybitnemu prymicie Podhala Eugeniuszowi Wilczkowi w 10. rocznicę śmierci. Dodatkowo: 18.05 o godz. 11 Msza w intencji śp. Eugeniusza Wilcza w kościele pw. NSPJ

### NOWY TARG

- **NOC MUZEÓW - 17.05:**
- **Muzeum Podhalańskie im. Czesława Pajerskiego** (Ratusz, Rynek 1). Rozpoczęcie o godzinie 17.00 w Ratuszu: 17.00- 24.00 Bezpłatne zwiedzanie ekspozycji stałej „Nowy Targ na przełomie XIX i XX w., miasto którego już nie ma”, „Jan Paweł II - Miasto Nowy Targ, przeszłość i obecność” i wystawy czasowej „Relacje. Z jednego domu.” - wystawa twórczości artystycznej rodziny Mrozków z Nowego Targu, 17.00 -17.55 i 21.00-22.30 Warsztaty plastyczne dla dzieci i dorosłych poprzedzają artystki: Maria i Łukasz Mrozek, 17.00-21.00 Mini jarmark sztuki i rękodziela artystycznego, na którym zaprezentują swoją ofertę nowotarscy artyści i rękodzielnicy. Dodatkowo: - Nieprezentowane na co dzień ciekawe ekspozy z magazynu muzealnego, - I edycja Questu Muzealnego. Gra muzealna z drobnymi upominkami
- **Muzeum Drukarstwa** (ul. Jana III Sobieskiego 4): 16.00-24.00 Bezpłatne zwiedzanie ekspozycji stałej i wystawy Międzynarodowego Triennale Typografii im. Józefa Mroszczaka w Nowym Targu, 16.00-24.00 Pokazy dawnych technik druku na unikatowej maszynie drukarskiej Helbig&Müller z 1848 r. i innych maszyn drukarskich i introligatorskich, 18.00-19.00 „Czcionka w ruchu” spotkanie autorskie z Maciejem Żarafińskim. Opowieść o tym jak dawniej drukowano książki, o pracy nad ich wydaniem, refleksje o typografii, niezależnym wydawnictwie i rzemiośle literackim, 20.00-20.30 Warsztaty na słodko. Nadruk na czekoladzie. Obowiązują zapisy: tel. 18 26 412 42, e-mail: muzeum\_drukarstwa@mck.nowytag.pl. Wstęp bezpłatny, 21.00-22.00 Wydruk „Zina” autorstwa artysty Bogusława Bachorczyka.
- **Pracownia Autorska Gabriela Szyszenia** (ul. Waksmundzka 23): 17.00-24.00 Spotkanie z artystką w nietuzinkowej pracowni rzeźbiarsko-odlewniczej.

● **Dworzec Kolejowy PKP Nowy Targ** - I i II piętro, (ul. Kolejowa 164): 17.00-24.00 Bezpłatne zwiedzanie wystaw: „Nowotarscy Artyści z cyklu Twórcy Pogranicza Polsko-Słowackiego w Galerii Artystów Polsko-Słowackiego Pogranicza”, „Kombinat Podhale w procesie przemian gospodarczych i społeczno-kulturowych na pograniczu polsko-słowackim (1955-1992)”, Projektacja filmu o Stowarzyszeniu Kombinat Podhale oraz oprowadzenie po wystawie.

● **Kościół p.w. Św. Anny** (stary cmentarz, wejście od ul. Św. Anny): 17.00-22.00 Zwiedzanie wnętrza zabytkowego, drewnianego kościoła św. Anny na nowotarskim cmentarzu, 19.00 Oprowadzanie po kościele św. Anny przez ks. Mieczysława Łukaszczyka.

● **Schron w Urzędzie Miasta Nowego Targu** - Izba Zimnej Wojny i Socjalizmu (ul. Krzywa 1): 17.00-19.00 zwiedzanie

### RABKA-ZDRÓJ

■ **Kościółek Muzeum im. Władysława Orkana**, ul. Sądecka 6, 18 2676747, muzeum-orkana.pl. **CZYNNY:** codziennie 9.00-16.00. Drewniany kościół p.w. św. Marii Magdaleny to jeden z ciekawszych zabytków Rabki. Ekspozycja muzealna: garncarstwo, pasterstwo, strój i dawna rzeźba ludowa.

● **16.05, 20.00 11. NOC MUZEÓW:** koncert zespołu Muzyki Dawnej im. Gaspara Castiglione z Centrum Kultury i Filmu w Suchoj Beskidzkiej pod kierownictwem artystycznym Agnieszki Bernackiej. Program: 1. Muzyka religijna: Wacław z Szamotuł - Błogosławiony człowiek, Grzegorz Gerwazy Gorczycki - Omni die dic Mariae, Giuseppe Ottavio Pitoni - Cantate Domino, Anonim (XVI w.) - Gaudete, Christus est natus, Anonim (Kancjał Piotra Artomiusza, 1601) - Pan Bóg wszechmogący, 2. Muzyka dworska - tańce i pieśni dworów XIV-XVII w.: Anonim - Estampida, Anonim - Breve Regnum, Anonim - Tournidene, Tabulatura Jana z Lublina - Hajducki, Anonim - Horses Bransle, Tielman Susato - Cum decore, Thomas Morley - Now is the month of Maying, Wojciech Długoraj - Cantio Polonica, Wiązanka tańców renesansowych: Eiusdemnationis, Pagamoska, Niemięc, tańce polskie z Tabulatury Jana z Lublina i rękopisu połockiego, Anonim - Skarżęc się, matysi moja, Anonim - Kedykolwiek teraz jesteście; PO KONCERCIE zwiedzanie Muzeum z przewodnikiem

■ **Muzeum Górali i Zbojników** - Muzeum Gorczańska Jana Fudali, ul. Sądecka 4. **CZYNNY maj-czerwiec:** pon. śr., pt. 10.00-14.00, sob. i niedz. 9.30-17.00 (ostatnie wejście 40 minut przed zamknięciem). Grupy zorganizowane po rezerwacji terminu, tel. 795 222 925, muzeum-zbojnikow.pl. Muzeum interaktywne w chałupie góralskiej wpisanej do rejestru zabytków, z unikalnymi kasetonami. Malarstwo na szkle Jana Fudali, mini skansen, szlak humoru góralskiego Zygmunta Pytlika.

● **17.05 NOC MUZEÓW:** 17.00-18.00 Gra muzealna z gaździną - poszukiwanie łupów zbójnika Tomka (na zapisy, odpłatne), 18.00 Irena Stopa - góralka i poetka, gawędziarka „Ej do młodu to było tak...” - spotkanie, prezentacja poezji (bezpłatne), 19.00-20.00 Spacer/mi mini wyprawa pod Zbojęcką Górę szlakiem opowieści topograficznych przepłatanych legendami i śpiewem wyjruchowym (daj znać, jak chcesz dołączyć). A na małych tropicieli czekają zbójniczki skarby natury zbierane do sakiemak. Przewodnik Stanisław Mlekodaj. Śpiew i animacja Julia Kołatek i Anna Sutor

### PORĘBA WIELKA

■ **Ośrodek Edukacyjny Gorczańskiego Parku Narodowego**, Poręba Wielka 4  
● **16.05, 18.00-22.00 NOC MUZEÓW:** - zwiedzanie wystawy przyrodniczej i zagadki muzealnej, - „Czym pachną Gorce?” warsztaty z fundacją Macerat, - zajęcia „Zmysły w ciemnościach” - poznanie przyrodę wszystkimi zmysłami (18.00 i 20.00)



## wydarzenia

### ZAKOPANE

■ **Plac Niepodległości**  
● **15.05 X OGÓLNOPOLSKI PRZEGLĄD MUSZTRY KLAS WOJSKOWYCH:** 9.00 Pokaz musztry parady - program dowolny kadetów klas wojskowych, 14.00 Pokaz musztry pułku reprezentacyjnego Wojska Polskiego oraz koncert Orkiestry Wojskowej z Krakowa, 15.00 Ogłoszenie wyników, wręczenie nagród - defilada uczestników i zakończenie przeglądu

■ **Galeria Władysława Hasióra** (Oddz. M. Tatrzńskiego), ul. Jagiellońska 18b. **CZYNNY:** wt. -niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Autorska galeria prac artysty. Znalezły tu swoje miejsce sławne sztandary, kompozycje przestrzenne i rzeźby, tworzone z różnorodnych materiałów. Wystawa czasowa: CHASIOR. Supergrupa UNDERGROUND KRAKOWSKI - Jerzy Kosalka, Zbigniew Lubera, Piotr Lutyński, Adam Rzepecki (do 31.12).

● **15.05, 17.00 URODZINY HASIORA** - w ramach świętowania urodzin Władysława Hasióra Muzeum Tatrzńskiego zaprasza na spotkanie z autorką najnowszej publikacji na temat sztuki zakopiańskiego artysty, dr Magdaleną Figzał-Janikowską.

■ **Cafe Bar Appendix**, ul. Kościuszki 3  
● **17.05, 21.30 KONCERT:** Wiolka Marcinkiewicz

■ **Galeria Sztuki w willi Oksza** (Oddz. M. Tatrzńskiego), ul. Zamojskiego 25, 692 029 817. **CZYNNY:** wt. -niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Willa jest trzecim dziełem powstałym wg projektu St. Witkiewicza, twórcy stylu zakopiańskiego. Budynek wznosił góralski cieśle pod kierunkiem Wojciecha Roja i Jana Obroczy w latach 1895-1896. Wystawa czasowa: KOBIECIENKO N.D. autorstwa Katarzyny Depta-Garapich (do 25.05).  
● **21.05, 16.00 EKO-PRZEBRANIA. STROJE INSPIROWANE NATURĄ:** Warsztaty towarzyszącej wystawie "Kobieta zdziwała", autorstwa Katarzyny Depy-Garapich. Zajęcia dla dzieci i młodzieży w wieku 11-15 lat. Zapisy: rezerwacja@muzeumtatrzanskie.pl, tel. 533 925 111

■ **Hala MOSiR**, ul. Chramcówki 8  
● **17.05, 16.00 AMATORSKI WIOSENNY TURNIEJ OPEN TENIS STOŁOWY** - trzecie spotkanie  
■ **Karczma Pod Gontem**, ul. Kasprzowca 1A  
● **17.05, 18.00 BIESIADA** z kapelą Wartko

### KOŚCIELISKO

■ **Gminna Biblioteka Publiczna**, ul. Nędzy Kubieńca 101  
● **16.05, 18.00 STAND-UP MIŁOSZA SZYMAŃSKIEGO:** Brazylia w siódmym pokoleniu

### PORONIN

■ **Gminny Ośrodek Kultury - Wańkówka**, ul. J. Piłsudskiego 2  
● **17.05, 19.00 KLIMEK ŁUKASZCZYK „MALINIOK”** - malarstwo na szkle/świetlica

### BIAŁY DUNAJEJ

■ **Remiza OSP**  
● **17.05, 20.00 CHARYTATYWNA ZABAWA NOŚWARNIYSZY GÓROLECKI 2024.** Zagra zespół J. hip oraz DJ Wojtech. Cały dochód z zabawy zostanie przeznaczony na cele charytatywne

### CZARNY DUNAJEJ

■ **Sala warsztatowa CKiP** (obok Urzędu Gminy)  
● **15.05, 18.00 WARSZTATY KREATYWNE DLA DOROSŁYCH:** Od gliny po ceramikę. Lepienie naczyń z gliny - różne techniki  
● **19.05 WARSZTATY DRUKU 3D:** 16.15-17.15 grupa kontynuująca zajęcia z ubiegłego roku, 17.20-18.20 grupa początkująca  
■ **Strefa rekreacji za stadionem miejskim**  
● **17.05, 16.00 GMINNY OTWARTY TURNIEJ KOŚZKÓWKI „STREETBALL”:** młodzież 15+ /dorośli, kat. kobiet i mężczyzn

### LUŹMIERZ

■ **Instytut Dziedzictwa Niematerialnego Ludów Karpaccich**, ul. Jana Pawła II. Wystawa czasowa: CZAS NAŚWIETLANIA, CZAS WYWOŁYWANIA. Fotografia etnograficzna z Małopolski na przełomie XIX i XX wieku. Wystawa ze zbiorów Muzeum Etnograficznego w Krakowie (do 29.06 od pon. do czw. 9.00-18.00, pt. 9.00-16.00)  
● **15.05, 19.00 10. LUDZMIERSKIE SPOTKANIE ZE SŁOWEM:** „W kręgu tekstów Kazimierza Przerwy-Tetmajera”. Prowadząca: prof. Anna Mlekodaj. Oprawa muzyczna: Podhalanie

### NOWY TARG

■ **Miejskie Centrum Kultury**, Al. Tysiąclecia 37. Wystawa czasowa: DIALOG Z ARCHITEKTURĄ. Wystawa prac studentów kierunku Architektura Akademii Nauk Stosowanych w Nowym Targu/hol.  
● **15.05, 9.00-11.00 PLANETA 3D** - dla dzieci 7+, w planie m.in.: tamagłówek z drukarki 3D - logiczne myślenie, zadania na pamięć i koncentrację, druk 3D/zapisy  
● **15.05, 18.00 KONCERT:** „Fryderyki” PSM w Nowym Targu/sala widowiskowa  
● **15.05, 18.00 SPOTKANIE Z KOCIM BEHAVIORYSTĄ:** Tajemnice kocich karm - czy wiemy, co naprawdę jedzą nasze koty?/sala regionalna  
● **16.05, 18.00 WSPOMNIENIE ŚP. ZBIGNIEWA KRAUZOWICZA „ZIBIEGO”:** Wiczeo wspomnień niezwykłego człowieka, przyjaciela, artysty i pasjonata

● **16.05, 18.00 KULTURALNA STREFA KOBIECI:** Makramowa biżuteria (wisiorki i bransoletki)/zapisy  
● **17.05, 20.00 10-LECIE KABARETU SŁĘBODA. BENEFIS.** prowadzenie: Józef Więclawek/sala widowiskowa  
● **21.05, 18.00 KONCERT** poświęcony Marii Kotterbskiej/Sala widowiskowa  
● **22.05, 18.00 KONCERT:** Teresa Werner/sala widowiskowa

■ **Muzeum Drukarstwa**, ul. Sobieskiego 4. **CZYNNY:** wt. 9-16, śr.-pt. 8-16, sob. 9-14. W muzeum otworzono dawną oficynę drukarską na wzór prowadzonego od 1898 roku zakładu Ignacego Borka, z oryginalnymi maszynami.  
● **15-16.05 DNI DRUKARSTWA:** 10.00-19.00 Warsztaty i pokazy druku typograficznego dla rodzin, dzieci i młodzieży na unikatowej maszynie drukarskiej Helbig & Müller z 1848 r. i nie tylko. Poznaj historię drukarstwa i nowotarskiej Drukarni Ignacego Borka. Obowiązują zapisy: tel. 18 26 412 42, e-mail: muzeum\_drukarstwa@mck.nowyarg.pl. Wstęp bezpłatny.

■ **Hala Gorce**, Al. 1000-lecia  
● **17.05, 9.00 WIOSENNY NOWOTARSKI TURNIEJ TENISA ZIEMNEGO**

### RABA WYŻNA

■ **Gminna Biblioteka Publiczna**  
● **15.05, 17.00 SPOTKANIE „Z KRAJU FLAMENCO, CORRIDY I CERVANTESA, CZYLI DZIEŃ HISZPAŃSKI W BIBLIOTECE”:** W programie: opowieści z podróży - Krzysztof Kojot, promocja polsko-hiszpańskiej antologii „Gwiazdziej Pegaza 2022”, pieśni i piosenki hiszpańskie - zespół Young Stars, hiszpański poczęstunek - KGW Rabianki

### KROŚCIENKO N.D.

■ **Amfiteatr pod Wierzbą**  
● **17.05, 10.00 DZIEŃ NIEWYDOLNOŚCI SERCA.** W programie: panel dyskusyjny, praktyczne warsztaty, bezpłatne badania profilaktyczne

### MAKÓW PODHALAŃSKI

■ **Makowskie Centrum Kultury**, ul. 3 Maja 51  
● **17.05, 9.00 JUBILEUSZ 120 LAT DZIAŁAŃ ODDZIAŁU BABIOGÓRSKIEGO PTKK:** - historia powstania Oddziału Babiogórskiego oraz Towarzystwa Tatrzńskiego, - prezentacja rozwoju turystyki wokół Babiej Góry, - bogata historia Makowa Podhalańskiego i Ziemi Makowskiej  
● **20.05, 9.30 i 11.30 SPEKTAKL:** „Brzechwa z MA-Kją” na podstawie wierszy Jana Brzechwy  
● **21.05, 18.00 KINO:** „Obecność”  
● **22.05, 18.00 KONCERT Z OKAZII DNIA MAMY:** Jacek Wójcicki

### JAWORKI

■ **Muzyczna Owczarnia**, ul. Biała Woda 13, 18 262 22 66, 530 434 883  
● **16-17.05, 20.00 RECITAL** Zbigniewa Zamachowskiego

### RABKA-ZDRÓJ

■ **Amfiteatr**  
● **18.05, 18.30 MAŁA ARMIA JANOSIKA.** Koncert papieski z okazji 105. rocznicy urodzin Ojca Świętego Jana Pawła II

### MSZANA DOLNA

■ **Miejska Biblioteka Publiczna (czytelnia)**  
● **15.05, 15.30 DYSKUSYJNY KLUB KSIĄŻKI:** „Oriana Fallaci. Portret kobiety” Cristiny De Stefano



## muzea i zabytki

### ZAKOPANE

■ **Muzeum Tatrzzańskie im. Dra Tytusa Chałubińskiego**, ul. Krupówki 10, gmach główny. **CZYNNY:** poniedziałek-środa 12-20, w pozostałe dni 10-18. muzeumtatrzanskie.pl. Gmach muzeum to cenny zabytek architektury w stylu zakopiańskim, zbudowany w latach 1913-1922 wg planów St. Witkiewicza (elewacja) i Fr. Mączyńskiego (projekt techniczny). Wystawa czasowa: AUGUSTYN ZAMOYSKI. MYŚLEĆ W KAMIENIU.  
■ **Muzeum Stylu Zakopiańskiego im. Stanisława Witkiewicza w „Kolobie”** (Oddz. M. Tatrzńskiego), ul. Kościeliska 18, 26 37 065. **CZYNNY:** wt.-niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Pierwszy dom w stylu zakopiańskim wybudowany wg projektu i pod nadzorem Stanisława Witkiewicza. Budowa datowana jest na lata 1892-1893. Po remoncie udostępniono wnętrza w najstarszej części obiektu, które zaaranżował Władysław Hasiór na początku lat 90. XX wieku. **Wystawy w skrzydle zachodnim:** na parterze - poświęcona powstaniu i rozwojowi stylu zakopiańskiego na tle sztuki europejskiej; na poddaszu - poświęcona twórcy pierwszego polskiego stylu narodowego Stanisławowi Witkiewiczowi.

■ **Muzeum Kornela Makuszyńskiego** (Oddz. M. Tatrzńskiego), ul. Tetmajera 15, 18 201263. **CZYNNY:** wt.-pt. 9-17, sob. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem fili). Muzeum biograficzno-literackie w willi „Opolanka”.

■ **Muzeum Stylu Zakopiańskiego - Inspiracje im. Marii i Bronisława Dembowskich - Chałupa Gąsieniców Sobczaków** (Oddz. M. Tatrzńskiego), Droga do Rojów 6. **CZYNNY:** wt.-niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Chałupa położona nieopodal słynnej zabytkowej zabudowy ul. Kościeliskiej, to jeden z najcenniejszych zabytków budownictwa ludowego w Zakopanem.

■ **Muzeum Pałace** (Oddz. M. Tatrzńskiego), ul. T. Chałubińskiego 7. **CZYNNY:** środa-niedziela 10-18.  
■ **Muzeum Jana Kasprzowca na Harendzie**, 18 20 68 426. **CZYNNY:** wt.-sob. 9.15-15.15 (przerwa 13-14). Pamiątki po poecie i jego rodzinie. Wnętrza mieszkalne pozostawiono w takim stanie, jak przekazała je zmarła w 1968 r. Maria Kasprzowicza. Dostępne dla zwiedzających mauzoleum Jana Kasprzowca w parku przylegającym do muzeum. Galeria Władysława Jarockiego.  
■ **Zespół Dworsko-Parkowy**, Kuźnice 1  
■ **Muzeum Karola Szymanowskiego w willi „Atma”**, ul. Kasprusie 19. **CZYNNY:** poniedziałek - nieczynne, wtorek-niedziela 10-17. Ekspozycja: Informacje o życiu i twórczości kompozytora, zachowane po nim rzeczy osobiste, rekonstrukcja gabinetu. Wystawa czasowa: UTKANE W ZAKOPANEM. SERWETY Z KORONKAMI MARII BUJAKOWEJ (do 30.08).

■ **Cmentarz na Pękowym Brzyzku i kościół**, ul. Kościeliska. Na zakopiańskim starym cmentarzu spoczywa m.in. pierwszy proboszcz zakopiański ks. Józef Stolarczyk, muzyk Jan Krzeptowski Sabala, pisarz Kornel Makuszyński.  
■ **Muzeum Hcerskie im. Olgi i Andrzeja Makowskich**, willa Czerwony Dwór, ul. Kasprusie 27, **CZYNNY:** soboty 10-16. W innych terminach i godz. tel. 608 438 794.

### CHOCHOŁÓW

■ **Zagroda Bafiów. Muzeum Powstania Chochołowskiego** (Oddz. M. Tatrzńskiego), Chochołów 75. **NIECZYNNY DO ODWOŁANIA.** W zabytkowej chałupie należącej niegdyś do zamożnego gospodarza Jana Bafia.

### ORAWKA

■ **Kościół św. Jana Chrzciciela.** Najstarszy kościół katolicki na Górnej Orawie. Parafiaorawka.pl. **CZYNNY:** - zwiedzanie tylko z przewodnikiem: sob. 9.30-17.30, niedz. 11.30-16, w pozostałym czasie możliwe w grupach powyżej 15 osób po wcześniejszym (przynajmniej jednodniowym) zgłoszeniu: 691 204 504, orawka.kosciol@gmail.com.

### NOWY TARG

■ **Muzeum Podhalańskie im. Czesława Pajerskiego**, Rynek - ratusz (I p.), 18 26 6776. **CZYNNY:** pon. 10-18 (bezpłatne zwiedzanie wystaw stałych), wt.-pt. 9-17, sob. 9-14, facebook.com/muzeum.podhalanske. Wystawy stałe ze zbiorów muzeum: „Nowy Targ na przełomie XIX i XX wieku, miasto, którego już nie ma” i „Jan Paweł II - Miasto Nowy Targ; przeszłość i obecność”. Wystawa czasowa: RELACJE Z JEDNEGO DOMU. Wystawa rodziny Mrozków (do 21.06).  
■ **Budynek Wieży Wodnej**, obok dworca kolejowego, ul. Kolejowa 164. Wstęp wolny. Ekspozycja poświęcona historii linii kolejowej Nowy Targ - Królewny. **CZYNNY:** pn.-pt. 8-16.

■ **Izba Pamięci Zimnej Wojny i Komunizmu „Izwis”**, Urząd Miasta, ul. Krzywa 1. **Kontakt z oprowadzającym:** 18 26 112 78, 795 591 442.

### ŁOPUSZNA

■ **Dwór w Łopusznej** (Oddz. M. Tatrzńskiego). **NIECZYNNY.** Dawna siedziba szlacheckich rodzin Lisickich, Tetmajerów i Lgockich. Dwór wybudował ok. 1790 r. Romuald Lisicki, konfederat barski.

■ **Izba Pamięci ks. prof. Józefa Tischnera** przy GOK-u. **CZYNNY:** wt.-pt. 10-17, sob. 10-16. Ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem.

### CZARNA GÓRA

■ **Zagroda Korkoszwów** (Oddz. M. Tatrzńskiego), Za Górą 86. **CZYNNY:** środa-niedziela 10-16, poniedziałek-wtorek nieczynna. Drewniana zagroda należąca niegdyś do tutejszej zamożnej rodziny Korkoszwów.

### JURGÓW

■ **Zagroda Sołtysów** (Oddz. M. Tatrzńskiego), Jurgów 215. **CZYNNY:** środa-niedziela 10-16, poniedziałek-wtorek nieczynna. Ubogie gospodarstwo spiskie. Zagrodę Sołtysów wybudował w 1861 r. pradiad ostatniego właściciela, Jakuba Sołtysa.

### NIEDZICA

■ **Muzeum - Zespół Zamkowy w Niedzicy**, Stowarzyszenie Historyków Sztuki, tel./fax 18 26 29 480, 26 29 489, 26 29 473, zamekniedzica.pl. **CZYNNY:** codziennie 9.00-19.00 (ostatnie wejście 18.30). Zachowany historyczny układ i charakter obiektu. We wnętrzu: meble, obrazy, bibeloty z XVII-XX w., grafiki i fotografie z XIX-XX w. oraz przedmioty z badań archeologicznych.  
■ **Wozownia. CZYNNY.** Pawilon w pobliżu zamku. Ekspozycja zabytkowych pojazdów konnych z lat 1900-1939.

### CZORSZTYN

■ **Zamek Czorsztyński.** Zachowane i częściowo utracone ruiny zamku średniego i górnego, renesansowa Baszta Baranowskiego i Zieleniec. Wystawa o historii zamku i starostwa czorsztyńskiego, niewielkie lapidarium. **CZYNNY:** codziennie 9.00-18.00.

### ZUBRZYCA GÓRNA

■ **Muzeum-Orawski Park Etnograficzny. CZYNNY:** poniedziałek-piątek 9.00-15.00, sobota-niedziela 11.00-17.00. Ekspozycje obrazują życie różnych warstw społecznych na Orawie na przestrzeni XVIII-XX w., wiejskie zakłady przemysłowe: olejarnie, folusz, tartak i kuźnię. Kościół pw. Matki Boskiej Śnieżnej.

### SIDZINA

■ **Park Etnograficzny.** W górnej części Sidziny - Bińkówce. Ekspozycja związane z historią i etnografią regionu. **CZYNNY:** rezerwacja odwiedzin: 501597208, skansensidzina@interia.pl.

### PORĘBA WIELKA

■ **Orkanówka - Muzeum Biograficzne Władysława Orkana. CZYNNY:** wt.-pt. 9-17. 608 731 557. Wiele przedmiotów należących do pisarza i jego rodziny. W pobliżu domu znajdują się oryginalne zabudowania gospodarze tzw. wironek i boisko.

### CHĄBÓWKA

■ **Skansen taboru kolejowego w Chąbówce.** Skansenchabowka.pl. **CZYNNY:** codziennie (w tym w niedziele i święta) 8.00-18.00. Ekspozycja: parowoz, lokomotywy elektryczne i spalinowe, wagon i oraz tabor specjalny taki jak żurawie, plugi śnieżne itp.

### SZLACHTOWA

■ **Muzeum Pienińskie im. Józefa Szalaya**, ul. Łemkowska 37, 18 262 22 58. **CZYNNY:** wtorek-sobota 10.00-17.00 (ostatnie wejście 16.15), niedziela 10.00-16.00 (ostatnie wejście 15.15). Ekspozycja prowadzi szlakiem przeszłości regionu pienińskiego. Wystawy stałe: „Pierwsza kolekcja Muzeum Pienińskiego” i „Cenek - legenda polskiego kajakerstwa”.

### ZAWOJA

■ **Skansen - Zespół Budownictwa Drewnianego im. Józefa Żaka**, Zawoja 155, 33 877 50 66. Najstarszym i najcenniejszym budynkiem w skansenie jest „kurna chałupa” z 1840 r. W skansenie odbywają się zajęcia, warsztaty i gry edukacyjne - stałe i sezonowo. **CZYNNY:** tylko rezerwacje grupowe, terminy ustalane telefonicznie 603 992 010.

### SUCHA BESKIDZKA

■ **Muzeum Miejskie - Zamek. CZYNNY:** wtorek-sobota 9.00-16.00, niedziela 9.00-17.00, poniedziałek: nieczynne. 33 874-26-05, muzeum@sucha-beskidzka.pl. **Wystawy stałe:** 1. Najstarsze osadnictwo w Dolinie Skawy, 2. wystawa ze zbiorów Marii i Emila Zegadłowiczów: Miłość do człowieka - miłość do sztuki - miłość do natury, 3. malarstwo nowożytnie i broń myśliwska z Kolekcji Habsburskiej, 4. Sucha na starej fotografii. **Galeria Sztuki - Zamek.**



## galerie

### ZAKOPANE

■ **Galeria Sztuki na Koziańcu** (Oddz. M. Tatrzńskiego), Droga na Kozinie 8. Siedziba naukowo-administracyjna Muzeum Tatrzńskiego pon.-pt. 8-16, Galeria Kobierców Wschodnich - otwarcie wkrótce, biblioteka i archiwum fotograficzne wt.-pt. 8-15, archiwum naukowe wt.-pt. 8-14. Muzeum prosi o ustalanie terminów kwerend mailowo lub telefonicznie.

■ **Zakopiańskie Centrum Kultury - Miejska Galeria Sztuki im. Wł. hr. Zamojskiego**, ul. Krupówki 41, 18 2012792, galeria.zakopane.pl. **CZYNNY:** wt.-sob. 10-17. Wystawa czasowa: SALON MARCOWY 2025. HELENA SUŁKOWSKA-PAWLIK „W ŚWIĘCIE UTKANYCH WRAZEŃ” (do 17.05).

■ **Galeria Stacja Kultura Zakopane- Zakopiańskie Centrum Kultury**, ul. Chramcówki 35, tel. 18 26 370 79. **CZYNNY:** pon.-pt. 9-16. Wystawa czasowa: ZAKOPIAŃSKI MIŚ. Wystawa pokonkursowa (do 17.05).

■ **Willi Czerwony Dwór - Centrum Kultury Rodzimej**, ul. Kasprusie 27. **CZYNNY:** pn.-sob. 10-17 (oprócz środy). Malarstwo na szkle zakopiańskich artystów - wystawa stała, Galeria Sztuki Ludowej. Wystawa czasowa: CAŁY MÓJ ŚWIAT - Zofia Szwajnos (do 28.06).

■ **Galeria Sztuki Współczesnej „Dom Doktora”**, ul. Witkiewicza 19, 18 20 00239.

■ **Galeria Sztuki Współczesnej „YAM”**, ul. Krupówki 63, 18 2066984.

■ **Galeria „Pod Makiem”**, Pasaż Handlowy, ul. Krupówki 29/11L, 18 20 12044. Prace Wójcicka, Fortuny, Karaska, Wątor, Popowicz, Kowalczyk, Kłosowski i inne, oraz rękodzieło.

# Pachniało niespodzianką

Emocjonujący mecz obejrzeni kibice w Maniowach, gdzie w ćwierćfinale Pucharu Polski na szczeblu Małopolskiego ZPN miejscowy Lubań podejmował Podhale Nowy Targ. 4-ligowiec był bliski sprawienia niespodzianki, ale ostatecznie to wyżej notowane Podhale - obrońca trofeum - zameldowało się w półfinale.

**N**a przerwę z prowadzeniem schodzili goście. W 43. minucie niefrasobliwość defensywy Lubania wykorzystał Krzysztof Salak, dając Podhalu prowadzenie.

Po zmianie stron gospodarze z upływem czasu zaczęli grać coraz odważniej, zagrażając bramce Podhala coraz częściej. Ich starania przyniosły efekt w 78. minucie - po faulu na Jarosławie Potońcu sędzia wskazał na jedenasty metr, a rzut karny na bramkę zamienił Oleksij Zajka.

Gdy wydawało się, że o awansie zadecydują rzuty karne, Podhale przeprowadziło decydujący kontratak. W 87. minucie po poda-

niu Patryka Dudy, piłkę do siatki skierował Mostafa Hamed, ustalając wynik spotkania na 2:1 dla gości.

Gol wzbudził ogromne kontrowersje - gospodarze mieli duże pretensje do sędziów, twierdząc, że w momencie podania zawodnik Podhala znajdował się na wyraźnym spalonym. Arbiter jednak nie dopatrywał się przewinienia.

- Celem był awans i cel ten osiągnęliśmy. Cieszymy się, bo chcemy powtórzyć sukces z zeszłego roku i znów wygrać Puchar. Mecz był trudny. Gospodarzom gratuluję ambitnej i charakternej postawy - krótko ocenił trener Podhala Tomasz Kuźma.

- Myślę, że mecz nie ma przegranych, bo ja jestem bardzo zadowolony i dumny z tego, jak

się zaprezentowaliśmy na tle mocnego zespołu, jakim jest Podhale, któremu gratuluję awansu do kolejnej rundy. Niesmak pozostawiają okoliczności, w jakich straciliśmy gola. Analiza video potwierdza pozycję spaloną. Piłka nożna to jednak gra błędów, również sędziowskich - ocenił szkoleniowiec Lubania Łukasz Schreiner.

**Lubań Maniowy - NKP Podhale Nowy Targ 1:2 (0:1)**

**Bramki:** 0:1 Salak 43, 1:1 Zajka 77 z karnego, 1:2 Hamed 89.

**Lubań:** Chlipała Je. - Bałos, Zajka, Chlipała Ja. - Drobniak (66 Pluta), Wajsak (78 Czajkowski), Jandura, Faron (78 Sobuś) - Magdziarczyk (78 Bryja), Potoniec, Kasperczyk (66 Kolasa).

**Podhale:** Solopczuk - Salak (46 Kozarzewski), Mirosznik (46 Michota), Zemanek - Luberda, Nowak (62 Purcha), Lukczo, Niedziałkowski (46 Zębała), Duda, Kurzeja, Giel (70 Hamed). **mz**

# Remis z niedosytem

W 29. kolejce spotkań grupy IV 3. ligi piłkarze Podhala Nowy Targ zremisowali 2:2 wyjazdowe spotkanie z rezerwami Korony Kielce.

**J**uż w 11. minucie arbiter dopatrywał się faulu Seweryna na jednym z zawodników gospodarzy i wskazał na rzut karny, który na gola zamienił Mianowany. Podhale odpowiedziało w takich samych okolicznościach w 27. minucie. Pewnym egzekutorem „jedenastki” okazał się Vaclavik. Chwilę potem nowotarzańskie nie mogli prowadzić, ale po strzale Niedziałkowskiego piłka zatrzymała się na słupku.

Świetnie dla Podhala rozpoczęła się 2. połowa. W 52. minucie po przejęciu piłki w środkowej strefie boiska, Burkiewicz popisał się precyzyjnym uderzeniem z dystansu. W kolejnych minutach Podhale starało się kontrolować mecz, a mogło nawet podwyższyć prowadzenie, jednak Niedziałkowski przegrał pojedynek 1 na 1 z bramkarzem.

Kiedy wydawało się, że kwestią czasu jest kolejny gol dla Podhala, w 68. minucie ponownie dał o sobie znać Mianowany, który trafił do bramki nowotarzań bezpośrednio z rzutu wolnego. Od 79. minuty Podhale grało z przewagą jednego zawodnika. W samej końcówce piłkę meczową miał na nodze Michota, ale prze-

strzelił z 10. metra.

- Remis na pewno nas nie satysfakcjonuje. Do tego spotkania przystępowaliśmy z jasnym celem - zdobyć trzy punkty. Choć początek meczu nie był w naszym wykonaniu najlepszy i szybko straciliśmy bramkę, zespół świetnie zareagował. Przejeliśmy kontrolę nad grą, zdobyliśmy dwa gole i konsekwentnie stwarzaliśmy kolejne sytuacje. Niestety, jedna chwila dekoncentracji przy stałym fragmencie gry kosztowała nas utratę prowadzenia, a w efekcie także zwycięstwa. Szkoda, bo straciliśmy cenne punkty, na które w przebiegu gry zasłużyliśmy. Przed nami jednak kolejne wyzwania - teraz najważniejsza jest szybka regeneracja i pełna mobilizacja przed spotkaniem z Wisłą II, w którym chcemy wrócić na zwycięską ścieżkę - ocenił trener Podhala Tomasz Kuźma.

**Korona II Kielce - NKP Podhale Nowy Targ 2:2 (1:1)**

**Bramki:** 1:0 Mianowany 11 z karnego, 1:1 Vaclavik 27 z karnego, 1:2 Burkiewicz 52, 2:2 Mianowany 68

**Podhale:** Styrzcza - Salak, Mirosznik, Kozarzewski - Sweryn, Nowak (58 Michota), Valcavik, Rubiś (82 Ustupski) - Burkiewicz (68 Duda), Niedziałkowski, Marcinho. **mz**

# Wreszcie komplet punktów

Doczekaliśmy się kolejki w rozgrywkach 4. ligi małopolskiej, w której wygrały oba nasze zespoły. Oba wykorzystały atut własnego boiska. Lubań Maniowy pokonał rezerwy Termalicy Nieciecza, a Watra Białka Tatrzańska pokonała Wolanię Wola Rzędzińska.

**Lubań Maniowy - Termalica II Nieciecza 1:0 (1:0)**

**Bramka:** 1:0 Magdziarczyk 45+2

**Lubań:** Sikora - Magdziarczyk (80 Faron), Janeczek, Zaika, Firek, Drobniak (69 Bryja, 90 Chlipała), Misiura, Wajsak, Sobuś (82 Jandura), Czajkowski (87 Plewa), Kasperczyk.

Mecz rozkręcił się po 20 minutach. Pierwszą bramkową okazję mieli goście, konkretnie Janczy, który w sytuacji jeden na jeden z Sikorą minimalnie chybił. W 23. minucie to Lubań miał pierwszą w meczu bramkową okazję, ale po strzale Kasperczyka udanie interweniował Molga. Bramkarz gości był też bohaterem akcji z 32. minuty, kiedy wybronął strzał Drobniaka z 20. metra.

Lubań dopiął swego w doliczonym czasie gry 1. połowy. Po strzale Czajkowskiego piłka trafiła w słupek, ale po chwili dopadł do niej Magdziarczyk i oddał skuteczny strzał w tzw. krótki róg bramki gości.

W drugiej połowie Lubań osiągnął jeszcze większą przewagę, czego efektem były kolejne bramkowe sytuacje. W 58. minucie ponownie Kasperczyk musiał uznać wyższość golkipera z Niecieczy. Co prawda piłkę jeszcze dobijał Drobniak, trafił nawet do bramki, ale był na pozycji spalonej. Potem w odstępie 2 minut groźnie z dystansu uderzał Wajsak. Za pierwszym razem kolejny raz Molga uratował swój zespół, a za drugim razem pomocnik Lubania minimalnie chybił. W 85. minucie swoją kolejną szansę miał Kasperczyk, ale i tym razem górą w starciu z nim był bramkarz Niecieczy.

- Bylibyśmy bardzo źli, gdybyśmy nie wygrali tego meczu. 1:0 to najmniejszy wymiar kary. Byliśmy dzisiaj bardzo nieskuteczni, ale na całe szczęście ten jeden gol wystarczył, by sięgnąć po komplet punktów - ocenił trener Lubania Łukasz Schreiner.

**Watra Białka Tatrzańska - Wolania Wola Rzędzińska 3:1 (1:0)**

**Bramki:** 1:0 Bocheńczak 17, 2:0 Styrzcza 53 z karnego, 3:0 Sendor 80, 3:1 Burnat 82.

**Watra:** Piechota - Gruszecki, Luca (51 Porębski), Łukaszczuk (46 Kostrzewa), Majeran, Styrzcza, Sendor, Lutsenko, Masłowski, Dudek (83 M. Młynarski), Bocheńczak.

Watra objęła prowadzenie w 17. minucie po znakomitej, indywidualnej akcji Bocheńczaka, który zbiegł ze skrzydła do środka i precyzyjnym strzałem pokonał bramkarza rywali.

Po przerwie oglądaliśmy kolejne bramki. W 53. minucie ponownie dał się we znaki defensywie Wolanii Bocheńczak, który został sfaulowany w polu karnym. Pewnym egzekutorem „jedenastki” okazał się Styrzcza. W 80. minucie, po szybkim kontrataku, na 3:0 podwyższył Sendor, finalizując akcję precyzyjnym strzałem po podaniu Dudka. Goście zdołali odpowie-

dzieć jedynie honorowym trafieniem w 83. minucie - autorem bramki był Burnat.

- Mam nadzieję, że tym meczem rozpoczniemy marsz w górę tabeli. To było w pełni zasłużone zwycięstwo, co bardzo cieszy i buduje przed kolejnymi spotkaniami. Dziś wreszcie mogliśmy skorzystać z pełnej kadry, co w na-

szej sytuacji jest ogromną wartością - to zespół, a nie indywidualności, stanowią naszą największą siłę. Oczywiście były momenty, w których mogliśmy zagrać lepiej, ale finalnie jesteśmy bardzo zadowoleni - podsumował trener Watry Piotr Kapusta.

**Maciej Zubek**



Kadr z meczu Lubań - Termalica II.

# Finał dla Podhala

Unihokeistki NKP Podhale Nowy Targ zagrają w wielkim finale mistrzostw Polski! W półfinałowej serii nowotarżanki sprawiły ogromną niespodziankę, eliminując aktualne mistrzynie kraju i zwyciężczynie sezonu zasadniczego - Osowę Gdańsk.

**C**hoć przed rywalizacją to gdańszczanki były faworytkami, już pierwszy mecz, rozegrany 13 kwietnia w Nowym Targu, pokazał, że Podhale nie zamierza łatwo się poddać. Spotkanie zakończyło się zwycięstwem gospodyni po emocjonującej dogrywce i złotym голу Katarzyny Rajskiej.

Kolejne spotkania odbyły się w Gdańsku. W sobotnim starciu Osowa postawiła twarde warunki i załuzenie wygrała, doprowadzając do remisu w serii. O wszystkim zdecydował więc trzeci mecz, rozegrany w niedzielę. Tego dnia zawodniczki Podhala zaprezentowały się znakomicie - niemal bezbłędne w defensywie, skuteczne w ataku, całkowicie zneutralizowały atuty gospodyni. Efekt? Imponujące zwycięstwo 7:2 i awans do finału!

W decydującej serii o złoty medal mistrzostw Polski nowotarżanki zmierzą się z Jędrą Trzebiatów.

# Liderzy wygrywają

Liderzy obu grup podhalańskiej klasy B wygrali swoje mecze i znowu przybliżyli się do klasy A.

**W**prawdzie Lawina Spytkowice bardzo skromnie pokonała ostatnią drużynę w tabeli Podgórki Krauszków, ale zainkasowała komplet punktów i ma bezpieczną przewagę nad drugą w tabeli Skawianinem Skawa.

W grupie drugiej Gronik Gronków łatwo rozprawił się ze słabiej w tym sezonie Białymi Białymi Dunajcem. Przewaga gronkowiec jest już bardzo znacząca i już w najbliższej kolejce mogą świętować awans.

## Grupa I

Podgórki Krauszków - Lawina Spytkowice 1:2, Delta Pieniążkowice - Jordan II Jordaniów 4:1, Skałka Rogoźnik/Stare Bystre - Orawa II Jabłonka 3:0, Janosik Sieniawa - Lokomotiv Chabówka 6:0, Lepietnica Klikuszowa - Wiatr II Ludźmierz 2:1, Szarotka Rokiciny Podhalańskie - Skawianin Skawa 0:3.

1. Lawina Spytkowice	17	44	62-13
2. Skawianin Skawa	17	37	45-24

**Mecz nr 2**  
**JohnnyBros Olimpia Osowa Gdańsk - NKP Podhale Nowy Targ 7:5 (3:1, 2:1, 2:3)**

1:0 Szymańska - Kiełbicka 2, 2:0 Bieniasz Krzywiac - Samson 9, 2:1 Osmala - Rozmus 11, 3:1 Nowaczyk - Stein 16, 4:1 Milczyńska 26, 5:1 Pracon - Bartoszewicz 29, 5:2 Z. Krzystyniak - Pudzisz 35, 6:2 Słonina - Kiełbicka 45, 6:3 Rajska - M. Krzystyniak 46, 7:3 Słonina - Kiełbicka 55, 7:4 Pudzisz - Rogala 59, 7:5 Siuta - Osmala 59.

**Mecz nr 3**  
**JohnnyBros Olimpia Osowa Gdańsk - NKP Podhale Nowy Targ 2:7 (0:1, 0:2, 2:4)**

0:1 Pudzisz - Z. Krzystyniak 8, 0:2 Rozmus - Osmala 25, 0:3 Rajska - Rogala 26, 0:4 Rajska - Pudzisz 42, 1:4 Samson - Matera 45, 1:5 Rogala - M. Krzystyniak 52, 2:5 Samson - Słonina 54, 2:6 Rozmus - Jachymiak 56, 2:7 Rajska - Rogala 60.

**NKP Podhale:** Jachymiak, Ziętara, Rajska, Panek, Mamak, Rozmus, Osmala, Pudzisz, Z. Krzystyniak, Rogala, Gajewska, M. Krzystyniak, Siuta, Gurgul. **mz**

## Grupa II

Gorc Ochotnica - Dunajec Ostrowsko 1:2, Łęgi Nowa Biała - Spisz Krempachy 2:5, KS II Zakopane - Splyw Sromowce Wyżne 10:1, Gronik Gronków - Biali Biali Dunajec 7:0.

1. Gronik Gronków	10	26	33-6
2. Dunajec Ostrowsko	10	19	27-19
3. Spisz Krempachy	10	19	29-25
4. Łęgi Nowa Biała	10	18	26-17
5. KS II Zakopane	10	14	36-20
6. Gorc Ochotnica	9	7	17-18
7. Biali Biali Dunajec	10	5	12-42
8. Splyw Sromowce Wyż.	11	3	12-45

21 marca - 20 kwietnia

**BARAN**  
Twój przyjaciel będzie w paskudnym nastroju. Możesz mieć wrażenie, że zrobiłeś coś niewłaściwego, czego efektem jest ten jego stan. Spróbuj sprawić, by osoba ta otworzyła się przed tobą i opowiedziała, jak jest naprawdę.

**BYK**  
Będzie ci trudno skupić się na czymkolwiek. Twoje myśli mogą ci się wydawać pocięte na kawałki, ledwie jedna się rozwinię, już będzie zastępować ją zupełnie inna. Nie przejmuj się tym, postaraj się raczej zająć rzeczami prostymi do wykonania i nie wymagającymi uwagi.

**BLIŹNIĘTA**  
W najbliższych dniach możesz poczuć potrzebę zaopiekowania się człowiekiem albo zwierzęciem, nie wahaj się jej ulec! Być może zetkniesz się z kimś kto potrzebuje pomocy, albo zbłąkany pies lub kot. Pokaż, że umiesz być dobrym, jest na to właściwy czas.

**RAK**  
Czujesz się dobrze, nie pozwól jednak, by wyrosły ci zbyt wielkie skrzydła, gdyż może się okazać, że nie będziesz umiał ich używać. Zwróć uwagę na konsekwencje swoich poprzednich pochopnych decyzji. Czasem lepiej trochę pocierpieć, niż cieszyć się jałowym szczęściem.

**LEW**  
Możesz otrzymać prezent od przyjaciela albo od osoby, z którą jesteś związany. Możesz poczuć pewien dyskomfort - być może uznasz go za zbyt drogi albo nie w twoim guście. Postaraj się wybrnąć mądrze z sytuacji - na pewno nie zwracaj prezentu, bo możesz kogoś bardzo obrazić!

**PANNA**  
Będziesz odczuwał konflikt pomiędzy obowiązkami domowymi i dodatkowymi zobowiązaniami zawodowymi. Twoja rodzina będzie od ciebie wymagać, byś wybrał, co jest ważniejsze. Uświadom bliskim, że ich byt w znacznej mierze zależy od twojej pracy.

**WAGA**  
Możliwe są poważne niesnaski z twoją życiową „połówką”. Jesteście już na granicy prawdziwej wojny. Umiesz uderzać bardzo celnie, toteż postaraj się raczej nie celować zbyt dobrze - jeśli trafisz, może się okazać, że po prostu roztrzaskasz komuś i głowę, i serce.

**SKORPION**  
Układ planet spowoduje, że będziesz miał większe poczucie kontroli nad własnym życiem. Przestanieś się czuć niczym targany wicherem listek. Każde działanie, które w nadchodzących dniach podejmiesz, będzie cechować pewna ręka.

**STRZELEC**  
Ostatnie dni były dla ciebie szczególnie bolesne, nic zatem dziwnego, że będziesz odczuwał nieodpartą potrzebę, aby teraz naprawdę odpocząć. To spowoduje, że będziesz musiał odrzucić kilka zaproszeń na ciekawie zapowiadające się spotkania.

**KOZIOROŻEC**  
Układ planet ma dla ciebie ważną wskazówkę na najbliższe dni - nie śpiesz się z żadnym istotnym projektem. To prawda, że brak działania może spowodować frustrację, ale planety teraz właśnie pozwalają ci doprecyzować najmniejszy detal twoich zamysłów.

**WODNIK**  
Jest w tobie jakieś ukryte niezadowolone, którego źródła nie rozpoznajesz. Myśli i uczucia kłębią się w tobie niczym rybki w stawie. Postaraj się na tyle nad tym zapanować, by nie uraziły one przypadkowo wybranej, a Bogu ducha winnej osoby z twojego najbliższego otoczenia.

**RYBY**  
Możliwe, że boleśnie odczuwasz pewne rozdzielenie z osobami, z którymi do niedawna jeszcze łączyły cię bliskie kontakty i wymiana myśli. Zastanawiasz się, dlaczego tak się dzieje, czy jest to twoja wina, czy raczej ich? Niczyja - tak się po prostu czasem dzieje.

Pytania



**Książki**

**Majówka grozy**

Daniel Komorowski, znany już naszym czytelnikom autor „Szkłarza”, wraca z nowym kryminałem „Złot”.



**M**ajówka to miało być ich drugie spotkanie, lecz pierwsze na taką skalę. Poznali się oczywiście w necie. Najpierw był Artur. To on nagrywał filmy na TikToka i YouTube'a, w których pod imieniem Wezyriana wcielał się w legendarnego Wiedźmina, odtwarzając sceny z seriali. Na TikToku prowadził też live'y i w ten sposób zbierał grupę fanów. Z biegiem czasu utworzył na Discordzie grupę, do której zapraszał tych bardziej aktywnych, którzy nadawali na takich samych falach jak on. Nazwali się watahą. Pierwszy raz spotkali się w pewien styczniowy weekend na jego urodzinach w Krakowie. Było super, ale tak naprawdę spędzili ze sobą tylko jeden dzień. Teraz miało być inaczej. Zaplanowali wspólne dziesięć dni w podkrakowskiej wsi Borowy, w Dworcu Medieval. Czternaście osób, które połączyła wspólna pasja i internetowe rozmowy. Czy jednak wypali to na żywo?

Artur obudził się w swoim łóżku z rękami umazanymi krwią. Zastanawiał się, czy to głupi psikus któregoś z jego współlokatorów. Tak to sobie przynajmniej tłumaczył. Jednak ci byli autentycznie przerażeni jego widokiem. Wspólnie zaczęli podejrzewać innych uczestników zlotu, ale nic nie wskazywało na fakt, że ktokolwiek z nich zapakował w ten sposób z Artura. Aż wreszcie nadszedł wieczór, a oni znowu postanowili wybrać się na hamaki. I to właśnie tam odnaleźli poćwiartowane zwłoki. I tu popełnili pierwszy błąd. Zamiast wezwać policję, pod naciskiem przywódcy watahy postanowili zakopać je w ustronnym miejscu, by dać Arturovi czas na wyjaśnienie, co się stało. Kilko z nich połączyło bowiem jego zakrwawione ręce ze znalezionym trupem. Potem było już tylko gorzej, sielanka się skończyła. Na scenę wkroczył bowiem mściwy morderca, który postanowił im nie odpuszczać. To on złożył pierwszą ofiarę Leszemu, władcy lasów, i nie zamierzał na niej skończyć.



Od wydawnictwa **SKARPA WARSZAWSKA** mamy 2 egzemplarze książki. Otrzymają je osoby, które jako pierwsze napiszą do nas w poniedziałek 19.05 o godz. 17 na adres: konkurs@24tp.pl. W treści prosimy podać imię, nazwisko i adres, a w tytule maila wpisać: Złot.

**Burzowe zbrodnie**

Mistrz niespokojnych klimatów, Michał Śmielak, znowu zabiera nas do Sandomierza, by rozwikłać kolejne zagadki.



**Ś**mielak to autor dobrze znany naszym czytelnikom, jego książki prezentujemy od debiutanckiego tytułu „Znachor”, na którego kartach po raz pierwszy pojawił się student historii Krzysiek Szorca. Kolejny raz spotkaliśmy się z nim w „Inkwizytorze”, a także w thrillerze „Miesto mgieł”, choć tu był już doktor Szorca, historyk i nauczyciel w słynnym sandomierskim Collegium Gostomianum. Jego, a także komisarza Bruna Kowalskiego, ponownie odnajdziemy na kartach najnowszej książki Śmielaka, a jest nią „Miesto burz”.

Tym razem Sandomierz wita nas potężną burzą. Jednakowoż, gdy jego mieszkańcy chronią się przed nawalnicą, policjanci mają ręce pełne roboty. Zaczyna się od niby typowego zgłoszenia - „szwagier zabił szwagra”. Policję wezwała telefonicznie młoda kobieta, na miejscu jednak jej nie było. Funkcjonariusze znaleźli za to denata i jego domniemanego zabójcę, siedzącego tuż obok przy stole. Ze wstępnych ustaleń Kowalskiego wyłaniają się od razu pewne nieścisłości. Chociażby telefon. Na nagraniu uzyskanym z numeru alarmowego nie słychać w tle burzy, a ta właśnie w tym czasie szalała na dobre. Zatrzymani mężczyzna odmawia jakichkolwiek zeznań. Przełożony techników jasno zaś podkreśla, że według niego to nie była typowa zbrodnia w afekcie i nie zrobiła tego jedna osoba. Wszystkie dowody wskazują na to, że mężczyzna zabił gdzie indziej, a całą scenę zaaranżowano i zrobił to ktoś, kto dobrze to zaplanował i wiele przewidział, konsultował to z kimś znającym się na technikach kryminalistycznych, pracy policji i prokuratury.

W tym samym czasie na wzgórzu Salve Regina młody sandomierski fotograf Paweł polował na burzę. Aparatami i dronem utrwalał niesamowite jej ujęcia. Zdawało się, że to nie chmury, ale cielsko potężnego węża przesuwa się przed obiektywami, błyskawice przecinały skoftunioną ciemność, tworząc iluzję potężnych husek, całość sunęła niespiesznie, niczym pyton do

niczego niespodziewającej się ofiary”. Tą ofiarą okazał się fotograf. Zginął od uderzenia piorunem. Najszybciej dowiedział się o tym Krzysiek Szorca, Paweł był jego kuzynem. Po potwierdzeniu tożsamości zmarłego w ręce historyka trafił cały jego sprzęt, a na nim utrwalone, prócz burzy, przerażające zdjęcie młodej zmaltretowanej kobiety, zamkniętej w jakiejś piwnicy. Szorca natychmiast uderzył z tym do Kowalskiego, ten zaś rozpoczął błyskawiczne dochodzenie, które doprowadziło ich do chłuby Sandomierza z czasów PRL-u, hotelu Dom Turysty, dziś opuszczonego i zapomnianego. Odnaleźli na jego terenie więzioną kobietę, a technicy w trakcie pracy natrafili też na zakopane zwłoki.

Tych kilka pozornie niezwiązanych ze sobą wydarzeń zbito się w jedną burzową chmurę, która wstrząśnie miastem. Po zagłębieniu się w sprawę policjanci odkrywają bowiem fakty powiązane z krwawą historią z przeszłości. Komisarz Kowalski znowu będzie musiał skorzystać z pomocy Krzysztofa Szorcy, a kluczowe dla rozwikłania zagadki okażą się wydarzenia z 1986 roku i śledztwo prowadzone wtedy przez porucznika Mariana Bieleckiego.



Od wydawnictwa **SKARPA WARSZAWSKA** mamy 2 egzemplarze książki. Otrzymają je osoby, które jako pierwsze napiszą do nas w poniedziałek 19.05 o godz. 17 na adres: konkurs@24tp.pl. W treści prosimy podać imię, nazwisko i adres, a w tytule maila wpisać: Burza.

**KRZYŻÓWKA**

1	7	2		3	17	4	5		6	28	7		8	22	9
				19		10	24								
11			32			13	14		4		29		20		31
15	16		3	17		18			19		20		21		5
					22				10				23		
23		12					15		24		14			26	
				1	25										
26		27	11	28										2	
				25		29	18		30						
31														21	
	8				32			30							
33					9										



**POZIOMO:** 1. absolwent średniej szkoły zawodowej 6. niejedna w menu 10. model Nissana 11. dziłki nie płaci czynszu 12. silny, napadowy ból głowy 13. biblijna katastrofa 15. mieszkaniec Sofii 19. nad nią Tokio 22. kolczasty krzew owocowy 23. niezbędne do głosowania 24. olimpijska klasa jachtów żaglowych 25. małe dziecko, smyk 26. genealogiczne z przodkami 29. panoramiczny w kinie 31. krótka sentencja 32. piśszczotliwie o matce 33. wykradł skarby z sezamu.

**PIONOWO:** 1. muzułmański fanatyk 2. podstawa pomnika 3. dopisek, uwaga autorska 4. kończy żywot w Wigilię 5. element kraty 6. sztuczność, pretensjonalność 7. emblemat władców tureckich 8. pierwotniak z nibynóżkami 9. ma kolczaste liście 14. resztki jabłka 16. dzieło literackie 17. góry z Turbaczem 18. John, weteran wojny wietnamskiej z filmów z S. Stalonne 20. stępka 21. słone jezioro w Turcji 26. burda, awantura 27. np. cholesterolu w tętnicach 28. dekonspiracja agentów 29. imię pani Bovera 30. część długu.

**HASŁO - PRZYŚŁOWIE POLSKIE** - z ponumerowanymi pól od 1 do 32 wraz z kuponem prosimy przesyłać na adres: Tygodnik Podhalański, Zakopane, ul. Krupówki 54 lub mailem na adres: konkurs@24tp.pl (w tytule nr kuponu) w terminie do 10 dni od ukazania się numeru. Wśród osób, które nadesłały prawidłowe odpowiedzi, rozlosujemy nagrodę.

**Rozwiązanie krzyżówki nr 17/2025**  
Hasło: **LEPSZA ŻADNA JAK ZŁA KSIĄŻKA**  
Nagrodę niespodziankę wylosowała pani **IWONA WALKOSZ** z Maruszyny. Gratulujemy! Prosimy o kontakt z biurem TP, ul. Krupówki 54 w terminie dwóch tygodni.



PIŁKA NOŻNA. Klasa okręgowa

# Kanonada w Czarnym Dunajcu

Dwudziesta pierwsza kolejka rozgrywek podhalańsko-limanowskiej klasy okręgowej wprowadziła nieprzewidywalnych rezultatów, ale za to dostarczyła dwa kuriozalne wyniki.

**W**Czarnym Dunajcu miejscowa AP Wisła zdeklasowała Krokusa Przyszowa 9:0, a w Mszanie Dolnej Turbacz rozgromił Lubania Tylmanowa 9:3. Statystycznie w obu meczach bramki padały: w Czarnym Dunajcu co 10 minut, a w Mszanie Dolnej nawet częściej, oczywiście nieregularnie, ale to nie ma znaczenia. W piłkarskich meczach takie wyniki to po prostu kuriozum, wręcz nieprzywoitą dla zespołów dających sobie strzelić taką liczbę goli. Po tej kolejce wiadać już wyraźnie, że Turbacz „ma wręcz autostradę” do V ligi.

Jeżeli chodzi o miejsce barażowe, to nic się nie zmieniło. Trzy podhalańskie drużyny: AP Wisła, Orawa i Huragan po wygraniu swoich spotkań mają prawie takie same szanse.

W minionej kolejce doszło do dwu meczów drużyn zagrożonych spadkiem. Zwycięsko z nich wyszły Wierchy Rabka i Babia Góra Lipnica Wielka, ale do uspokojenia ich sytuacji jeszcze daleko.

## Orawa Jabłonka - Harnaś Tymbark 4:1 (1:1)

**Bramki:** 0:1 Kordeczka 10, 1:1 Lisak 45, 2:1 Zahora 61, 3:1 Lisak 79, 4:1 Zahora 81.

**Orawa:** Majkut - Szymusiak, Skoczyk (88 Jaromin), M. Belciak, Kojas, Brząkała (82 Kowalik), Styruła, D. Belciak, Lisak, I. Zahora (88 Duduś), Oskwarek (73 K. Zahora).

**Harnaś:** Ziembka - Porebski (85 Golonka), Zapala, Sz. Urbański, J. Urbański (87 Petranowicz), Wojtasiński, Sobczak, Hybel, Beberok, Sułkowski, Kordeczka.

**Trener Orawy Paweł Batkiewicz:** - Można mieć zastrzeżenie tylko do skuteczności naszych zawodników, bo sytuacji do zdobycia większej liczby goli mieliśmy co niemiara. Oczywiście pracujemy na tym elemencie, ale przede wszystkim nad rozwojem drużyny wprowadzając do zespołu kolejnych młodych piłkarzy. Co do samego meczu, to nasza przewaga szczególnie w drugiej jego części była wręcz miazdząca.

## Huragan Waksmund - Zawrat Bukowina Tatrzańska 3:1 (1:0)

**Bramki:** 1:0 Otręba 4, 2:0 Siuty 48, 2:1 Ustupski 80, 3:1 Pragńczy 90+5.

PIŁKA NOŻNA. Podhalańska klasa A

# Sensacyjna porażka rezerw Watry

Rezerwy IV-ligowej Watry Białka Tatrzańska, niedawny lider podhalańskiej klasy A, na wiosnę nie są już tak skuteczne jak jesienią i w kolejnym meczu straciły punkty. Liderem i to ze znaczną przewagą jest teraz KS Zakopane.

**A**le w Zakopanem nie mogą jeszcze otwierać szampanów, bo rozgrywki dopiero teraz wkraczają w decydującą fazę. Już w najbliższych kolejkach mecze między sobą rozegrają trzy prowadzące w tabeli drużyny. Dopiero po tych spotkaniach można będzie z większym prawdopodobieństwem wytypować drużynę, która zostanie mistrzem i wywalczy bezpośredni awans, a kto z drugiego miejsca weźmie udział w barażu z wicemistrzem limanowskiej klasy A.

KS Zakopane, poza niespodziewaną wpadką z Unią w Naprawie, gra dobrze i pewnie wygrywa kolejne mecze. Ostatnio u siebie na boisku ze sztuczną trawą zakopiańskiego COS-u zakopiańczycy pokonali czwarty w tabeli Granit Czarną Górę, może skromnie 3:1, ale byli zespołem zdecydowanie lepszym i gdyby wykorzystali znakomite okazje do zdobycia goli, nawet takie jak strzały do pustej bramki, wynik byłby bardziej okazały.

Zakopiańczycy o 6 punktów wyprzedzają rezerwy Watry, która w minionej kolejce sensacyjnie przegrała z Borem w Dębnie. Z drugiej

strony trudno się dziwić tej porażce, bo białczanie do Dębna pojechali „gołą” jedenastką.

Coraz wyraźniej zarysowuje się sytuacja w dolnych rejonach tabeli. Wierchy Lasek i Czarni Czarny Dunajec przegrywają mecz za meczem i ich sytuacja staje się coraz trudniejsza. Do zakończenia rozgrywek pozostaje jeszcze pięć kolejek i wszystko może się zdarzyć.

## KS Zakopane - Granit Czarna Góra 3:1 (2:0)

**Bramki:** Bodganowicz 29, Wiśniowski 40, Gawlak - Milon.

**KS Zakopane:** Paszuda - Cudzych (65 Pawlik), Fąfrowicz, Bogdanowicz, Guedes Lima, Gawlak, Wiśniowski (77 Król), Yaniv, Szczygieł (65 Wójt), Palmrich (70 Marusarz).

**Granit:** Gogola - S. Kiernoziak, Milon, M. Sarna, Gryglak, Matoniak, K. Kiernoziak, P. Sarna, Sztuczka (60 D. Maryniarczyk), Modła (70 Rusnak), Waksmundzki (70 Szyszka).

## Bór Dębno - Watra II Białka Tatrzańska 2:1 (0:0)

**Bramki:** Grzywnowicz 58, Iglar 75 - Lupa 56.

**Bór:** Śliwa - K. Potoczak, P. Brynczka, Grzywnowicz, Iglar, B. Brynczka, Kozioł, M. Potoczak (60 Wojciech Krzysztof), Szlembarski, Janeczek (78 A. Klamerus), Myśliwiec.

**Watra II:** Kobal - Budz, P. Remiasz, K. Remiasz, Łukaszczyk, Kostrzewa, A. Rabiński, Lupa, Groń, Trzop, Książek.

reperowanie skromnego dorobku punktowego. Z tej konfrontacji zwycięsko wyszła drużyna z Rabki-Zdroju. Pierwsze dwa gole zdobyli gospodarze. W 3. min. kapitalnym uderzeniem z 30 metrów popisał się Worwa, a drugiego precyzyjnym strzałem zdobył M. Wójciak. Goście błyskawicznie odpowiedzieli golem kontaktowym. Na dwubramkowe prowadzenie gospodarze wrócili po wykorzystaniu rzutu karnego w 33. min. Pod koniec pierwszej odsłony spotkania gospodarze podwyższyli na 4:1 po składnej zespołowej akcji.

W 50. min. goście zmniejszyli prowadzenie rabczan wykorzystując podtyktowany dla nich rzut karny. W dalszej części meczu obie drużyny dążyły do rozstrzygnięcia spotkania na swoją korzyść. Najbliżej zdobycia gola był Miller, ale jego strzał z rzutu karnego obronił M. Gwiżdż.

**Trener Wierchów Dawid Polak:** - Mecz obfitował w dużą liczbę sytuacji bramkowych i w sumie padło aż 6 goli. Trzeba dodać, że obaj golkipery bronili w nieprawdopodobnych okolicznościach. Prowadziliśmy dwoma bramkami, ale w końcówce obie drużyny miały okazje na zdobycie kolejnych bramek. My, mimo niewykorzystania rzutu karnego, dowiedliśmy korzystny dla nas wynik do końcowego gwizdka. Wygrana zdjęła z naszej drużyny trochę presji, ale do pełnego spokoju droga jeszcze daleka.

## Orkan Raba Wyżna - Orkan Szczyrzyc 0:3 (0:0)

**Bramki:** 0:1 Mrozek 71, 0:2 Limanówka 72, 0:3 Limanówka 90.

**Raba Wyżna:** Kowalczyk - Leśniak, Lenart (67 Sawina), Pałasz (67 Majchrzak), Woś, Wojtasiak, Worwa, Skawski, Koza, Kosek T. Pątko.

**Szczyrzyc:** Stefan - Kaperka, Buczek, Mus, Cudek, Boczoń, Puto, Pazdan (80 K. Tabor), Kurek (85 Górka), Mrozek (82 Świerczek), Limanówka.

## Wiatr Ludźmierz - Babia Góra Lipnica Wielka 1:2 (0:0)

**Bramki:** 0:1 W. Szczerba 78, 1:1 Obrochta 79 z rzutu karnego, 1:2 Jagielski 82 z rzutu karnego.

**Wiatr:** Ciszek - Luberda (63 Garczek), Obrochta, Kuruc, Krupa, Hrapkiewicz, K. Siuta, Karwaczka, Pazdur (55 W. Siuta (86 Worwa)), Żółtek, Korczak.

**Babia Góra:** Kobroń - Winiarczyk (69 Łątka) Jagielski, Paczebut, Urban, Kusper, Zubrzycki, W. Szczerba, Gromczak, Messias, Kucek.

## Turbacz Mszana Dolna - Lubań Tylmanowa 9:3 (6:0)

**Bramki:** 1:0 Dziadkowiec 3, 2:0 Liberda 18, 3:0 Dziadkowiec 20, 4:0 Dziadkowiec 23, 5:0 D. Pandrya 35, 6:0 Liberda 43, 7:0 Liberda 49, 8:0 Liberda 52, 8:1 Kuziel 55, 8:2 S. Gołdyn 65, 9:2 Gniecki 72, 9:3 Zacher 87.

**Turbacz:** Kordeczka (55 Kotarski) - Żmuda (46 Kowalczyk), Majchrzak, K. Pandrya, Waclawik (60 Szymalik), Mizera, Liberda, D. Pandrya, Lach (55 Rapciak), Gniecki, Dziadkowiec (55 Łabuz).

**Lubań:** H. Gołdyn - Pierzchała, Michałczak, Twardowski (55 A. Noworolnik), Wojtas, M. Noworolnik (55 Zacher), Kuziel, Talar (70 Zep), S. Gołdyn, Jagieła (46 Ligas), Adamczyk.

KOLARSTWO

# Rowerowe święto w Zakopanem

Trzy dni trwał w Zakopanem rowerowe święto pod hasłem L'Étape Poland by Tour de France.

**B**ył to cykl wydarzeń promujących Tour de France - największy kolarski wyścig na świecie. Na Równi Krupowej wyro-

1. Turbacz Mszana Dolna	20	55	89-29
2. Wisła Czarny Dunajec	21	47	75-25
3. Orawa Jabłonka	21	45	55-28
4. Huragan Waksmund	21	43	61-44
5. Lubań Tylmanowa	20	35	68-48
6. Harnaś Tymbark	20	34	51-41
7. Zawrat Bukowina Tatrzańska	20	28	42-50
8. Orkan Raba Wyżna	21	26	52-66
9. Orkan Szczyrzyc	20	25	36-45
10. Babia Góra Lipnica W.	20	19	34-56
11. Wierchy Rabka	21	18	43-71
12. Wiatr Ludźmierz	20	14	26-52
13. Krokus Przyszowa	20	12	28-68
14. AKS Ujanowice	21	9	38-75

**W następnej 22. kolejce**

**17.05:** Orkan Szcz. - Orawa 16, Zawrat - Orkan R.W. 17, Tymbark - AP Wisła 18, Ujanowice - Huragan.

**18.05:** Babia Góra - Wierchy 14, Krokus - Turbacz 11, Lubań - Wiatr 16.

zk



Start wyścigu na Gubałówce

sto rowerowe miasteczko, były wyścigi dla dzieci, rodzin, a także to główne ściganie na dwóch trudnych trasach w rejonie Gubałówki.

pp

Fot.: Michał Matek

REKLAMA

**BASENY TERMALNE**  
 BASENY-SAUNY-RESTAURACJE-STREFA ZABAW DLA DZIECI  
**Gorący Potok**  
 PARK LINOWY-30 METROWA HUŚTAWKA BIG SWING  
 www.goracypotok.pl | info@goracypotok.pl | +48 717 515251  
 KS Szarotka dziękuje Basenom Gorący Potok za wsparcie



*"KTO ŻYJE W PAMIĘCI INNYCH, TEN NIE UMARA, LECCY SIĘ TYKAJĄC ODBAŁE."*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 1 maja 2025 r. zmarł w wieku 88 lat zaprzyniony Sakramentami Świętymi nasz najkochałszy Mąż, Tata, Brat, Zięć i Wujek.

**ERWIN WESTPHAL**  
zamieszkały w Nowym Targu oraz w Monachium

*"Pokój Ci wycieczny w cichej krainie, Gdzie hól nie slega, gdzie ty nie płacisz, Gdzie slyszysz Boga Głos wierzycy Pokój Ci wycieczny"*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 9 maja 2025 r. Odszedł od nas w wieku 91 lat Zaprzyniony Sakramentami Św. Nasz Najkochałszy Cioć

**Maria WRÓBEL**  
KANTECKOWA  
Zam. Starz Bystrz 15b

*"Ani głód, ani wycieczny grzech, ani żal, ani wycieczny żal"*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że 18 maja 2025 r. zaprzyniony Świętymi Sakramentami zmarł w wieku 74 lat

Nasz Kochany  
MĄŻ, TATA, DZIADEK, BRAT I WUJEK  
S.P.  
**STEFAN PARZYGNAT**  
zam. Obidowa 70 b

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 7 maja 2025 r. odszedł do wieczności w wieku 60 lat nasz kochałszy Brat i Wujek.

**MAREK KRAMARCZYK**

Umiałych wycieczny dotąd trwa, obłąk pamięćci nie są płaci

Z GŁĘBOKIM ŻALEM ZAWIADAMY, ŻE ZMARŁA W DNIU 7 MAJA 2025 R. zaprzyniona sakramentami Św. Nasz Najkochałszy

**MONIKA WÓJCIK**  
BIEŁOGOLEŃSKA  
KOBIALANSKIEGO SZPITALA SPECJALISTYCZNEGO W NOWYM TARGU

*"Świętej Pamięci"*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 11 maja 2025 r. zmarł w wieku 88 lat zaprzyniony Sakramentami Świętymi, nasz kochałszy Mąż, Tata, Dziadek i Pradziadek.

**Stanisław KOPEĆ**  
zam. Gronków 11

*"W świątelnym pokoju zasnę, Anioł mi podłogę otworzy, Anioł mi podłogę otworzy, Anioł mi podłogę otworzy..."*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 18 maja 2025 r. odszedł od nas w wieku 77 lat, zaprzyniony sakramentami Św. Nasz Najkochałszy Mąż, Tata, Dziadek, Brat, Syn i Cioć

**Stanisława KOZUB**  
Zam. Ciche 98 b

*"Świętej Pamięci"*

Z głębokim smutkiem zawiadamiamy, że w dniu 18 maja 2025 r. zmarł w wieku 73 lat, zaprzyniony Sakramentami Świętymi, nasz kochałszy Mąż, Tata, Dziadek i Swięci

**WALENTY MATONIAK**  
zam. Trysz, ul. Św. Elżbiety 102

*"W świątelnym pokoju zasnę, Anioł mi podłogę otworzy, Anioł mi podłogę otworzy, Anioł mi podłogę otworzy..."*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 12 maja 2025 r. Odszedł od nas w wieku 91 lat zaprzyniona sakramentami Św. Nasz Najkochałszy Mąż, Tata, Dziadek, Brat, Syn i Cioć

**Antonina MICHNIAK**  
(KSIĘŻNIOCKA)  
Zam. Nowe Bystre 113

*"Nie umiera ten, kto trwa w sercach i pamięci naszej..."*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 10 maja 2025 r. zmarł w wieku 88 lat zaprzyniony sakramentami Św. Nasz Najkochałszy Mąż, Tata, Dziadek, Brat, Syn i Cioć

**Jolanta KULAWIAK**  
Lipnica Wielka 913

*"Ani głód, ani wycieczny grzech, ani żal, ani wycieczny żal"*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że 9 maja 2025 r. zmarł w wieku 75 lat

Nasz Kochany  
MĄŻ, TATA, SYN, DZIADEK, PRADZIADK, BRAT I WUJEK  
S.P.  
**STANISŁAW CHRAMIEC**  
zam. Skrzypne, os. Potok 16

**STYKS**  
Zakład Usług Pogrzebowych  
K.M.Janiczek S.C.  
34-700 Rabka-Zdrój  
ul. Zakopiańska 58B, ul. Kilińskiego 46B  
tel. 18 26 79 260 kom. 609 106 956  
www.styksrabka.pl  
km.janiczek.styks@op.pl

*"KTO ŻYJE W PAMIĘCI INNYCH, TEN NIE UMARA, LECCY SIĘ TYKAJĄC ODBAŁE."*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 11 maja 2025 r. zmarł w wieku 65 lat, Zaprzyniony Sakramentami Świętymi nasz kochałszy Mąż, Tata, Dziadek, Syn, Brat i Wujek

**TADEUSZ BUŻEK**  
Zam. Zaskale ul. K.K. Wojtyły 112

*"Świętej Pamięci"*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 10 maja 2025 r. zmarł w wieku 88 lat zaprzyniony sakramentami Św. Nasz Najkochałszy Mąż, Tata, Dziadek, Brat, Syn i Cioć

**Stefan Florek**

*"Dobry śnieg na zimie, dobry śnieg w gorach, dobry śnieg w sercach, dobry śnieg w pamięci naszej"*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 18 maja 2025 r. odszedł od nas w wieku 59 lat zaprzyniony sakramentami Św. Nasz Kochany Mąż, Tata, Dziadek, Brat i Wujek

**Andrzej RZEPKA**  
JANCOK  
Zam. Brzezi Kucówka 6 a

**JABŁOŃSKI** Zakład Pogrzebowy  
**DOM POGRZEBOWY** W MIĘTUSTWIE OBOK CMENTARZA  
KOMPLEKSOWA ORGANIZACJA CEREMONII POGRZEBOWYCH  
JABŁONKA 601-966-905  
RATUŁÓW 661-429-750  
CZARNY DUNAJEC 661-429-750  
KAPLICA DO MODLTW I POŻEGNAŃ ZMARŁYCH

*"Na zawsze w naszych sercach"*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 12 maja 2025 r. odszedł od nas w wieku 88 lat zaprzyniony sakramentami Św. Nasz Kochany Mąż, Tata, Tio, Dziadek, Pradziadek i Wujek

**Anna FLOREK**  
Jablonka ul. Bolesława Prusa 49

*"Nie umiera ten, kto trwa w pamięci żywych"*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 11 maja 2025 r. Zmarł przetrwały lat 75

Tata, Ojczym, Teści i Dziadek  
S.P.  
**Krzysztof SKALEC**

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w wieku 51 lat w Londynie dnia 4 kwietnia 2025 r. odszedł do wieczności zaprzyniony Sakramentami Świętymi, nasz kochałszy Tata, Brat i Wujek.

**JAROSŁAW ŻUREK**

**AR BRZOSTOWSCY**  
ZAKŁAD USŁUG PORZEBOWYCH  
NOWY TARG ul. Św. Anny 46  
TEL. CAŁODOBOWY 18 266 98 94  
kom. 601 46 57 59 kom. 507 52 33 34  
www.arbrzostowscy.pl  
Filia-Lapsze Niżne, ul. Jana Pawła II tel. 18 265 92 21

*"Jest na świecie taki rodzaj smutku, którego nie można wyrazić słowami"*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 12 maja 2025 r. odszedł od nas w wieku 88 lat Zaprzyniony Sakramentami Św. Nasz Kochany Mąż, Tata, Tio, Dziadek, Pradziadek i Wujek

**Tadeusz ZATŁOKA**  
Zam. Ratułów 77

*"Pokoń jego duszy.."*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 10 maja 2025 r. zmarł w wieku 88 lat zaprzyniony sakramentami Św. Nasz Najkochałszy Mąż, Tata, Dziadek, Brat, Syn i Cioć

**Jan MADZIAR**  
Lipnica Mała 157

*"Nie umiera ten, kto trwa w pamięci żywych"*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 11 maja 2025 r. zmarł w wieku 88 lat zaprzyniony sakramentami Św. Nasz Najkochałszy Mąż, Tata, Dziadek, Brat, Syn i Cioć

**BARBARA SUTOR**  
NAJUKOCHAŃSZA ŻONA, MAMA, BABCIA, SIOSTRA, SZWAGIERKA I CIOCIA  
Przetrwały lat 65, zaprzyniona Św. Sakramentami zmarła w Poznaniu dnia 11 maja 2025r.

ZAKŁAD OSTATNIEJ POSŁUGI  
**CAŁUN**  
KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE PRZEWÓZ MIĘDZYNARODOWY  
Czynne w godz. 7-18, tel./fax: 18 201 20 80  
Całodobowy tel. 798 467 667, 519 631 731  
Zakopane, ul. Nowotarska 18 (vis a vis cmentarza)  
— KWIACIARNIA KROKUS —  
Czynne: poniedziałek-sobota: 8.00-20.00, niedziela: 9.00-19.00  
tel. 18 20 128 12, Zakopane, ul. Kościuszki 19A  
calun-zakopane.pl

*"Odeszłaś ale w sercach naszych pozostajesz na zawsze"*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 12 maja 2025 r. odszedł od nas w wieku 88 lat zaprzyniona sakramentami Św. Nasz Najkochałszy Mąż, Tata, Dziadek, Pradziadek i Wujek

**Wilhelmina NOWAK**  
Lipnica Mała 193

*"Wycieczny odpocznę raz jej dół, Parcie, a światłość wiekowiach niechaj jej świeci"*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 12 maja 2025 r. odszedł od nas w wieku 88 lat zaprzyniona sakramentami Św. Nasz Najkochałszy Mąż, Tata, Dziadek, Pradziadek i Wujek

**Eugenia ZAJĄC**  
Lipnica Mała 311A

*"Nie jesteś już tam, gdzie byłeś, ale jesteś wszędzie tam, gdzie my jesteśmy"*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 12 maja 2025 r. odszedł od nas w wieku 88 lat zaprzyniona sakramentami Św. Nasz Najkochałszy Mąż, Tata, Dziadek, Pradziadek i Wujek

**Alojzy STEC**  
Lipnica Mała 54

**Zapraszamy do biur ogłoszeń:**  
**ZAKOPANE, ul. Krupówki 54**  
**NOWY TARG, Rynek 11**

**PRACA**

**dam**

- ◆ Restauracja w Zakopanem zatrudni KELNERA/-KĘ na stanowisko kelner śniadaniowy. 512 351 741.
- ◆ Restauracja w Zakopanem zatrudni KELNERA/-KĘ w systemie ośmiogodzinnym, w godzinach wieczornych (od 16 do 24). 512 351 741.
- ◆ Piekarnia w Zakopanem zatrudni KIEROWCĘ. Dobre warunki pracy. 604 102 804, 602 285 793.

**RECEPCJONISTA**  
**- Praca od zaraz!**

Poszukujemy komunikatywnej i zorganizowanej osoby na stanowisko recepcjonisty do obsługi apartamentów w Białce Tatrzańskiej.

**WYMAGANIA:**  
Dobra znajomość języka angielskiego  
Miła aparycja i kultura osobista  
Umiejętność pracy w zespole  
I dobra organizacja czasu

**OFERUJEMY:**  
Stabilne zatrudnienie w oparciu o umowę  
Pracę w miłej atmosferze  
Szkolenie wprowadzające

Osoby zainteresowane prosimy o przesłanie CV na adres [m.koszarek@gorskagrupa.pl](mailto:m.koszarek@gorskagrupa.pl) lub kontakt telefoniczny +48 692 477 200

- ◆ EURO LABORA RACIBÓRZ - AUSTRIA, NIEMCY, HOLANDIA, SZWAJCARIA - JUŻ OD 12 LAT POMAGAMY ZNALEZĆ NAJLEPSZĄ PRACĘ! ZADZWOŃ: 32/417 20 56; PRACA@EURO-LABORA.COM; WWW.EURO-LABORA.COM (cert nr 14601).

**Rekrutacja 2025**



**PRACA W AUSTRII**

**Poszukujemy:**

- MURARZY
- CIEŚLI SZALUNKOWYCH
- MALARZY
- KAFELKARZY/PŁYTKARZY
- STOLARZY
- OPERATORÓW ŻURAWI OBROTOWYCH

Umowa o pracę na austriackich warunkach + darmowe zakwaterowanie

Zainteresowany?

**Kontakt:**  
**+43 660 134 7182**  
**olborski@jobtop.at**

Zapraszamy  
**www.jobtop.at**

- ◆ Restauracja w Zakopanem zatrudni KELNERA/-KĘ w systemie zmianowym (ośmiogodzinnym). 512 351 741.
- ◆ ZAKOPIAŃSKIE TBS ZATRUDNI PRACOWNIKA NA ETAT NA STANOWISKO ADMINISTRATORA. 182066645 [firma@zlbs-zakopane.pl](mailto:firma@zlbs-zakopane.pl) [www.zlbs-zakopane.pl](http://www.zlbs-zakopane.pl)
- ◆ SPRZĄTANIE APARTAMENTÓW W KOŚCIELISKU, PRACA STAŁA UMOWA O PRACĘ/ZLECENIE. 698954671 [d.zacharko@gorskagrupa.pl](mailto:d.zacharko@gorskagrupa.pl) [www.osadawidokowa.pl](http://www.osadawidokowa.pl)
- ◆ Szukam PANI SPRZĄTAJĄCEJ do pensjonatu. Zakopane. 660 177 443.
- ◆ Piekarnia w Zakopanem zatrudni PIEKARZA. Praca stała, dobre warunki. 604 102 804, 602 285 793.

- ◆ SPRZĄTANIE APARTAMENTÓW, prawo jazdy, 791 353 569
- ◆ Sprzątanie apartamentów i pokoi w Zakopanem. 728793450

**Zatrudnię**

**KIEROWCĘ**  
**na samochód**  
**dostawczy do 3,5T**  
**KAT. B**

**Iveco Daily na bliźniaku**

- Jeździmy na świeżych samochodach maksymalnie 3-letnich
- Wozimy własny towar, powroty na pusto - nie czekamy na ładunki powrotne
- Jesteśmy producentem mięsa
- Dostawy do stałych punktów
- Baza na Podhalu 34-480 - możemy pomóc w organizacji noclegu
- Trasy: Polska, Niemcy, Austria, Czechy, Węgry
- Codziennie powrót na bazę
- Umowa o pracę
- Płatne za każdy kurs
- W zależności od wykonanych kursów zarobki od 6000 zł do 13 000 zł
- (są to faktyczne wypłaty, a nie wymyślone)
- Wypłata co tydzień
- Wymagane doświadczenie w kierowaniu pojazdami dostawczymi
- Mile widziane prawo jazdy KAT. C

**Kontakt: 600-149-373**

- ◆ Piekarnia w Zakopanem zatrudni EKSPEDIENTKĘ. Bardzo dobre warunki pracy. 604 102 804, 602 285 793.
- ◆ ZAKOPIAŃSKIE TBS ZATRUDNI INSPEKTORA NADZORU Z UPRAWNIENIAMI BUDOWLANymi NA PEŁEN ETAT. 182066645 [firma@zlbs-zakopane.pl](mailto:firma@zlbs-zakopane.pl) [www.zlbs-zakopane.pl](http://www.zlbs-zakopane.pl)

**Poszukujemy**

**KIEROWCY**  
**z kategorią C**  
**oraz**  
**uprawnieniami**  
**na HDS**

**Najlepiej jakiś emeryt.**  
**Kontakt:**  
**tel. 693 692 100**

- ◆ Recepcjonista do obsługi apartamentów w Białce Tatrzańskiej. Oferujemy stabilne zatrudnienie i atrakcyjne wynagrodzenie. Zainteresowanych prosimy o kontakt pod numerem 692 477 200 i przesłanie CV na adres [m.koszarek@gorskagrupa.pl](mailto:m.koszarek@gorskagrupa.pl).
  - ◆ Nowopowstająca piekarnia rzemieślnicza w Zakopanem, zatrudni piekarza, cukiernika i kucharza śniadaniowego. Mile widziane także osoby z pasją chętnie do przeszkolenia. Nie zapewniamy noclegu. 602124461
  - ◆ Przyjmę murarza praca w Niemczech. 608 729 122
  - ◆ Przyjmę tynkarzy 886381794. 886 381 794
  - ◆ Pracownik budowlany. Firma budowlana poszukuje pracownika budowlanego na terenie: Zakopane, Nowy Targ, Białka Tatrzańska, Bukowina. 602493811
- szukam**
- ◆ Nawiążę współpracę całoroczną sprzedaż ser bundz krowi więcej na priv 735 743 830. 735743830 aobyrtacz123@gmail.com Bustryk 69A
  - ◆ POSPRZĄTAM APARTAMENTY, DOMY, STRYCHY - 789 237 589.

**KANCELARIE PRAWNE**

- ◆ Kancelaria Prawna TatraLEX świadczy usługi doradztwa prawnego; mediacji; reprezentacji przed urzędami i sądami; wsparcia w uzyskaniu dotacji i kredytów na inwestycje termomodernizacyjne (m.in. „CzystePowietrze”). Rzetelność i fachowość gwarantowane. Deutsch, русский, english. Kontakt: [kancelaria@tatralex.pl](mailto:kancelaria@tatralex.pl), +48 500-372-428.

**BIURA RACHUNKOWE**

- ◆ BIURO RACHUNKOWE - DORADZTWO PRAWNE - PEŁNY ZAKRES ORAZ SZKOLENIA BHP I PPOŻ - PROFESJONALNIE - PRZYSTĘPNE CENY - UL. STOLARCZYKA blok 8, mieszkania 29 (parter) - 182000678, 501515342.

**IMPREZY**

**Organizacja IMPREZ w Hotelu Paryski Art&Business**

Chrzczyny i Komunie  
Półmetki i Komersy  
Urodziny dla dorosłych i dzieci z Małpim Gajem  
Konferencje i Spotkania biznesowe

Kontakt:  
Telefon: 509 339 977  
E-mail: [grupy@hotelparyski.pl](mailto:grupy@hotelparyski.pl)

Adres:  
ul. Paryskich 15  
34-500 Zakopane

**NIERUCHOMOŚCI**

**pośrednictwo**

- ◆ PERFECT NIERUCHOMOŚCI ul. Kościuski 8 Zakopane, tel. 600820576, 886896759 [www.perfect-nieruchomosci.pl](http://www.perfect-nieruchomosci.pl)
- ◆ CHATA POD TATRAMI - nieruchomości, Kościelisko, ul. Mocarni 26, 606 701 770, 660 503 770, [www.nieruchomoscizakopane.com.pl](http://www.nieruchomoscizakopane.com.pl)
- ◆ PANORAMA Nieruchomości Zakopane, ul. Zamowskiego 20a. Tel.504 331 188, Zapraszamy do współpracy.
- ◆ REMAX DUO - MIĘDZYNARODOWE BIURO NIERUCHOMOŚCI. ZAKOPANE 182073773, NOWY TARG, 182755541, KRAKÓW. [www.remax-polska.pl/duo](http://www.remax-polska.pl/duo)
- ◆ VEGA - NIERUCHOMOŚCI ZAKOPANE, UL. DROGA NA BYSTRE 5 600223020, 609999989 [www.vega.biz.pl](http://www.vega.biz.pl)

**MIESZKANIE**  
**na sprzedaż**  
**w Jabłonce**

**Osiedle**  
**pod Magurą**

**ABSOLUTNIE**  
**NAJNIŻSZA CENA**  
**NA PODHALU**

**W ofercie:**

- 6 mieszkań na parterze z ogrodem o powierzchni 52,69m2 w cenie 4 19 000zł
  - 6 mieszkań na piętrze z balkonami oraz poddaszem o powierzchni 55,90 m2 w cenie 44900zł
- Lokalizacja:**
- Ul. Magurska
  - Panoramiczny widok na całe pasmo Tatr
  - Kupujący zwolniony z podatku 2%
  - Termin oddania pierwszy kwartał 2026
- Tel. 734-830-967**

- ◆ Biuro Nieruchomości TRZY KORONY - Monika Mastalska, licencja nr 6224, SZCZAWNICA, Główna 28, Galeria Centrum II p. 182622708, 607282401, [www.nieruchomosci.018.pl](http://www.nieruchomosci.018.pl), e-mail: [biuro@nieruchomosci.018.pl](mailto:biuro@nieruchomosci.018.pl)
- ◆ VisitZakopane - NIERUCHOMOŚCI, SPRZEDAŻ, WYNAJEM. 600494949.
- ◆ BESTATE Nieruchomości Zakopane Wielka Krokiew-Czecha 1. [www.bestate.com.pl/zakopane](http://www.bestate.com.pl/zakopane) + 48 506131463
- ◆ DOMATOR - BIURO NIERUCHOMOŚCI - Zakopane. 665105040, [www.domator-nieruchomosci.pl](http://www.domator-nieruchomosci.pl)

**wynajem**

- ◆ LOKAL 16 m2, I p., centrum Zakopanego, do wynajęcia pod działalność gospodarczą. 600 241 396.
- ◆ WITÓW! DO WYNAJĘCIA BUDYNEK PO BYŁYM OŚRODKU ZDROWIA WITÓW 190. 698 508 796

**kupno**

- ◆ KUPIĘ działkę, dom, mieszkanie - 513 835 301
- ◆ KUPIĘ ZIEMIĘ ROLNĄ - GMINA BUKOWINA TATRZAŃSKA - 789 237 589
- ◆ Kupię DZIAŁKĘ, DOM, MIESZKANIE. T. 536970267

**sprzedaż**

- ◆ Białka Tatrzańska - sprzedam działkę 1,4 hektara w jednym kawałku z dojazdem 660797241.
- ◆ Zakopane - CENTRUM NOWE APARTAMENTY Z GARAŻEM PODZIEMNYM. DOMATOR 665105040
- ◆ Sprzedam bez pośredników DZIAŁKĘ W JORDANOWIE 1500 m2, widokową, częściowo uzbrojoną. Teren zabudowań jednorodzinnych i zagrodowych. 728 710 702, 605 879 327.
- ◆ Sprzedam BACÓWKĘ, nowo wybudowaną na Sralówkach. 515 503 494, 18 265 39 77.

**Do sprzedania**  
**DOM**  
**w Jabłonce 34-480**

**Osiedle**  
**pod Magurą**

- zabudowa bliźniacza
- 140m2
- ogródek
- 4 miejsca postojowe
- cena 85900zł
- Panoramiczny widok na całe pasmo Tatr
- ogrzewanie podłogowe
- pompa ciepła (nowoczesne tanie ogrzewanie)
- duże trzyszybowe przeszklenia
- woda z własnej studni
- wysoki standard wykończenia
- kupujący zwolniony z podatku 2%
- termin oddania pierwszy kwartał 2026

**Tel. 734-830-967**

- ◆ Sprzedam Tartak Gogolin (województwo opolskie) 1,870 ha Hala, Trak Bydgoski dolnonapędowy Wielopila Trak taśmowy 2 wanny do impregnacji Ładowarka Furukawa i Komatsu Stacja benzynowa Kontenery mieszkalne Garaże Cena 5 200 000 zł tel. 600832298.
- ◆ SPRZEDAM DOM, centrum Zakopanego - 602 633 931.
- ◆ ZAKOPANE, DZIAŁKA BUDOWLANA 1200m2, cena 670000 zł. DOMATOR. 665105040
- ◆ DZIAŁKA BUDOWLANA W MURZASICHLU 19 arów, kameralna. 517 018 380

**MAXMIL**  
**STACJA PALIW**

**OLEJ OPAŁOWY**  
ekoterm plus  
**PALIWA ORLEN**

**NOWY TARG**  
ul. Składowa 12b  
tel. 18 26 48 019,  
609 820 296

**ZAKOPANE**  
ul. Zeromskiego (COS)  
tel. 18 20 614 71

- ◆ ZAKOPANE - PENSIJONAT blisko centrum. DOMATOR 665 105 040
- ◆ Dom Lipnica Mała z działką 11 arów sprzedam 660797241 b12.pl.

**ANTYKI**

- ◆ ANTYKI - SKUP. SPRZEDAŻ - Zakopane, Kościuski 3 (Granit, III p.). Tel. 601 464 133

**SPRZEDAŻ**

**budowlane**

- ◆ TARTAK OFERUJE: DESKI 2.5/ 3.2. WIĘZBY, ŁATY. DESKA STRUGANA. 506 543 968.

**tv,agd,komputery**

- ◆ TELEWIZJA: SATELITARNA/NAZIEMNA, TELEWIZORY, INTERNET, KAMERY, PRAĐ. SPRZEDAŻ, MONTAŻ, SERWIS INSTALACJE INDYWIDUALNE I ZBIORCZE. Tel. 603 055 556, 18 207 42 27

**maszyny, narzędzia**

- ◆ JOHN DEERE 15KM - 7.000 zł, 16KM - 6.500 zł, 22 KM - 7.500 zł. 889 943 571.
- ◆ PRZYCZEPKA Z KIPREM, SĄDZARKA, PŁUGI, BRONY, KULTYWATOR, KOPACZKA. 660 006 303.
- ◆ Przyczepa, wywrotka, pajak do siana Farch, opryskiwacz ciągnikowy, beczki na wodę na wózku. 502 877 214
- ◆ URSUS 3512. 788 801 152
- ◆ PAJĄK NIEMIECKI trzy pokosy, WAŁEK, ŚRUBA 2.500 zł. SILNIK 7KW 700 zł. 788 804 376.
- ◆ Sprzedam GRABIARKĘ KARUZELOWĄ. 788 801 152
- ◆ CIĄGNIK C-360 3P, stan dobry. 531 804 954.
- ◆ Kupię PRZYCZEPY ZBIERAJĄCE, mogą być do remontu. 608 575 923
- ◆ CIĄGNIK C-330, 1991r. 604 401 542

**różne**

- ◆ LEDY do Dachy 510557980.
- ◆ SVOJSKIE WĘDLINY 888341556. 888341556
- ◆ Sprzedam Buk opałowy suchy. Zapewniam transport. 509 281 848
- ◆ SPRZEDAM OPAŁ ŚWIERK. 787 493 386

**Sprzedam**  
**STOISKO**  
**HANDLOWE**  
**na Gubałowie**

**798 181 981**

- ◆ DREWNO KOMINKOWE. 501 577 105.
- ◆ PALUSZKI PASZOWE. 538 853 926.
- ◆ Fotowoltaika Prąd do Bacówek 883476040.

- ◆ NOWE KILIMY RĘCZNE TKANE (z owczej wełny). Wzór: jarzębina (60/80). Tel. 793 887 893
- ◆ Sprzedam SUCHY OPAŁ. 609 053 978
- ◆ Sprzedam GOBELIN - pejzaż zimowy - (145/80). TORBY JUHASKIE. Tel. 793 887 893
- ◆ Stemple, drewno opałowe. 784137761
- ◆ Drewno do wędzarni. 698 125 795
- ◆ LEDY do Bruku 510557980.
- ◆ Sprzedam GROBOWIEC - CMEN-TARZ UL. NOWOTARSKA - 608 285 737.

**zwierzęta**

- ◆ Sprzedam ogiery zimnokrwiste z licencją do dalszej hodowli i klacze ze zrebietami. 662261365

**SKUP**  
**AUT**  
**SPRZEDAŻ CZĘŚCI**

**NAJLEPSZE CENY**

**Nowy Targ,**  
**ul. Ceramiczna 7A**  
**Tel. 696 774 738**

- ◆ OWCE i JAGNIĘTA. 539 165 325, 18 26 560 06.
- ◆ KROWA 11 lat, cielna 9-mcy. 7.000 zł. 785 631 245.
- ◆ Sprzedam PROSIĘTA, WŁASNEGO CHOWU, WAGA 25-35kg, szczepione, odrobaczone. 538 853 926.

**KUPNO**

- ◆ Kupię LIMBĘ na priu. 605 306 244
- ◆ OBWOŻNY SKUP ZŁOMU - dojazd do klienta. SKUP STARYCH SPAWAREK. 536 269 912.

**Strama)PALIWA**

**Tel. 601 500 321**  
**609 456 201**

Stacja Paliw MOYA  
Szaffary, ul. Zakopiańska 2k

**Strama)EKO**

- Odbiór odpadów:
  - KOMUNALNYCH
  - W KOSZACH O POJ. od 120 do 1100 l
  - BUDOWLANYCH
  - POREMONTOWYCH
  - INNYCH
- WYNAJEM KONTENERÓW od 7 m<sup>3</sup> do 40 m<sup>3</sup>
- Wywóz nieczystości płynnych
- Oferujemy również usługi maszynami budowlanymi

**Tel. 607 500 231**  
**601 500 321**

**MOTORYZACJA**

**kupno**

- ◆ KUPIĘ KAŻDĄ TOYOTĘ. OSOBY, TERENOWE. CAŁE LUB USZKODZONE. 531 666 333.
- ◆ KUPIĘ KAŻDEGO MERCEDESA SPRINTERA. 531 666 333.

◆ SKUP SAMOCHODÓW, PŁACĘ LEPIJ OD INNYCH. GOTÓWKĄ. 600225631.

## ZŁOMOWANIE POJAZDÓW WŁASNY TRANSPORT

### SKUP ZŁOMU

Tel. 606 523 404  
Najlepsze ceny!  
Nowy Targ, ul. Ceramiczna 10

### SPRZEDAŻ CZĘŚCI UŻYWANYCH

Tel. 18 26 637 50

#### sprzedaż

- ◆ FIAT PANDA 1.2, 4x4, 2006r. 604 401 542
- ◆ AUDI A1, 1.6D, 2012 r. 604 401 542.
- ◆ MERCEDES BENZ klasa B. 791 931 320.
- ◆ VW CANDY, diesel, 105 KM, 2007r. 604 401 542.

**Dorabiamy  
KLUCZE  
SAMOCHODOWE**  
z immobilizerami  
do samochodów europejskich,  
japońskich, amerykańskich.  
**AWARYJNE OTWIERANIE  
ZATRZAŚNIĘTYCH SAMOCHODÓW**  
**AUTO SERWIS GALICA**  
ul. Piłsudskiego 19  
34-520 Poronin  
Tel. 18 20 741 74  
605 610 691, 601 56 11 18

- ◆ FIAT 500, 1.3D, 2010r. 604 401 542.
- ◆ SKUTER INWALIDZKI ELEKTRYCZNY. 784 950 106.
- ◆ SUZUKI JIMNY 4x4, 2009r. 604 401 542.

**AUTO-COMPLEX**  
Nowy Targ  
SERWIS SAMOCHODÓW  
JAPONSKICH I KOREANSKICH  
**TOYOTA, MITSUBISHI  
SUZUKI, SUBARU, NISSAN,  
HYUNDAI, KIA I INNE**  
OFERUJE: PRZEGLĄDY,  
NAPRAWY, DIAGNOSTYKĘ  
KOMPUTEROWĄ,  
CZĘŚCI ZAMIENNE  
tel. 18 264 14 50  
501 454 148  
serwisnt@auto-complex.pl

- ◆ Sprzedam Mercedes ML 350 4Matic W166 Przebieg 240tys. stan idealny tel +48 606 286 379 cena 79000 do negocjacji, Faktura. +48 606 286 378 Danielkotelnicki@gmail.com

## MATRYMONIALNE

- ◆ POZNAM PRZYJACIÓLKĘ. 734 790 871.

## USŁUGI

### budowlane

- ◆ KAMIENIARSTWO. ELEWACJE, OGRODZENIA - WSZYSTKO Z KAMIENIA. 509 169 590.
- ◆ FASADY - DOCIEPLENIA - NA MATERIAŁACH WYSOKIEJ JAKOŚCI. ATRAKCYJNE CENY. 507581818
- ◆ OGRODZENIA, www.hajdukowie.pl. 692 069 284.
- ◆ Usługi hydrauliczne. 609064551
- ◆ ELEKTRYK - Tel. 662 140 933.

- ◆ Tynki maszynowe. 698197928
- ◆ FLIZOWANIE, ŁAZIENKI, MALOWANIE. 798 476 308.
- ◆ MALOWANIE DACHÓW, ELEWACJI. Wieloletnia praktyka, dobór materiałów. 338730601, 602882325 www.maluty.com.pl
- ◆ DEMONTAŻ, MONTAŻ RYNIEN, OKUCIA BALKONÓW, OBRÓBKI BLACHARSKIE. 600 998 377.
- ◆ TYNKI MASZYNOWE I TRADYCYJNE NA PIASKU KWARCOWYM, WYLEWKI MASZYNOWE, 507581818.
- ◆ CIEŚLA BLACHARZ, BUDOWA OD PODSTAW. 516 563 400.
- ◆ Malowanie dachów, elewacji, mycie dachów. 668266881
- ◆ KAMIENIARSTWO. 882080371.
- ◆ FLIZOWANIE, REMONTY, WYKOŃCZENIA. 882080371.
- ◆ TYNKI TRADYCYJNE Z BIAŁEGO KWARCU, POD MALOWANIE - ATRAKCYJNA CENA, WYLEWKI MASZYNOWE. 665719051.
- ◆ USŁUGI BLACHARSKO-DEKARSKIE, KRYCIE I PRZEKRYCIA DACHÓW, KOMINY, BALKONY, RYNNY, GZYMSY, FASADY. 889 388 484.
- ◆ SZPACHLOWANIE, MALOWANIE, REGIPSY. 508 950 884
- ◆ Stolarz. 694258159
- ◆ HYDRAULIK - 732 632 120.

#### inne

- ◆ WYCINKA, PRZYCINKA DRZEW W TRUDNYCH WARUNKACH - 691 317 098.

**tatrynet**  
Internet service provider  
34-500 Zakopane  
ul. Chałubińskiego 5A  
tel. 18 20 140 16  
e-mail: info@tatrynet.pl

- ◆ CZYSZCZENIE DYWANÓW, WYKŁADZINY, TAPICERKI. ZAKOPANE i okolice. 536 212 505.
- ◆ ZABEZPIECZANIE OBIEKTÓW PRZED SZKODNIKAMI zgodnie z założeniami GMP, GHP, HACCP. 18 20 63 868 w.21, 602 229 658
- ◆ Myciemodomdrewnianych.pl. 694258159
- ◆ Specjalistyczny ZAKŁAD ZWALCZANIA OWADÓW I GRYZONI. 18 20 63 868 w.21, 602 229 658
- ◆ PRZERÓBKI - FUTER, KOŻUCHÓW, ODZIEŻY SKÓRZANEJ. NIEDROGO, PROFESJONALNIE. 606989935.

## TŁUMACZENIA

- ◆ TŁUMACZ PRZYSIĘGŁY - JĘZYKA NIEMIECKIEGO - mgr Magdalena Rysula. Zakopane, Pod Lipkami 10. tel. 18 20 17 239, 602 632 368.

## NAUKA

- ◆ Niepubliczne Przedszkole Sióstr Misjonarek Świętej Rodziny w Zakopanem przy ul. Krzeptówki Potok 12 zaprasza dzieci w wieku 2,5 - 3 lata. Zapewniamy: świetną bazę lokalową, własną kuchnię, doświadczoną kadre, przystępne ceny. Zapraszamy do kontaktu mailowego: przedszkole-misjonarki@gmail.com lub telefonicznego 690 124 554.

**TYGODNIK**  
Podhalanski

**MYRDA**  
**DOCIEPLANIE PODDASZY**  
- PIANĄ POLIURETANOWĄ  
- GRANULATEM CELULOZY  
602-521-334  
www.myrdaizolacje.pl

**PROFESJONALNA  
ODZIEŻ ROBOCZA!**  
Markowe bluzy robocze z kolekcji WORK - trwałe, wygodne i funkcjonalne!  
Fryda - Salon Firmowy Kegel-Błażusiak  
ul. Składowa 26, Nowy Targ, tel. 18 266 99 96  
Zamów online! - www.odziez.fryda.com.pl

**APARATY  
SŁUCHOWE**  
● LEKARZ AUDIOLOG - LARYNGOLOG  
● WIZYTY DOMOWE  
● SPECJALISTYCZNE BADANIA SŁUCHU  
● SPRZEDAŻ RATALNA  
● DOBÓR KOMPUTEROWY  
● REFUNDACJE NFZ I PFRON  
**ZAKOPANE**  
Droga do Olczy 8b  
**NOWY TARG** **RABKA**  
Szafarska 93 c Jana Pawła II 26  
Tel./fax: 18 20 113 55  
601 460 450  
605 670 638

**ZAKUPY  
24h**  
**RADIO-TAXI  
TELE**  
**196-27**  
18 266 90 94  
**NOWY TARG**  
tel. 018 26 690 94

**CLI**  
SYSTEMY KOMPUTEROWE  
34-400 Nowy Targ, ul. Sokoła 16  
**KASY FISKALNE  
ONLINE**  
SERWIS • SPRZEDAŻ  
sklep.cli.pl  
tel: 18 266 40 05  
OPROGRAMOWANIE DLA FIRM

**Pan Steskal**  
**TESTESMY RAZEM JUŻ  
50  
LAT**  
1975 - 2025  
KAWA MIŁONA MK CAFE 226 250G 18,99 zł/szt  
MAKARON LUBELLA 600g WYBRANE RODZAJE 4,29 zł/szt  
KORNIKA WĘDRZOWA 14,89 zł/kg  
NAPoje GAZOWANE 330ml WYBRANE RODZAJE 5,49 zł/szt  
NAPoje FRUICO 300ml WYBRANE RODZAJE 2,49 zł/szt  
BigMilk 819 3,99 zł/szt  
SIOŁY ŁAWKIZ 300g WYBRANE RODZAJE 6,29 zł/szt  
LODZI NA PRZYKUL 800 ML 100ML WYBRANE RODZAJE 3,99 zł/szt  
KAWA ROZPUŁCZALNA JACOBS 200G WYBRANE RODZAJE 29,99 zł/szt  
KAWA ROZPUŁCZALNA JACOBS 200G WYBRANE RODZAJE 29,99 zł/szt  
KARMA DLA KOTA BIESA 80G WYBRANE RODZAJE 2,49 zł/szt  
MEGA ROLKA 9,99 zł/szt  
KARMA DLA KOTA BIESA 80G WYBRANE RODZAJE 2,49 zł/szt  
**ZAPRASZAMY DO SKLEPÓW**  
Czarny Dunajec Rynek 15  
Jabłonka ul. Krakowska 1  
Rabka-Zdrój ul. Chopina 16  
Nowy Targ pl.Evry 2, ul. Kowaniec 153  
ul.Szafarska 144

**BUŁKOBRAWNIE**  
4 SZT +1 50% SZT. TANIEJ!

**OGŁOSZENIE**  
Sąd Rejonowy w Zakopanem prowadzi pod sygnaturą I Ns 469/24 z wniosku Santander Banku Polska Spółki Akcyjnej z siedzibą w Warszawie postępowanie o **stwierdzenie nabycia spadku po Julii Cholewie z domu Pawłowicz córce Zygmunta i Anny urodzonej 28 stycznia 1947 r. w Krakowie, a zmarłej 29 grudnia 2022 w Zakopanem, ostatnio stale zamieszkałej w Zakopanem.**  
Wzywa się następców prawnych Julii Cholewy, aby w terminie 3 miesięcy od daty ogłoszenia zgłosili i udowodnili swoje następstwo prawne po wyżej wymienionej pod rygorem pominięcia w orzeczeniu o stwierdzenie nabycia spadku.

**ZAK-COP  
OCHRONA**  
Monitoring  
Konwoje  
Ochrona fizyczna  
kom: 0 604 560 918 e-mail: zak-cop@zakopane.biz.pl

**SZYBKO  
TANIO  
BEZPIECZNIE**  
**INTER RADIO TAXI**  
**196-21**  
18 20 142-32  
ZAKOPANE

**OGŁOSZENIE**  
W Sądzie Rejonowym w Nowym Targu I Wydział Cywilny pod sygn. akt I Ns 292/25 toczy się postępowanie z wniosku Stanisława Borzęckiego o **stwierdzenie zasiedzenia nieruchomości położonej w Morawczyźnie, gmina Nowy Targ, powiat nowotarski, województwo małopolskie oznaczonej jako działki ewid. nr:**  
- 1728 o pow. 0,0578 ha, która powstała z p.gr.I.kat. 1729 z KW nr NS1T/00032015/5, p.gr.I.kat. 1728 z lwh nr 29 - ump, z p.gr.I.kat. 1727 z KW nr NS1T/00032015/5,  
- 1762 o pow. 0,3821 ha, która powstała z p.gr.I.kat. 1762 z KW nr NS1T/00032015/5, p.gr.I.kat. 1763 z lwh nr 29 - ump, z p.gr.I.kat. 1764 z KW nr NS1T/00032015/5,  
- 2781 o pow. 0,3128 ha, która powstała z p.gr.I.kat. 2781, p.gr.I.kat. 2782, p.gr.I.kat. 2783 z KW nr NS1T/00032015/5.  
Wzywa się wszystkich zainteresowanych, a w szczególności osoby ujawnione jako właściciele w LWH nr 28 oraz KW nr NS1T/00032015/5 tj. Annę z Myrdów Błaszczycową, Zofię z Myrdów Guzikową, następców prawnych po Władysławie Bryja i Aleksandrze Bryjowej, aby w terminie trzech miesięcy od dnia ukazania się niniejszego ogłoszenia zgłosili się do tut. Sądu i udowodnili swoje prawa do tej nieruchomości, gdyż w przeciwnym razie Sąd może stwierdzić nabycie własności zgodnie z wnioskiem.

## USG, RTG, EEG

### Zakopane

◆ **GABINET USG - LEK. MED. ANDRZEJ KLASIŃSKI** - specjalista rentgenolog. **BADANIA USG JAMY BRZUSZNEJ, TARCZYCY, SUTKÓW, STAWÓW, DOPPLER. UL. SIENKIEWICZA 3B.** Pon., wt., śr. i czw. 11-12. Tel. 504 108 602. (1/Z)

◆ **GABINET USG - lek. med. EWA GÓRKA, specj. rentgenolog.** USG jamy brzusznej, tarczycy, głowy przez ciemiączko u dzieci, piersi. Pon., śr., czw. od godz. 14 po uzgodnieniu telefonicznym: 608 610 101. **Ul. Sienkiewicza 4A.** (2/Z)

### Krościenko

◆ **Lek. med. Wojciech Granowski. USG: JAMY BRZUSZNEJ, TARCZYCY, JĄDER, DOPPLER: TĘTNIC SZYJNYCH, TĘTNIC I ŻYŁ KOŃCZYŃ, OPISY ZDJĘĆ RTG.** Ul. Esperanto 2. Rejestracja: 604 567 583. (133/NT)

## INTERNA

### Zakopane

◆ **GASTROMED INTERNA i ENDOSKOPIA Specjalistyczna Poradnia Internistyczna,** ul. Stolarczyka 12. **Lek. med. Henryk Chodurski** przyjmuje pon.-pt. po wcześniejszej rejestracji telefonicznej: 18 20 646 64, 606 46 39 40. [www.gastromedzakopane.pl](http://www.gastromedzakopane.pl) (10/Z)

### Nowy Targ

◆ **Specjalistyczny Gabinet Lekarski - lek. med. Witold Kalata, specjalista chorób wewnętrznych.** N. Targ, ul. Krasińskiego 3, gabinet Cardim. Rej. 600 354 696, 516 618 111. Porady internistyczne i kardiologiczne. Kwalifikacje do zabiegów operacyjnych. (167/NT)

## PEDIATRIA

### Zakopane

◆ **Indywidualna Specjalistyczna Praktyka Lekarska - GRAŻYNA MAŁEK - pediatra.** Codziennie: Droga do Olczy 8 b. Tel. 18 20 14-999, 603 610-605. (19/Z)

◆ **Pediatra TERESA BUR-NAT - specj. chorób dzieci.** Wizyty domowe, tel. 18 20-125-92, 604 06-17-26. Gabinet: Bulwary Słowackiego 4A/3. (21/Z)

◆ **PEDIATRYCZNE WIZYTY DOMOWE.** Lek. Janina Kovacs. Tel. 601860090 (245/NT)

## OKULISTYKA

### Zakopane

◆ **Lek. med. LUCYNA GALICAJURECKA - OKULISTA optometrysta PWR - Krupówki 52 (obok Biura Ogłoszeń TP).** ZAKŁAD OPTYCZNY i rejestracja pacjentów: pon. 10-17.30, wt. 10-17.30, śr. 10-16, pt. 10-15. Badanie okulistyczne po wcześniejszym zarejestrowaniu telefonicznym (w godzinach j.w.): 18 20 66 824. (23/Z)

◆ **GABINET OKULISTYCZNY.** Specjalista okulista lek. MAŁGORZATA KWIATKOWSKA. Ul. Chałubińskiego 37B, tel. 18 20 62-907, 601 177-405 przyjmuje pn. i czw. od 16-17, Zakopane, ul. Sienkiewicza 3B, przyjmuje wt. 16-17, pt. 17-18. W nagłych przypadkach codziennie. (27/Z)

◆ **Lek. med. TOMASZ SZTEN-CEL - OKULISTA.** Dobór soczewek kontaktowych. Zakład optyczny na miejscu. Zakopane, Na Wilcznik 1 a. **NAGŁE PRZYPADKI: 604 42 65 92.** Rejestracja tel. czynna od 9-18, w soboty 10-13, 18 20 153 73. (28/Z)

◆ **Lek. med. ESTERA RÓŻEWICZ - OKULISTA.** Diagnostyka i leczenie chorób oczu. Wtorek 9-12, czwartek 16-18, piątek 10-12. Ul. Gimnazjalna 1 (DOM RZEMIOSŁA). Tel. dom. 18 20 68 148, 606 609 406. (29/Z)

◆ **GABINET OPTOMETRYCZNY.** Badanie wad wzroku i dobór okularów. **Inż. LUCYNA MARUCHA** Optometrysta UM Poznań. Zakład Optyki Okularowej, ul. Kasprusie 1 B. Tel. 18 20 149 71, [www.optyka-optometria.pl](http://www.optyka-optometria.pl) (300/Z)

### Rabka

◆ **DR N. MED. MAŁGORZATA WOŚ, SPECJALISTA OKULISTA,** Szpital im. Żeromskiego w Krakowie, konsultacje, zabiegi okulistyczne, KRÓTKIE TERMINY OCZEKIWANIA NA ZABIEG USUNIĘCIA ZAĆMNY. **SPEC MED, ul. Prof. Jana Rudnika 3B, 602 222 084.** (431/Z)

### Nowy Targ

◆ **Lek. med. Marta Kotylak - specjalista chorób oczu.** Leczenie schorzeń oczu, soczewki kontaktowe, orzecznictwo, badania profilaktyczne, okulistyka dziecięca, kwalifikacje do laserowego usuwania wad wzroku, komputerowe badanie pola widzenia, badanie tomografii komputerowej oczu (OCT). Ul. Kolejowa 10, pon. pt. 9-17, wt. czw. 14-17. Rej. 509 297 858, 18 26 73 272. (5/NT)

## GINEKOLOGIA, POŁOŻNICTWO

### Zakopane

◆ **PORADNIA GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZA, lek. med. GRZEGORZ MARKOWSKI - spec. ginekolog-położnik,** Nowotarska 79, 18 20 64 244. Przyjęcia: bezpłatne (umowa z NFZ): pn., śr., czw. 8-14.30, wt. 14-18; prywatne: wt. 18-19, pt. 16-17. (13/Z)

◆ **Specjalistyczny Gabinet Chorób Kobięcych i Położnictwa, USG, USG piersi i cytologia - lek. med. DANUTA GRUSZKA-WRÓBEL, specjalista ginekolog-położnik.** Droga do Samków 3 A, poniedziałki i czwartki od 16. Tel. 18 20 629-50, 604 118 380. (40/Z)

◆ **GINEKOLOGIA POŁOŻNICTWO** Dr hab. n. med. Hubert Wolski, lek. Magdalena Masalska-Wolska, lek. Jan Wolski. Badania prenatalne. Monitorowanie ciąży. Profilaktyka onkologiczna. Badania prenatalne: USG, KTG. Profilaktyka onkologiczna: Cytologia, Kolposkopia, USG. Ul. Kościuszki 1, Zakopane, rejestracja 660 615 089. (316/NT)

### Nowy Targ

◆ **Dr hab. n. med. Hubert Wolski, specjalista ginekolog-położnik** USG 3D, 4D, cytologia, ul. Waksmundzka 67, Nowy Targ. Rejestracja telefoniczna 660 615 089. (18/NT)

◆ **Gabinet Ginekologiczno-Cytologiczny lek. med. MAŁGOSIA GIZIŃSKI** specjalista ginekolog-położnik. Nowy Targ, Rynek 24. Przyjmuje poniedziałki, środy, czwartki i soboty. Rejestracja tel. -sms 602 520 972. (318/NT)

## Czarny Dunajec

◆ **AB CLINIC CENTRUM GINEKOLOGII I LECZENIA NIEPŁODNOŚCI** - dr n. med. A. Gąsiorowska, lek. B. Pflaum, lek. M. Tutaj. Prowadzenie ciąży, USG, cytologia, KTG, leczenie schorzeń ginekologicznych. Ul. Kantora 6 (budynek Tatra Medici), 698 911 801 (433/Z)

## SPECJALISTYCZNE GAB. LEKARSKIE

### Zakopane

◆ **Lek. med. ALEKSANDRA SKUPIEŃ-DUDEK - MEDYCINA PRACY** - badania profilaktyczne, badania kierowców oraz dla celów sanepid. - ul. Sienkiewicza 3 b, poniedziałki 9-11, środy 15-17, tel. 603 125-551 (38/Z)

## LARYNGOLOGIA

### Zakopane

◆ **WOJCIECH MAŁEK - spec. audiolog laryngolog.** Zakopane, Dr do Olczy 8 b (codziennie) i Nowotarska 79 ZAK-MED (pn., czw.) i wizyty domowe. Nowy Targ, Kopernika 7. **DOBÓR APARATÓW SŁUCHOWYCH. BADANIA SŁUCHU: AUDIOMETRIA, TYMPANOMETRIA, OTOEMISJA, ABR; ENDO-SKOPIA.** Badania okresowe pracowników. 18 20 14 999, 601 46 04 50. (31/Z)

◆ **GABINET LARYNGOLOGICZNY. Specjalista laryngolog lek. PAWEŁ KWIATKOWSKI.** Dobór aparatów słuchowych. Ul. Sienkiewicza 3B: pon. i czw. od 16-17. Ul. Chałubińskiego 37B, wt. i pt. 17-18. W sprawach pilnych codziennie: 18 20-62-907. Wizyty domowe, 603 125-510. (34/Z)

### Rabka

◆ **Dr n. med. Mieczysław Kossek - specjalista otolaryngolog.** Choroby uszu, nosa, gardła i krtań u dorosłych i dzieci. Choroby alergiczne górnych dróg oddechowych. Rabka-Zdrój, ul. Władysława Orkana 19B (Centrum Handlowe „MAŁGOSIA” II piętro). Przyjmuje: pon., śr., pt. 16-17. **Tel. 603 055 491.** (8/NT)

◆ **DR N. MED. JAN WOŚ, SPECJALISTA OTOLARYNGOLOG,** Szpital im. Żeromskiego w Krakowie, badanie dorosłych i dzieci (endoskopia w cenie), usunięcie migdałków, operacje przegrody nosa i endoskopowa zatok, leczenie chrapania. **SPEC MED, ul. Prof. Jana Rudnika 3B, 602 222 084.** (360/Z)

## ORTOPEDIA

### Zakopane

◆ **SPECJALISTYCZNY GABINET ORTOPEDYCZNO-URAZOWY, prof. dr hab. med. Daniel Zarzycki,** ul. Jagiellońska 34, wtorki 17-19. Rejestracja telefoniczna: 668 690 415. (268/Z)

◆ **Lek. med. JANUSZ KALISKI, GABINET ORTOPEDYCZNY I MEDYCYN PRACY** (porady ortopedyczne, RTG, USG, badania profilaktyczne, badania kierowców, badania osób ubiegających się o pozwolenie na broń). **UL. WOJDYŁY 18D,** tel.: 509 961 365. (428/Z)

◆ **PORADNIA ORTOPEDYCZNA, lek. med. SZYMON BANAK** przyjmuje w poniedziałki 17.00-19.00, ul. Makuszyńskiego 1, Zakopane. Rejestracja telefoniczna: 694 41 35 49. (405/Z)

◆ **GABINET ORTOPEDYCZNY. Dr n. med. WOJCIECH KAČKI.** Przyjmuje: piątki (17-19): Zakopane, Balzera 18, rejestracja: 606 509 539; poniedziałki (18-20): ALLMEDICA, Nowy Targ, Kolejowa 31, rejestracja: 18 265 74 88 (196/Z)

## CHIRURGIA

### Murzasiczle

◆ **Prywatny Gabinet Chirurgiczny MAGDALENA DANIEL - specjalista chirurgii dziecięcej.** Ul. Chycokówka 1, tel. 602651002. Choroby chirurgiczne, choroby paznokci leczone metodą podologiczną ARKADY, bezbolesne usuwanie blizn i rozstępów nieinwazyjną metodą BLOOMEA. (437/Z)

## CHIRURGIA RĘKI, MIKROCHIRURGIA

### Poronin

◆ **Dr PAWEŁ ZEJLER - Europejski Specjalista Chirurgii Ręki FESSH - Specjalista chirurgii ogólnej.** Leczenie zachowawcze i operacyjne chorób ręki i kończyny górnej. Minimalnie inwazyjnie. **TARZAŃSKIE CENTRUM CHIRURGII RĘKI:** 18 2637077, [www.galicamed.pl](http://www.galicamed.pl), [www.chirurgiareki.pl](http://www.chirurgiareki.pl) (439/Z)

## ENDOKRYNOLOGIA

### Nowy Targ

◆ **Centrum Zdrowia „INTERMED”, lek. med. Irena Wójciak-Majerczak, endokrynolog, specjalista chorób wewnętrznych.** Konsultacje endokrynologiczne, usg tarczycy. Nowy Targ, ul. Pajerskiej 8a, tel. 18 549 16 66. [www.intermed24.pl](http://www.intermed24.pl), Krościenko, przychodnia Esperanto 1, tel. 609 468 844. (71/NT)

◆ **Lek. med. Elżbieta Pastuszak, specjalista internista - ENDOKRYNOLOG.** USG jamy brzusznej i tarczycy. Rynek 24. Przyjmuje: 1., 2. i 3. sobota miesiąca: 9-13. Tel. 602 319 259. (42/NT)

## ENDOSKOPIA

### Zakopane

◆ **GASTROMED INTERNA i ENDOSKOPIA Pracownia Endoskopowa,** ul. Stolarczyka 12. **Dr Henryk Chodurski** przyjmuje pon.-pt. po rejestracji telefonicznej: 18 20 646 64, 606 46 39 40. Także w ramach NFZ. Gastroskopia, kolonoskopia. (68/Z)

### Nowy Targ

◆ **LEK. MED. CEZARY WOJSŁAWSKI - CHIRURG.** Gastroskopia, kolonoskopia, rektoskopia. Ul. Rynek 24. Wtorek: 15-17, sobota: 9-11 oraz po telefonicznym uzgodnieniu: 18 266-63-78, 606 262 796. (17/NT)

## DERMATOLOGIA

### Zakopane

◆ **SPECJALIŚCI DERMATOLOGI - WENEROLOGI,** asystenci Kliniki CMUJ: dr med. Marek Brzewski i dr med. Paweł Brzewski. Przyjmują w piątki 17-19. Ul. Makuszyńskiego 1. Rejestracja: 12 267 35 60, 608 472-034. (66/Z)

◆ **Lek. med. KRZYSZTOF MARIASZEWSKI - DERMATOLOG, WENEROLOG** - zamrażanie brodawek, diagnostyka znamion barwnikowych. Przyjmuje: pon. oraz pt. 16-17; w pozostałe dni - 605 596 710. Ul. Zamoyskiego 17 a. Wizyty domowe. (67/Z)

◆ **Lek. ANNA IGRAS, SPECJALISTA DERMATOLOG-WENEROLOG.** Choroby skóry, włosów, paznokci i przenoszone drogą płciową. Badanie znamion dermatoskopem, kriochirurgia, elektrokoagulacja. **Ul. Nowotarska 79** (poniedziałek-piątek). Wizyty domowe. Tel. 600 044 624. (422/Z)

## KARDIOLOGIA

### Zakopane

◆ **Lek. med. WŁODZIMIERZ RÓŻEWICZ - kardiolog, specjalista chorób wewn.** Przyjmuje: ul. Gimnazjalna 1 (DOM RZEMIOSŁA), pon. i śr. 17-19. EKG. Tel. 18 20 68-148, 604 44-07-39. (59/Z)

### Nowy Targ

◆ **PAWEŁ CHRUSCIEL, specjalista kardiolog, specjalista chorób wewnętrznych.** Echokardiografia, EKG wysiłkowe, holter ciśnienia. Ul. Wojska Polskiego 14, cały tydzień od godziny 16, rej. 18 26 672 56, 666 942 546. (4/NT)

## NEFROLOGIA

### Nowy Targ

◆ **CHOROBY NEREK I UKŁADU MOCZOWEGO - specjalista nefrolog Marek Truczka,** przyjmuje: ul. Długa 44, we wtorki 16-18. Tel. 600 314 922. (2/NT)

## PSYCHOLOGIA, PSYCHIATRIA

### Zakopane

◆ **Mgr JAN DYBA, Psycholog** - psychoterapia zaburzeń psychicznych (depresja, nerwice, lęk, uzależnienia), radzenie sobie z sytuacjami trudnymi, terapia rodzin, terapia grupowa; ul. Na Wilcznik 1a, [www.jandyba.pl](http://www.jandyba.pl). Tel. 602655100. (315/Z)

### Nowy Targ

◆ **MACIEJ BRYNIARSKI. Lek. specjalista psychiatra.** Nowy Targ, ul. Wojska Polskiego 24. Przyjmuje: pon. 14.30-17, czw. 14-17. Rejestracja, wizyty domowe; tel. 608 480 432. (19/NT)

◆ **BADANIA PSYCHOLOGICZNE, PSYCHOTESTY:** kierowców i operatorów, osób skierowanych za alkohol, punkty, wypadek. Bezstresowo, bez kolejek, Nowy Targ, Szafarska 30. Tel. 606 515 717. Zapraszamy. (306/NT)

◆ **SPECJALISTA PSYCHIATRA, MEDYCYN PRACY - dr n. med. MICHAŁ GAŁECKI** - wtorki, czwartki i piątki od godz. 15, Nowy Targ, ul. Szkolna 2, rejestracja tel. 603 97-19-11. Leczenie nerwic, depresji, psychozy, zaburzeń osobowości, uzależnień. Wizyty domowe. (74/Z)

### Klikuszowa

◆ **Gabinet Psychologiczny dla Dzieci i Młodzieży.** Diagnostyka, terapia, wsparcie dla rodziców, Klikuszowa 40a, rejestracja: 535 122 256, psycholog-podhale.pl (217/NT)

## UROLOGIA

### Zakopane

◆ **GABINET UROLOGICZNY, lek. Janusz Szczepka - specjalista urolog - chirurg** - USG nerek, pęcherza, prostaty, uroflowmetria, cystoskopia, laseroterapia. Ul. Gimnazjalna 1, pt. 15-17, sob. 9-10.30. Tel. 502 733-153. (111/Z)

### Nowy Targ

◆ **Prywatna Poradnia Urologiczna UROVITA,** ul. Szafarska 93d, specjaliści urolodzy pracujący w Pododdziale Urologicznym Szpitala Powiatowego w Zakopanem: lek. Piotr Trybek, lek. Leszek Michalski, lek. Wojciech Lewandowski. Poradnia czynna po południu, po rejestracji telefonicznej: (32) 11 14 260 po godz. 15.00, tel.: 606 201 080 w godz. 8.00-15.00. (174/NT)

## PODOLOGIA

### Zakopane

◆ **GABINET PODOLOGICZNY „STUDIO ORCHIDEA”** - specjalista podolog. Leczenie grzybicy paznokci, wrastające paznokcie - klamry, metoda Arkady, rekonstrukcja płytki. **Pedicure specjalistyczny, usuwanie odciśnień i ortoz indywidualnych.** Ul. Grunwaldzka 11b, 600 801 792, [studioorchidea.net](http://studioorchidea.net) (329/Z)

◆ **PODOLOGIA Fancy You - Twój specjalista od STÓP:** w terapii wrastających i wkrcających paznokci, leczeniu grzybicy, kurzajek/brodawek, opracowaniu pękających pięt. **INDYWIDUALNE WKŁADKI ORTOPEDYCZNE.** Ul. Makuszyńskiego 1, kontakt: 502 470 657. (467/Z)

## NEUROLOGIA

### Zakopane

◆ **GABINET NEUROLOGICZNY, dr n. med. RYSZARD BIELSKI - specjalista neurolog.** Przyjmuje ul. Kościuszki 11 (nr jedenaście), wt. i czw. 15-16.30. Rejestracja tel.: 602 624-020. Padaczka, choroby kręgosłupa, profilaktyka udarów mózgu, nerwice. (60/Z)

## PULMONOLOGIA

### Nowy Targ

◆ **PULMONOLOGIA I ALERGOLOGIA DZIECIĘCA lek. med. Jadwiga Biela-Mazur** - poniedziałki. Testy alergiczne, spirometria. Poradnia PULS - Wojska Polskiego 14, Nowy Targ. Zapisy: 18 261 17 58. (319/NT)

## STOMATOLOGIA DZIECIĘCA

### Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ.** Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156-97, 512 157-497, 18 20 625 40. (172/Z)

### Rabka

◆ **CENTRUM STOMATOLOGII DOMINIK,** ul. Zakopiańska 6a, Rabka. Tel.: 696025147. **Lek. dent. specjalista pedodonta ANNA PRZEKLASA-BIEROWIEC.** Bezstresowe leczenie w sedacji wziewnej, bezbolesne znieczulenie komputerowe. (468/Z)

## STOMATOLOGIA

## Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ.** Zakopane, Krupówki 50, 18 20-156-97, 18 20 625 40, 512 157 497. (79/Z)

◆ **TATRZAŃSKIE CENTRUM STOMATOLOGII ESTETYCZNEJ I IMPLANTOLOGII TATRA MED.** Ul. Chramcówki 9, Zakopane. Pon.-pt.: 9-20; sob.: 10.30-15.30. Recepta: 530 433 433, 18 200 19 16. www.tatramed.pl (86/Z)

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY** - ul. Sienkiewicza 3 (Radowid). Rejestracja: 18 20 64 220, 601 45 63 69. Pon.-pt. **LIDIA ZAREMBA-SOŁTYS, MATEUSZ SOŁTYS** i **AGNIESZKA KOWALKIEWICZ-SOŁTYS; ANNA NIEDZIELSKA-STEFANIK** (606 278 912); **ORTODONCJA: KAROLINA CHODACKA-SOŁTYS.** Pełny zakres usług, RTG, mikroskop. (80/Z)

◆ **GIEWONT STOMATOLOGIA ANNA KRYNICKA-PEKSA i MACIEJ RAJSKI.** Pełen zakres usług stomatologicznych oraz **pracownia rentgenowska:** zdjęcia pantomograficzne, cefalometryczne, punktowe i tomografia komputerowa 3D. Tel. 18 542 70 18, 698 966 226. Ul. Kościuszki 1 (III p.) (202/Z)

◆ **STOMATOLOGIA PRZY RÓWNI ANNA I BARTOSZ NIEZGODZIŃSCY.** Nowoczesne leczenie stomatologiczne. Stomatologia bez bólu. Pełen zakres usług, implantologia, endodoncja, protezyka. Mikroskop, pantomograf, tomografia liniowa. Ul. Sienkiewicza 4A/4, pn-sob. Tel. 530 602 603, www.przyrowni.eu (298/NT)

## Biały Dunajec

◆ **STOMATOLOGIA lek. dent. Joanna Świder-Podlęjska.** Biały Dunajec, ul. Miłośników Podhala 20 (obok SP nr 2). Leczenie dzieci i dorosłych. Rejestracja w godz. 17-20. Tel. 537 816 603. (320/NT)

## Bukowina Tatrzańska

◆ **BUKOWINA TATRZAŃSKA WIERCH RUSIŃSKI 66. GABINET STOMATOLOGICZNY** lekarz dentysta: **MICHAŁ PASICH,** GABINET CZYNNY: piątek, sobota, niedziela - kontakt tel. 784-151-943 (259/Z)

## Nowy Targ

◆ **ANNA STOKŁOSA-PIELA lek. stom.,** dyżur całodobowy - 606 463 125, 18 266 32 89, N. Targ, Kolejowa 127. Leczenie i usuwanie zębów w znieczuleniu komputerowym „the Wand”, leczenie paradontozy, laseroterapia, ozonoterapia, rentgen - panorama cyfrowa. Od pon. - sob. do godz. 21. Rejestracja wyłącznie telefoniczna. (27/NT)

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY LK. DENT. PAULINA SAMOLEJ-UJWARY.** Leczenie dzieci i dorosłych. **EKSPRESOWE WYKONYWANIE PROTEZ ZĘBOWYCH** - pon. i czw. godz. 12. Gabinet czynny pon.-pt. Tel. 609 209 290. (105/NT)

## Jabłonka

◆ **CENTRUM STOMATOLOGII RODZINNEJ „IMPLADENT”** lek. stom. **MARZENA BOGACZ-KLUCZ,** lek. stom. **WOJCIECH KLUCZ.** Jabłonka, ul. Wąska 2 (Juta). **KOMPLEKSOWE LECZENIE STOMATOLOGICZNE I PROTETYCZNE, IMPLANTY, WYBIELANIE.** Poniedziałek-sobota. 660 459 439, 606 621 014, 18 26 528 83. (221/Z)

◆ **Gabinet Stomatologiczny.** Przyjmuje lek. dent. **MAGDALENA FIT-RUTKOWSKA.** Usługi stomatologiczne. Ul. Sobieskiego 7. Gabinet otwarty we wtorki, czwartki i piątki. Rejestracja tel. 18 26 525 04, 609 952 778. (207/Z)

## Czarny Dunajec

◆ **Gabinet Stomatologiczny.** Przyjmuje lek. dent. **MAGDALENA FIT-RUTKOWSKA.** Usługi stomatologiczne. Ul. Kamieniec Dolny 18. Gabinet jest otwarty w środy w godz. 13-18. Rejestracja tel. 609 952 778. (438/Z)

## Zubrzyca Górna

◆ **Gabinet w Zubrzyca Górnej 48B oferuje: stomatologia zachowawcza i dziecięca, protezyka, chirurgia, rentgen.** Czynne: pon.-pt. 10-20, sob. 12-16. Tel.: 604 519 887, 735 989 347, (12) 272 63 55. (294/NT)

## CHIRURGIA STOMATOLOGICZNA

## Zakopane

◆ **TATRA MED** ul. Chramcówki 9, Zakopane. Chirurgia stomatologiczna, implantologia, tomografia 3D. Recepta: 530 433 433, 18 200 19 16. www.tatramed.pl (291/Z)

## Poronin

◆ **IMPLANTY, S3 Stomatologia,** ul. Za Torem 28d, tel. 18 201 29 29. **Lek. dent. ANDRZEJ ŻEGLIŃ - specjalista periodontolog, lek. dent. ANNA JAKUBIK - specjalista periodontolog.** Chirurgia stomatologiczna, zabiegi periodontologiczne, implanty. 504 104 963 (312/Z)

## Nowy Targ

◆ **LEK. STOM. PIOTR BUŃDA, SPECJALISTA CHIRURGII STOMATOLOGICZNEJ,** N. Targ, Jana III Sobieskiego 15. Czynne pon.-pt., po wcześniejszej rejestracji telefonicznej. **LASEROWE WYBIELANIE ZĘBÓW.** Tel. 504 620 074. (285/NT)

## Rabka

◆ **CENTRUM STOMATOLOGII DOMINIK,** ul. Zakopiańska 6a, Rabka. Tel.: 696025147. **Dr n. med. MARCIN KOTOWSKI, lek. dent. spec. chirurgii MARCIN WIŚNIEWSKI** - chirurgiczne usuwanie zębów zatrzymanych, resekcje korzeni, usuwanie torbieli, implanty. (464/Z)

## IMPLANTO-PROTETYKA

## Zakopane

◆ **AVO-DENTAL, A. W. JASIEWICZ.** Ul. Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156 97, 18 20 625 40, 512 157 497. (230/Z)

◆ **IMPLANTY - lek. stom. PAWEŁ SŁOWIK,** ul. Sabały 2, Zakopane. Poniedziałek-piątek 10-19. Tel. 18 20 14 931, 602 49 09 24. (249/Z)

## Jabłonka

◆ **IMPLADENT S. C. CENTRUM STOMATOLOGII RODZINNEJ** - ul. Wąska 2, Jabłonka. **KOMPUTEROWE PLANOWANIE W PROGRAMIE SIMPLANT IMPLANTACJA NATYCHMIASTOWA, ODBUDOWY TYMCZASOWE NA IMPLANTACH DO 48 GODZIN.** Tel. 606 621 014, 660 459 439, 18 26 528 83. (219/Z)

## Rabka

◆ **CENTRUM STOMATOLOGII DOMINIK,** ul. Zakopiańska 6a, Rabka. Tel.: 696025147. **Dr ALEKSANDER GUT.** **Implanty z odbudową w 24h,** odbudowa pełnych łuków zębowych oraz kości. (463/Z)

## STOMATOLOGIA ESTETYCZNA

## Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. Jasiewicz,** ul. Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156 97. (311/Z)

## ORTODONCJA

## Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ.** Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20-156-97, 18 20-625-40, 512 157 497. (90/Z)

◆ **Giewont Stomatologia - lek. stom. KATARZYNA MATUSIAK-HEŁMECKA.** Tel. 18 542 70 18, 698 966 226. Ul. Kościuszki 1 (III p.) (451/Z)

## LOGOPEDIA

## Witów

◆ **PRYWATNA PRAKTYKA LOGOPEDYCZNA - mgr Elżbieta Watycha** - logopeda, pedagog specjalny. Usługi w zakresie wczesnej interwencji, diagnozy i terapii zaburzeń i wad wymowy dzieci i dorosłych. Witów 245c. Rejestracja tel. 604215061 (252/Z)

## PERIODONTOLOGIA

## Poronin

◆ **S3 STOMATOLOGIA,** Za Torem 28 d, 18 201 29 29, **lek. dent. ANDRZEJ ŻEGLIŃ - specjalista periodontolog, lek. dent. ANNA JAKUBIK - specjalista periodontolog.** Kompleksowe leczenie chorób przyzębia (paradontozy), usuwanie kamienia podziąstłowego, chirurgiczne wydłużanie koron klinicznych. Zabiegi periodontologiczne. Przeszczepy dziąseł, pokrywanie recesji. (266/Z)

## Rabka

◆ **CENTRUM STOMATOLOGII DOMINIK,** ul. Zakopiańska 6a, Rabka. Tel.: 696025147. **Lek. dent. specjalista periodontolog ANNA JAKUBIK** - skuteczne leczenie paradontozy, odsoniętych szyjek zębowych, przeszczep dziąseł, korekta uśmiechu dziąstłowego, skaling gębki, korekta wędzidełka. (465/Z)

## MEDYCINA ESTETYCZNA

## Zakopane

◆ **AVO-DENTAL.** Krupówki 50, Zakopane, tel. 18 20 156 97. (208/Z)

## UZALEŻNIENIA

## Zakopane

◆ **ODTRUCIE POALKOHOLOWE, ODWODNIENIA, NIEDOŻYWIENIA - WIZYTY W DOMU PACJENTA.** Lekarz **MACIEJ WÓJCIK.** Kropiówki, zastrzyki, tabletki. TERAPIA. Tel. 601 525 588, 696 213 825. (148/Z)

## Koninki

◆ **WYJĄTKOWO SKUTECZNY PROGRAM TERAPII** - Prywatne Centrum Terapii Uzależnień „KONINKI”. **DYSKRECJA - POMOC. DETOKS - ODTRUCIA - BADAŃNIA.** Bezpiecznie w szpitalu. 18 33 17 250, 18 33 19 737, www.terapia.net.pl, www.pomoc.terapia.net.pl (92/NT)

## Rabka

◆ **OŚRODEK TERAPII UZALEŻNIENI „DEZYDERATA”** - terapia stacjonarna, konsultacje indywidualne z zakresu uzależnień od alkoholu, narkotyków, leków, hazardu i innych zachowań kompulsywnych. Rabka-Zdrój, ul. Zaryte 25, www.dezyderata.com, +48 530940354, +48 18 5447247, biuro@dezyderata.com.pl (450/Z)

## ANALITYKA

## Zakopane

◆ **LABORATORIUM „HORMON-DIA”** - o/Zakopane, ul. Makuszyńskiego 1, 18 20 174 22. Poniedziałek-piątek 7.30-12.00. Pełny zakres badań laboratoryjnych. **Wynik możesz sprawdzić w internecie, poproś o kod dostępu. Aktualne informacje zawsze na www.hormondia.pl** (98/Z)

## REHABILITACJA

## Zakopane

◆ **CENTRUM REHABILITACJI SPORTOWEJ mgr Michał Zarzycki,** ul. Jagiellońska 34. Rejestracja telefoniczna 604 504 966. (269/Z)

## Nowy Targ

◆ **GABINET REHABILITACJI LECZNICZEJ** - rehabilitacja wszystkich schorzeń kręgosłupa, po urazach układu kostnego - **NIEDOWŁADY,** po udarach mózgu. Korekcja wad postawy. Możliwość wykonania zabiegów w domu pacjenta. Nowy Targ, ul. Gorczańska 29, 605 079 054. (97/NT)

◆ **FIZJOTERAPIA NEUROLOGICZNA I ORTOPEDYCZNA oraz MASAŻ Z DOJAZDEM DO DOMU PACJENTA,** na NFZ lub prywatnie. **Fizjoterapia Szymon Molek,** numer kontaktowy 880-035-470. Zapraszam (472/Z)

## OPIEKA

## Skrzypne

◆ **DOM SENIORA TATRZAŃSKA JESIEŃ** - opieka długoterminowa, krótkoterminowa i dzienna. Skrzypne, ul. Wierchowa 20. Tel. 601 364 265, www.tatrzańskajesien.pl (169/NT)

## Maniowy

◆ **DOM SENIORA EDEN** - komfortowe warunki. Opieka długoterminowa, krótkoterminowa, dzienna, pobyty rehabilitacyjne. Maniowy, ul. Jana Pawła II 12. Tel. 692 999 103, www.pensjonateden.com (315/NT)

## WETERYNARYJNE

## Zakopane

◆ **PRZYCHODNIA WETERYNARYJNA „TATRAVET”,** ul. Staszica 5b. Pon.-pt. 8-20, sob. 10-15, niedz. i święta 10-13. **Prosimy o telefoniczne umawianie wizyt: 18 54 277 04, 669 897 438.** www.tatravet.pl (320/Z)




**POLSKI FM**  
92.7 FM CHICAGO

**RADIO NUMER 1 NA KAŻDĄ PORĘ ROKU!**


7 DNI W TYGODNIU OD 5.00 RANO DO 7.00 WIECZOREM!  
NON-STOP W INTERNECIE!

WWW.METRZEDNERO.COM | WWW.POLSKIFM.COM | WWW.POLSKU.PL



**Zapraszam na słoneczne wakacje na Florydzie**

**Maria Lassak**  
St. Petersburg  
+ 1 773-720-1403




**RADIO**  
1490 AM

"Na Góralską Nutę"

**Wojciech Dorula**  
773 401-1518



RAFAŁ

**TRZASKOWSKI**

2025

**CAŁA POLSKA  
NAPRZÓD!**

KW Kandydata na Prezydenta RP Rafała Trzaskowskiego